

№ 610
69

Иван

Варош

СЕРБСКА ПЧЕЛА

ИЛИ

НОВЫЙ ЦВѢТНИКЪ

за год. 1837.

ГОДИНА VIII.

Цѣна 24 кр. у Сребру.

СЕРБСКА ПЧЕЛА

или

НОВЫЙ ЦВѢТНИКЪ.

Л 610
69

за год. 1837.

засаженъ и обдѣланъ

ПАВЛОМЪ СТАМАТОВИЧЕМЪ,

Парохоомъ Соединскимъ

Библиотека

ЈОЦЕ ВУЈИЧА

у Сенти

*Georg**M...*

Поклон

Година VIII.

ЈОЦЕ ВУЈИЧА у Сенте

УНИВЕРЗИТЕТ. БИБЛИОТЕКА

У БЕОГРАДУ

(Serbische Biene.)

У БУДИМУ

Писмены Кр. Всеучилища Пештанскогъ.



Народъ, кои самъ себе не опустоши, не бива опустошемъ.

Зора 1836 године.

Либрария
1012 ВУЛГА
и Святи

Л Ъ Т О Ч И С Л Е Н І Е

памятодостойны приключенія:

Оть створенія свѣта по ечисленію восточне	
церкве има година	7345
— — — — — римске	6550
— — — — — еврейске	5597
— Созданія града Рима.	2596
— Установленія Іуліевогъ Календара	1882
— Рождества ХРИСТОВА	1837
— Изобрѣтенія пушчанногъ праха	537
— Паденія Сербскогъ Царства на Косову	447
— Изобрѣтенія хартіе	464
— — — — — печатиѣ	386
— Откровенія Америкѣ	350
— Начала Лутеранскогъ вѣроисповѣданія	320
— Потвержденія новогъ Календара у	
Нѣмецкой	255
— Рожденія Царя ФЕРДИНАНДА	44
— Воздвиженія Славено — Сербске, Влаш-	
ке и прочи єзыка печатиѣ	56
— Основанія Г. Архієпископомъ и Ми-	
трополітомъ Карловачкимъ СТЕ-	
ФАНОМЪ СТРАТИМІРОВИЧЕМЪ	
Гѣмнасіе у Карловцы Сремски	45
— Основанія Новосадске Гѣмнасіе	18
— Основанія МАТИЦЕ СЕРБСКЕ у Пешти.	12

П А С Х А Л І А

Кругъ Солица сего года есть	9
Кругъ Луны, или златное число	11
Писмя Пасхалное	Щ
Новое зачиняется Лѣто въ Пятокъ	
Мясосястія имѣемъ 8 седмиць, и 5 дней всего дней.	59
Мясопустъ (месне покладе) Февруаріа	21
Сыропустъ (бѣле покладе) Февруаріа	28
40 мученикъ въ Вторникъ 5-ыя Сед- мицы поста	9
Пасха Хрістова будетъ Априліа	18
Вознесеніе Хрістово мѣсяца Маіа	27
Духови, сирѣчь Сошествіе святаго Ду- ха, Іуніа	6
Недѣля всѣхъ Святыхъ и Петровъ Мя- сопустъ Іуніа	13
Петрова поста 2 седмиць, и 1 день, всего дней	15
Память святыхъ Апост: Петра и Павла въ Вторникъ.	
Постъ пресвятыя Богородицы отъ 1-го до 15-го Августа по вся годи.	
Постъ рожества Хрістова отъ 15. Ноем- вріа до 25. Декамвріа по вся годи.	
Отъ рожества Хрістова по Римскому до чистыя ихъ среды есть 6 седмиць и 3 дней то есть фашанге траяти бу- дутъ всего дней	45
— Чистая среда по Римскому мѣсяца Февруаріа	8
Перва недѣля Адвента или поста рожде- ства Хрістова зачиняется по Рим- скому мѣсяца Декамвріа	3

І А Н У А Р І И имѣть 31 день.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцословъ ветхій.		В.	З.	Мѣсяцосл: Новый.
				Ч.М.	Ч.М.	
П.	1	Обрѣзаніе Господне		7	42	4 18 13 Іларія. ☽
С.	2	Силвестра Папы Р.		7	41	4 19 14 Фелікса.

Въ недѣлю предъ просвещен. Евагг отъ Марка Зач: 1.

Н.	3	Малахія и Гордіа.		7	41	4 19 15 Маура.
П.	4	Соборъ 70 апостоль		7	40	4 20 16 Иисуса нмя.
В.	5	Феономита и Феоны		7	39	4 21 17 Антонія.
С.	6	Богоявленіе Господ.		7	38	4 22 18 Пріс: дѣв:
Ч.	7	Іоанна крестителя.		7	37	4 23 19 Марія.
П.	8	Георгія и Еміліана.		7	36	4 24 20 Фаб: и Себ:
С.	9	Полувекта мучен:		7	35	4 25 21 Агн: дѣв: ☽

Въ Недѣлю по Просвещен: Евагг: отъ Мат: Зач. 8.

Н.	10	Григорія Еписк: Нис:		7	34	4 26 22 Заручен: М.
П.	11	Феодосія преподоби:		7	32	4 28 23 Тімофеа.
В.	12	Татіаны мученицы		7	30	4 30 24 Обр: Пав:
С.	13	Ермула и Стратон.		7	29	4 31 25 Фердіанд.
Ч.	14	Саввы Арх: Сербска		7	28	4 32 26 Полвкар:
П.	15	Павла Оувейскаго.		7	27	4 33 27 Іоан: Злат.
С.	16	Ап: Петра веригъ.		7	26	4 34 28 Карол: Вел:

Въ Недѣлю 30 Евагг: отъ Луки Зач: 91.

Н.	17	Антонія великаго		7	25	4 35 29 Франціш: ☽
П.	18	Аѳанасія и Курілла.		7	24	4 36 30 Аделгунды.
В.	19	Макарія Египтян:		7	23	4 37 31 Петра Нол
С.	20	Евѳумія великаго.		7	21	4 39 1 Фев: Ігн: Е
Ч.	21	Максіма исповѣдн:		7	19	4 41 2 Срѣтеніе.
П.	22	Тімоѳ: и Анастасія		7	19	4 41 3 Блазја Еп:
С.	23	Климен: Еп: Агк:		7	15	4 45 4 Вероніки.

Въ Недѣлю 31 Евагг: Луки Зач: 93.

Н.	24	Преп: матере Ксеніи		7	14	4 46 5 Агаѳы. ●
П.	25	Григорія Богослова.		7	12	4 48 6 Дорофеа.
В.	26	Ксенофонта и друж:		7	11	4 49 7 Ромуалда.
С.	27	Іоан: Злат: мощ: пр:		7	10	4 50 8 Чист: срд:
Ч.	28	Ефрема Сврїна.		7	8	4 52 9 Аполло:
П.	29	Прен: мщ: Ігнатіа.		7	7	4 53 10 Схоласт:
С.	30	Велик: Іерарховъ.		7	5	4 55 11 Евфросині

Въ Недѣлю 32 Еваггеліе Луки Зач: 94.

Н.	31	Күра и Іоанна.		7	4	4 56 12 Татіан: ☽
----	----	----------------	--	---	---	-------------------

ФЕВРУАРІЙ имѣеть 28 дней.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцесловъ ветхій.		В.	З.	Н.Д.	Мѣсяцесл. Новый.	
П.	1	Трѣфона мученика.		7	2	4	58	13 Катерин.
В.	2	Срѣтеніе Господне		7	0	5	0	14 Валентіа
С.	3	Сѹмеона Богопріим:		6	59	5	1	15 Фаустіна. †
Ч.	4	Ісідора Пѣлусіотска		6	57	5	3	16 Іуліанны.
П.	5	Агаѳѣи мученицы.		6	55	5	5	17 Донат. †
С.	6	Вукола Епис: Смирн:		6	53	5	7	18 Сѹмео: Еп: †

Въ Недѣлю о Митаріи и Фаріс: Еванг: отъ Луки Зач: 89.

Н.	7	Парѳен: Еп: Лампе:		6	51	5	9	19 Сосанны.
П.	8	Феод: Страт: и Зах:		6	50	5	10	20 Елевѳер:
В.	9	Нѣкифора мученика.		6	48	5	12	21 Елеоноры.
С.	10	Харалампіа мучен:		6	46	5	14	22 Петра Каѳ:
Ч.	11	Власіа священномуч:		6	45	5	15	23 Лазаря.
П.	12	Мелетіа Пат: Ант:		6	43	5	17	24 Мат: Ап:
С.	13	Мартініан: и Сѹм: С.		6	41	5	19	25 Вікторіна.

Въ Недѣлю Блуднаго Сына Евангеліе отъ Луки Зач: 79.

Н.	14	Ауксентіа препод:		6	40	5	20	26 Валбурги.
П.	15	Онисім: апостола.		6	38	5	22	27 Леандра.
В.	16	Памфіла мученика.		6	37	5	23	28 Рената
С.	17	Феодора Тѹрона.		6	35	5	25	1 Март: Ал:
Ч.	18	Лѣва Папы Римск:		6	33	5	27	2 Сѣмплиц:
П.	19	Архіппа апостола.		6	32	5	28	3 Кунегунд
С.	20	Лѣва Еписк: Кѣтан:		6	29	5	31	4 Казиміра.

Въ Недѣлю Мясопуст: Еванг: отъ Матѳ: Зачало 106.

Н.	21	Тімоѳеа преподоб:		6	27	5	33	5 Евсевіа.
П.	22	Обрѣтеніе мщ: Евг:		6	25	5	35	6 Фрідерік
В.	23	Полук: Еп: Смир:		6	23	5	37	7 Фомы Ап.
С.	24	Обр: гл: Іоанна крес:		6	21	5	39	8 Іоанна
Ч.	25	Тарасіа Патр: Конс:		6	19	5	41	9 Франціш.
П.	26	Порфѹріа Епис: Газ:		6	17	5	43	10 40 Мучен:
С.	27	Прокопіа Декапол:		6	15	5	45	11 Херакліа

Въ Недѣлю Сѹропуст: Еванг: отъ Матѳеа Зачало 17.

Н.	28	Васіліа Спостника.		6	14	5	46	12 Григоріа.
----	----	--------------------	--	---	----	---	----	--------------

МАРТЪ имѣетъ 31 день.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцословъ ветхій		В. ☉	З. ☉	М.Д.	Мѣсяцосл: Новый.		
Н.Д.	М.Д.			Ч.М.	Ч.М.	М.Д.			
П.	1	Евдок: преподоби:		6	13	5	47	13	Розины.
В.	2	Феодота Еп: Курин		6	12	5	48	14	Маѳѳид: ☉
С.	3	Евтропіа мученика.		6	10	5	50	15	Лонгина.
Ч.	4	Герасіма преподоб:		6	8	5	52	16	Еріберта.
П.	5	Конона мученика.		6	7	5	53	17	Гертруди.
С.	6	Свят: 42 мученик.		6	5	5	55	18	Александр

Въ Недѣлю 1-ю велик: Поста Евагг: отъ Іоан: Зач: 5.

Н.	7	Священном: въ Херс:		6	3	5	57	19	Іосифа.
П.	8	Феофѳлакт: Еп: Ник:		6	1	5	59	20	Никетѳ.
В.	9	40 Мучениковъ.		5	0	6	0	21	Бенедікт:
С.	10	Кодрата и друг: его		5	58	6	2	22	Октавіан: ☉
Ч.	11	Софроніа Патріарх:		5	56	6	4	23	Вікторіна.
П.	12	Преподоб: Феофана.		5	55	6	5	24	Гавріла: А.
С.	13	Прен: мщ: Нікифора.		5	53	6	7	25	Благовѣщ:

Въ Недѣлю 2-ю, тогоже, Евагг: отъ Марка Зач: 7.

Н.	14	Венедікта препод:		5	52	6	8	26	Воскр: Хр:
П.	15	Агапіа мученика.		5	50	6	10	27	Воскр: Пон:
В.	16	Савіна и Папы.		5	48	6	12	28	Гуитрама.
С.	17	Алек: чел: Божія:		5	46	6	14	29	Куріла. ☉
Ч.	18	Курілл: Архіеп: Іер:		5	45	6	15	30	Квирина.
П.	19	Хрѳсанѳа и Даріѳ.		5	44	6	16	31	Балбина.
С.	20	Во обители с. Саввы		5	43	6	17	1	Апр: Хуго

Въ Недѣлю 3-ю тогоже, Евагг. отъ Марка Зач: 37.

Н.	21	Іакова Епіскопа.		5	41	6	19	2	Фран: Па:
П.	22	Васіліа пресвѳтера.		5	40	6	20	3	Ріхарда.
В.	23	Нікона преподоб.		5	39	6	21	4	Ісидора.
С.	24	Артеміа Еп: Фесс:		5	34	6	26	5	Вінценц:
Ч.	25	Благовѣщен: Бдѳ.		5	31	6	29	6	Целестіна ☉
П.	26	Соборъ Арх: Гавріил		5	29	6	31	7	Херманна
С.	27	Матроны матере.		5	27	6	33	8	Діонѳсіа

Въ Недѣлю 4-ю тогоже, Еваг. отъ Марка Зач: 40.

Н.	28	Іларіон: и Сте: чуд:		5	26	6	34	9	Дімітріи.
П.	29	Марка Еп: Ареѳ:		5	24	6	36	10	Іезекііля
В.	30	Іоанна Лѳствичи:		5	22	6	38	11	Лва Папы
С.	31	Упатіа Еп: Гаггр:		5	21	6	39	12	Іуліа П:



А П Р І Л І Й имѣть 30 дней.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцесловъ ветхій		В.⊙	З.⊙	М.Д.	Мѣсяцесл: Новый.		
Ч.	1	Преп: Маріи Егѣпт:		5	21	6	39	13	Іустина. ☽
П.	2	Преп: Тита чудотв:		5	19	6	41	14	Тибурція.
С.	3	Преп: Никиты испо:		5	17	6	43	15	Харісія.

Въ Нед: 5. тогоже, Ев: отъ Марк: Зач: 47.

Н.	4	Іосифа, и Геор: М.		5	16	6	44	16	Турібіа.
П.	5	Феодула и Агаѳопо:		5	14	6	46	17	Рудолфа.
В.	6	Евѣхія Архіеп:		5	12	6	48	18	Валеріа.
С.	7	Георгіа Еп: Мел:		5	10	6	50	19	Антоніи.
Ч.	8	Апост: Іродіона.		5	9	6	51	20	Сулшіціа. ☽
П.	9	Евѣсѣхія мучен:		5	7	6	53	21	Анселма.
С.	10	Муч: Терен: и друж:		5	6	6	54	22	Рафаила.

Въ Недѣлю Цвѣтоносную Евagg: отъ Іоан: Зач: 41.

Н.	11	Антіпы Е. Пергам.		5	5	6	55	23	Адалберта.
П.	12	Васіліа Еп: Парійс:		5	3	6	57	24	Геор:вел.
В.	13	Артемона Священн:		5	2	6	58	25	Марка Ева:
С.	14	Март: Папы Рим:		5	0	7	0	26	Тита.
Ч.	15	Аріст: Пуда и Троф:		4	58	7	2	27	Анастас: ☽
П.	16	Агапін, Ірини и Хіо		4	56	7	4	28	Вітал: М.
С.	17	Сѣмеона Персідска.		4	55	7	5	29	Петра М:

Въ Святую и Велик: Нед: Пасхи Ев: отъ Іоан: Зач: 1.

Н.	18	Воскресен: Христ:		4	53	7	7	30	Екатерины
П.	19	Воскресен: Пон:		4	52	7	8	1	Май. Ф. и І.
В.	20	Воскресен: Втор:		4	51	7	9	2	Аѳанасіа
С.	21	Іаниуар: и Алекс:		4	50	7	10	3	Обрѣтен: ✝
Ч.	22	Феодора Сѣкеота.		4	49	7	11	4	Вознес: Хр:
П.	23	Георгіа Великом		4	47	7	13	5	Готтхард: ●
С.	24	Саввы стратилата.		4	46	7	14	6	Іоанна.

Въ Недѣлю 2-ю Ѳомину Евagg: отъ Іоан: Зач: 65.

Н.	25	Евaggелиста Марка		4	44	7	16	7	Станислав:
П.	26	Свящм. Васіліа А. Е.		4	42	7	18	8	Міхаила.
В.	27	Сѣмеона срод: Госп:		4	40	7	20	9	Григоріа.
С.	28	Іасона и Сосіпатра.		4	38	7	22	10	Антон: Еп:
Ч.	29	Святыхъ 9 мучен:		4	37	7	23	11	Беатріц: ☽
П.	30	Іакова брата Іоанія		4	36	7	24	12	Панкрац:

М А І Й имѣть 31 дней.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцесловъ Ветхій.		В.⊙	З.⊙	М.Д.	Мѣсяцесл: Новый.		
С.	1	Пророка Іереміи.		4	35	7	25	13	Серватіа.

Въ Недѣлю 3. Мѣроносиц: Еваг: отъ Марка Зач: 69.

Н.	2	Аѳанасіа Пат: Але:		4	34	7	26	14	Духовы.
П.	3	Тимоѳеа и Лавры.		4	33	7	27	15	Дух: Пон:
В.	4	Препдмучц: Пелагій		4	32	7	28	16	Іоан: Непом:
С.	5	Ірины мученицы.		4	31	7	29	17	Убалда. †
Ч.	6	Іова многострадал:		4	29	7	31	18	Венантіна.
Н.	7	Акакіа мученик:		4	28	7	32	19	Іво блаж: †
С.	8	Іоан: Еваг: и Арсен:		4	27	7	33	20	Бернард: †

Въ Недѣлю 4 Разслаблен: Еваг: отъ Іоана Зачало 14.

Н.	9	Исаи и мщ: с. Нікол:		4	26	7	34	21	Пресвя: Тр:
П.	10	Ап: Сімона Зилота:		4	24	7	36	22	Елены.
В.	11	Мокіа и Меѳод: Еп:		4	23	7	37	23	Іоанны.
С.	12	Епіфаніа и Германа		4	22	7	38	24	Урбана.
Ч.	13	Глуцеріи мученицы.		4	21	7	39	25	Брашанч:
П.	14	Ісідора мученика.		4	20	7	40	26	Філіп. Нер:
С.	15	Пахоміа великаго.		4	19	7	41	27	Магдал: Ⓢ

Въ Недѣлю 5 - о Самарян: Ев: отъ Іоан: Зачало 12.

Н.	16	Ѳеодора освящ:		4	18	7	42	28	Герман:
П.	17	Андроника Апос:		4	18	7	42	29	Максима.
В.	18	Ѳеодота Мучен:		4	17	7	43	30	Феликса
С.	19	Патрікіа Епіс: Прус:		4	16	7	44	31	Петрон:
Ч.	20	Мученика Ѳал:		4	15	7	45	1	Іуній. Нік.
П.	21	Конст: и Елены.		4	14	7	46	2	Еразма.
С.	22	Васіліска мученика		4	13	7	47	3	Клотілда Ⓢ

Въ Недѣлю 6 о Слѣпомъ Евагг: отъ Іоан: Зачало 34.

Н.	23	Міхаила Еп: Сѹнад:		4	12	7	48	1	Квіріна.
П.	24	Сѹмеона на дивнѣй.		4	11	7	49	5	Боніфат:
В.	25	ІІІ. обр: глав: Пред.		4	11	7	49	6	Норберта
С.	26	Карпа Апостола.		4	10	7	50	7	Роберта.
Ч.	27	Вознесеніе Хріст:		4	10	7	50	8	Медард:
П.	28	Нікиты Еп: Халк:		4	9	7	51	9	Прім: и Фе:
С.	29	Муч: Ѳеодос: Дѣвы		4	9	7	51	10	Маргаре: Ⓢ

Въ Недѣлю 7. Свят: Отецъ Еваг: отъ Іоан: Зач: 56.

Н.	30	Ісаака обит: Далм:		4	8	7	52	11	Вари: Ап:
П.	31	Апос: Ерміа и Ерм:		4	8	7	52	12	Іоанна

І У Н І Й имѣть 30 день.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцесловъ ветхій.		В. 	З. 	М.Д.	Мѣсяцесл: Новый.		
В.	1	Іустіна муч: Філоc.		4	7	7	53	13	Ант: Пад:
С.	2	Нікифора П. Конст:		4	7	7	53	14	Васіліа.
Ч.	3	Лукіллиана мучен.		4	7	7	53	15	Віта.
П.	4	Митрофана Патр:		4	6	7	54	16	Франціш.
С.	5	Дороѣеа Еп: Турска.		4	6	7	54	17	Адолфа.

Въ Недѣлю 8 Пятдесят: Евангг: отъ Іоан: Зач: 27.

Н.	6	Сошест: Св: Духа.		4	6	7	54	18	Марцелі:
П.	7	Духови: Понед.		4	6	7	54	19	Гервасіа.
В.	8	Ѳеодора Стратил:		4	6	7	54	20	Сулверіа.
С.	9	Курілла Архіеп: Ал:		4	6	7	54	21	Алойзіа.
Ч.	10	Варѡолом: и Варн:		4	6	7	54	22	Паулін.
П.	11	Тімоѣеа Еп: Прус:		4	6	7	54	23	Сідоніа.
С.	12	Онуфріа великаго.		4	6	7	54	24	Іоан: крест:

Въ Недѣлю 1-ю Всѣхъ Свят: Ев: от Мат: Зач: 38.

Н.	13	Мученицы Аквліны:		4	6	7	54	25	Проспер:
П.	14	Елісеа прор: и Мео:		4	6	7	54	26	Іоан:и Пав:
В.	15	Амоса пр: и К: Лазар:		4	7	7	53	27	Ладислава.
С.	16	Святаго Тѣхона.		4	7	7	53	28	Льва Пап:
Ч.	17	Мануила и Савела.		4	7	7	53	29	Пет: и Пав:
П.	18	Леонтіа мученика.		4	8	7	52	30	Павла Вос:
С.	19	Іуды брата Господ:		4	8	7	52	1	Іулій. Ѳеод:

Въ Недѣлю 2 Ев: отъ Мат: Зачало 9.

Н.	20	Меѡодіа Епіс: Пат:		4	8	7	52	2	Пос. Бог:
П.	21	Іуліана муч: Тарсій:		4	9	7	51	3	Корнеліа.
В.	22	Евсевіа Еп: Самосат:		4	9	7	51	4	Удалріка.
С.	23	Агрукіны мученицы		4	9	7	51	5	Вілхелм:
Ч.	24	Рождест: Іоан: Кр:		4	10	7	50	6	Исаи прор.
П.	25	Феврон: мученицы		4	10	7	50	7	Вібалд:
С.	26	Преподоби: Давіда.		4	11	7	49	8	Кіллиана.

Въ Недѣлю 3. Ев: отъ Мат: Зачало 18.

Н.	27	Самисона странио:		4	12	7	48	9	Лукреціи.
П.	28	Кѡра и Іоан: безер:		4	13	7	48	10	Амаліи.
В.	29	Ап: Петра и Павла		4	14	7	47	11	Піа П. Рим:
С.	30	Соборъ 12 апостоль.		4	12	7	46	12	Хайиріка.

І У Л І Й имѣть 31 день.

И. А.	М. А.	Мѣсяцесловъ ветхій.		В. ☉	З. ☉	М. А.	Мѣсяцесл: Новый.
Ч.	П.	С.		Ч. М.	Ч. М.	М.	
Ч.	1		Космы и Даміана.		4 14	7 46	13 Маргаре:
П.	2		Положеніе ризы Бцы		4 15	7 45	14 Бонавент:
С.	3		Вакіноа мученика.		4 16	7 44	15 Раздѣл: ап:

Въ Недѣлю 4. Ев: отъ Мат: Зачало 25.

И.	4	Андр: Крит: Архіеп:		4 17	7 43	16 Фавста М.
П.	5	Аѳана: Аѳонскаго.		4 18	7 42	17 Алексіа.
В.	6	Сісоа великаго.		4 19	7 41	18 Арнолда. ☉
С.	7	Ѧомы иже въ Малей.		4 20	7 40	19 Винцент:
Ч.	8	Прокопіа великомч:		4 21	7 39	20 Прор: Иліи.
П.	9	Паткратіа Еп. Тавр:		4 22	7 38	21 Пр: Дан:
С.	10	45 муч: въ Нікоп: Ар:		4 23	7 37	22 Мар: Магд:

Въ Недѣлю 5 Ев: отъ Мат: Зачало 28.

И.	11	Евфим: мученицы		4 24	7 36	23 Ліворіа.
П.	12	Прокла и Іларіа.		4 25	7 35	24 Хрістин: ☉
В.	13	Собор: арх: Гавріила		4 26	7 34	25 Іакова ап:
С.	14	Акулы апостола.		4 27	7 33	26 Анны.
Ч.	15	Кирвка и Іулітты.		4 28	7 32	27 Пантелеон
П.	16	Аѳиногена свящмуч		4 30	7 30	28 Інноценц:
С.	17	Маріны вел: мучцы:		4 31	7 29	29 Марѣы.

Въ Недѣлю 6 Еѡаггеліе отъ Мат: Зач: 29.

И.	18	Вакіноа и Еміліана.		4 32	7 28	30 Абдона.
П.	19	Макр: сестр: в: В.		4 34	7 26	31 Ігнатіа.
В.	20	Пророка Иліи.		4 35	7 25	1 Авг: Ч. В. ☉
С.	21	Сѡмеона и Іоанна.		4 36	7 24	2 Порціун:
Ч.	22	Маріи Магдалины.		4 37	7 23	3 Стефана.
П.	23	Трофіма и Ѧеофіла.		4 39	7 21	4 Домініка.
С.	24	Хрістіны мучениц.		4 40	7 20	5 Маріа Шнее

Въ Недѣлю 7. Евагг: отъ Мат: Зач: 33.

И.	25	Успеніе свят: Анны.		4 41	7 19	6 Преобра:
П.	26	Ермолаа священмуч:		4 43	7 17	7 Кастан: До:
В.	27	Пантелеимон: вел:		4 45	7 15	8 Кѡріака.
С.	28	Прохора и Ніканора.		4 46	7 14	9 Романа. ☉
Ч.	29	Каллініка мученика		4 47	7 13	10 Лаврентіа.
П.	30	Сілыи Ангел: Десп:		4 49	7 11	11 Сосаны.
С.	31	Евдокіма праведна.		4 50	7 9	12 Клары.

А ВГУСТЪ имѣтъ 31 день.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцесловъ ветхій.	В. ☉	З. ☉	М.Д.	Мѣсяцесл. Новый.
			Ч.М.	Ч.М.		

Въ Недѣлю 8. Ев: отъ Мат: Зач: 58.

Н.	1	Происхож: чести: †		4	53	7	7	13	Уполѣта.
П.	2	Мощи св: Стефана.		4	54	7	6	14	Евсевѣа.
В.	3	Ісаакіа и Фауста.		4	55	7	5	15	Усп: Богор:
С.	4	7 Отроковъ во Ефес:		4	57	7	3	16	Рох: и Іс: ☉
Ч.	5	Евсугніа мученика.		5	58	7	2	17	Либѣрата.
П.	6	Преображ: Христ:		5	0	6	0	18	Елены Цар:
С.	7	Домеш: Пулхеріи Ц		5	1	6	59	19	Лудвіка.

Въ Недѣлю 9. Ев: отъ Мат: Зач: 59.

Н.	8	Емѣліана Ел: Квзѣч:		5	3	6	57	20	Стеф: Кр:
П.	9	Матѣіа апостола.		5	5	6	55	21	Іоакіма.
В.	10	Лаурент: архідіа:		5	6	6	54	22	Тімоѣеа.
С.	11	Евѣла муч: и діакон:		5	8	6	52	23	Філіппа. ☉
Ч.	12	Фотіа и Анікиты.		5	10	6	50	24	Варѣоло:
П.	13	Максіма исповѣдн:		5	11	6	49	25	Лудовіка.
С.	14	Міхеа пророка.		5	13	6	47	26	Самуила.

Въ Недѣлю 10. Еванг: отъ Мат: Зач: 72.

Н.	15	Успеніе Богород:		5	15	6	45	27	Іосифа.
П.	16	Святаго убруса.		5	17	6	43	28	Августін
В.	17	Мврона мученика.		5	19	6	41	29	Усек: Іоан.
С.	18	Флора и Лав: муч:		5	21	6	39	30	Розы.
Ч.	19	Андреа Стратил:		5	22	6	38	31	Раймунд. ☉
П.	20	Самуила пророка.		5	24	6	36	1	Септ: Егид:
С.	21	Фаддеа апостола.		5	25	6	35	2	Ефраима.

Въ Недѣлю 11. Еванг: отъ Мат: Зач: 77.

Н.	22	Агаѣоника мученик:		5	27	6	33	3	Мансвѣт:
П.	23	Луппа мученика.		5	29	6	31	4	Розалін.
В.	24	Евѣуха священич:		5	30	6	30	5	Вікторіа.
С.	25	Варѣол: ап: и Тіта.		5	31	6	29	6	Захаріи.
Ч.	26	Адріана и Наталіи		5	32	6	28	7	Регіны. ☉
П.	27	Преподоби: Пімена.		5	34	6	26	8	Рожд: Бот.
С.	28	Пр: Моисеа Муріна.		5	36	6	24	9	Горгоніа.

Въ Недѣлю 12. Еванг: отъ Мат. Зач: 79.

Н.	29	Усѣкнов: Іоан: Кр:		5	37	6	23	10	Ніколаа.
П.	30	Алексан: Іоан: Пав:		5	39	6	21	11	Емѣліа.
В.	31	Чест: пояса Богород:		5	40	6	20	12	Товіи.

С Е П Т Е М Б Р І Й имѣть 30 дней.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцословъ ветхій.		В. 	З. 	М.Д.	Мѣсяцосл: НОВЫЙ.		
С.	1	Сѹмеона и Марѣи.		5	42	6	18	13	Маврікіа.
Ч.	2	Маманта мученика.		5	44	6	16	14	Воздв.: † 
П.	3	Анѣи́ма и Феоктіст:		5	45	6	15	15	Нікодим:
С.	4	Вавулы Еп: и Моус:		5	47	6	13	16	Лудміла.

Въ Недѣлю 13. Еваг: отъ Мат: Зач: 87.

Н.	5	Захаріи пр: и Елісав:		5	49	6	11	17	Ламберта.
П.	6	Евдоксія мученика.		5	51	6	9	18	Ѧомы Ап.
В.	7	Созонта мученика.		5	52	6	8	19	Констан:
С.	8	Рождество Богор:		5	54	6	6	20	Евстаѣіа. †
Ч.	9	Іоакіма и Анны.		5	56	6	4	21	Матѣ: ап:
П.	10	Минодоры и Митр:		5	58	6	2	22	Маврік: †
С.	11	Преподоб. Феодоры.		6	0	5	0	23	Ѧеклы. †

Недѣлю предъ Воздвиж: Ев: от Іоан: Зач: 9.

Н.	12	Аутонома священн:		6	2	5	58	24	Герарда.
П.	13	Корниліа сотника.		6	4	5	56	25	Клеофы.
В.	14	Воздвиж: чест: †		6	6	5	54	26	Іустины.
С.	15	Нікиты великомуч.		6	8	5	52	27	Космы.
Ч.	16	Евфиміи великомуч		6	9	5	51	28	Венцес: Кр:
П.	17	Софіи и чадъ ея.		6	11	5	49	29	Міхаїла. ●
С.	18	Евменіа Еп: Гортѹ:		6	13	5	47	30	Іеронѹма.

Въ Недѣлю по воздвиж: Еваг: отъ Марка Зачало 37.

Н.	19	Трофіма и Савватіа		6	14	5	46	1	Окт. Реміг:
П.	20	Евстаѣіа великмуч:		6	51	5	45	2	Леодегар:
В.	21	Кодрата апостола.		6	17	5	43	3	Кандіда.
С.	22	Фоки и прор: Іоны.		6	19	5	41	4	Фран:Сер:
Ч.	23	Зачатіе Іоанна крес:		6	62	5	40	5	Плаціда.
П.	24	Ѧекл:иСѹм:К.Срб:		6	22	5	38	6	Бруна.
С.	25	Препод: Евфросиніи		6	24	5	36	7	Іустины. ☽

Въ Недѣлю 15. Еваг: отъ Луки Зач: 17.

Н.	26	Престав: Еваг: Іоан:		6	25	5	35	8	Брігітты.
П.	27	Каллістрата муч:		6	27	5	33	9	Діонѹсіа.
В.	28	Препод: Харітона.		6	29	5	31	10	Фран: Бо:
С.	29	Преподоб: Кѹріака.		6	30	5	30	11	Еміліана.
Ч.	30	Григоріа въ Арменіи		6	31	5	29	12	Максіміл:

О К Т О В Р І И имѣть 31 день.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцословъ ветхій.		В.	З.	М.Д.	Мѣсяцосл. Новый.
П.	1	Покр: Богородиц:		6	34	5	26 13 Коломанна.
С.	2	Купріана и Іустины.		6	36	5	24 14 Каліста.

Въ Недѣлю 17. Еванг: отъ Луки Зач: 26.

Н.	3	Діонисіа Ареопаг:		6	38	5	22	15	Ферезіи.
П.	4	Іероѡ: и Стеф: Щил:		6	39	5	21	16	Галла.
В.	5	Харітіны мучениц.		6	41	5	19	17	Хедвіги.
С.	6	Ѧомы апостола.		6	43	5	17	18	Луки Ев:
Ч.	7	Сергіа и Вакха.		6	45	5	15	19	Фердінад
П.	8	Преподобн. Пелаг:		6	46	5	14	20	Феліціана.
С.	9	Іаков: Ап: и Стеф: Д:		6	48	5	12	21	Уршулы.

Въ Недѣлю 18 Еванг отъ Луки. Зач: 30.

Н.	10	Евлампіа мученика		6	50	5	10	22	Кордулы.
П.	11	Філіппа апостола.		6	52	5	8	23	Іоанна Кр:
В.	12	Прова, Тараха муч:		6	53	5	7	24	Рафаила.
С.	13	Карпа и Пацулы.		6	55	5	5	25	Хрусанѡ.
Ч.	14	Преподоб: Параск:		6	56	5	4	26	Димитр:
П.	15	Евѡмїа и Лукіана.		6	58	5	2	27	Савіны.
С.	16	Логгіна мученика.		7	0	5	0	28	Сѡм:иІуд:

Въ Недѣлю 19. Еванг: отъ Луки Зачало 35.

Н.	17	Осіи пророка.		7	1	4	59	29	Зиновіа.
П.	18	Евангеліста Луки.		7	3	4	57	30	Клаудіа.
В.	19	Іоіля пророка.		7	4	4	56	31	Волфгаиг:
С.	20	Артемїа великмуч:		7	6	4	54	1	Но: Вс: Св:
Ч.	21	Іларіона преподоб:		7	8	4	52	2	Всѣ: душ:
П.	22	Аверкіа Епіс: Іерап:		7	10	4	50	3	Хуберта.
С.	23	Іакова брата Госпо:		7	11	4	49	4	Карола Бор:

Въ Недѣлю 20. Еванг: отъ Луке Зач: 83.

Н.	24	Ареѡы мученика.		7	13	4	47	5	Емеріка.
П.	25	Маркіана и Мартвр.		7	14	4	46	6	Леонарда.
В.	26	Димитріа Великм:		7	15	4	45	7	Енгелберт:
С.	27	Нестора мученика.		7	17	4	43	8	Готтфрід:
Ч.	28	Терентіа, Арсеніа А.		7	19	4	41	9	Ѧеодора.
П.	29	Анастасіи мучениц		7	20	4	40	10	Тріфона.
С.	30	Зинов: и Милу: К.		7	21	4	39	11	Март. Еп:

Въ Недѣлю 21. Еванг отъ Луки Зач: 38.

Н.	31	Стахва, и Ампліа.		7	22	4	38	12	Еміліан:
----	----	-------------------	--	---	----	---	----	----	----------

Н О Е М В Р І Й имѣть 30 дней.

Н.Д.	М.Д.	Мѣсяцословъ ветхій.		В. ☉ Ч.М.	З. ☉ Ч.М.	М.Д.	Мѣсяцосл. Новый.		
П.	1	Космы и Даміана.		7	24	4	36	13	Станисла:
В.	2	Акіндуна и Пигасіа.		7	25	4	35	14	Авраама.
С.	3	Акепсімы и Іосифа.		7	26	4	34	15	Леополд.
Ч.	4	Прп: Іоаннікіа Вел:		7	28	4	32	16	Едмунда.
П.	5	Галактіона и Епіс:		7	29	4	31	17	Григоріа.
С.	6	Павла Архіеп: Кон:		7	30	4	30	18	Евгеніа.

Въ Недѣлю 22. Евагг: отъ Луки Зач: 39.

Н.	7	33 Муч: въ Меліт:		7	31	4	29	19	Елісаветы.
П.	8	Міхайла Архістр:		7	32	4	28	20	Фелікса. ☉
В.	9	Онисифора и Порф.		7	33	4	27	21	Вход: Богор:
С.	10	Ераста и Олумпа.		7	34	4	26	22	Цеціліи.
Ч.	11	Мины, и Стеф: Деч:		7	35	4	25	23	Климент.
П.	12	Іоанна милостиваго		7	36	4	24	24	Іоан: Злат:
С.	13	Іоанна Златоуста.		7	37	4	23	25	Екатерины

Въ Недѣлю 23. Евагг: отъ Луки Зач: 53.

Н.	14	Філіппа апос: и Пок:		7	38	4	22	26	Конрада.
П.	15	Гуріа, постъ р. Хр:		7	39	4	21	27	Віргіліа.
В.	16	Матѣеа Еваггел:		7	40	4	20	28	Состена.
С.	17	Григоріа Епископа.		7	41	4	19	29	Сатурна.
Ч.	18	Платона и Романа.		7	42	4	18	30	Андр: Ап:
П.	19	Авдіа пророка.		7	43	4	17	1	Дек: Еліг.
С.	20	Григоріа Декапол:		7	45	4	15	2	Бібіанны.

Въ Недѣлю 24 Еваг: отъ Луки Зач: 66.

Н.	21	Входъ Богородиц:		7	46	4	14	3	Франц: Кса:
П.	22	Філімона апост:		7	47	4	13	4	Варвары. ☉
В.	23	Амфілох: Еп: Іконій		7	48	4	12	5	Саввы.
С.	24	Екатерины великм:		7	49	4	11	6	Ніколаа.
Ч.	25	Климента Папы Р.		7	50	4	10	7	Амвросіа.
П.	26	Преподоби: Алупіа.		7	50	4	10	8	Зач: Бог:
С.	27	Іакова Персянина.		7	51	4	9	9	Леонадіа.

Въ Недѣлю 25. Еваг: отъ Луки Зачало 71.

Н.	28	Стефана Новаго.		7	51	4	9	10	Іудіѡы.
П.	29	Парамона мучен:		7	52	4	8	11	Дамаса.
В.	30	Андреа первозванна.		7	52	4	8	12	Максент: ☉

І а н у а р і и.

☾ Первую узримъ четверть 1-го въ 6 ч. 26 м.
по пол: въ сей четверти время непостоянно будетъ.
☿ Исполнится имать Луна 9-го въ 9 ч. 2
мін: по пол: сія четверть премѣнится имать въ-
тромъ и снѣгомъ.
☾ Последняя четверть будетъ 17-го въ 7 ч. 47
м: по пол: принесетъ время хладно.
● Новолуіе будетъ 24-го въ 11 ч. 25 мин:
пр: пол: съ начала время смутно, и снѣгъ, на ко-
нецъ ведро и зима будетъ.
☾ Первая укажется четверть 31-го въ 10 ч.
55 мин: пр: пол: время хладное обшцаетъ.

Ф е в р у а р і и.

☿ Полну увидимъ Луну 8-го въ 3 ч. 40 мин:
по пол: всема хладно время будетъ.
☾ Последняя четверть будетъ 16-го въ 6 ч. 47
м: пр: пол: время хладное пробавляется.
● Обновится Луна 23-го въ 9 ч. 46 мин: по
пол: въ сей четверти зима велика будетъ.

М а р т ь.

☾ Первая укажется четверть 2-го въ 4 ч. 24
мін: пр: пол. вѣтри великіи дыхати будутъ.
☿ Полнолуіе бытися имать 10-го въ 8 ч. 12
м: пр: пол: суровость зимы пробавляется.
☾ Последняя будетъ четверть 17-го въ 2 ч.
33 мин: по пол: сія четверть предающей подобна.
● Обновляется Луна 24-го въ 8 ч. 37 мин:
по пол: время пріятно съ дождію укажется.

С.	1	Наума порока.	7	52	4	8	13	Луции.
Ч.	2	Аввакума и Уроша.	7	52	4	8	14	Никасия.
П.	3	Софонія порока.	7	53	4	7	15	Иринеа.
С.	4	Варвары великомуч:	7	53	4	7	16	Евсерія.

Въ Непбаво 26. Евалт: отъ Луки Зап: 85

Н.	5	Саввы освещеннаго.		7	53	4	7	17	Азаря.
П.	6	Святато Николаа:		7	54	4	7	18	Грацiana
В.	7	Амврос: Епис: Мед:		7	54	4	6	19	Немеса
С.	8	Преподоб: Паташа.		7	54	4	6	20	Оеофа. †
Ч.	9	Зачатіе Богородицы		7	54	4	6	21	Оомы вн:
П.	10	Ермогена и Іоан: А.		7	54	4	6	22	Зенона. †
С.	11	Даниила Столпника		7	54	4	6	23	Викторіа. †

Въ Незабвную прачотцу Еват: отъ Лукки Зап: 76.

Н.	12	Свирідона Еп: Трим:		7	54	4	6	24	Адам: Ев:	Рожд: Хр:	Стефана.	Іоан: Еват:	Ч.	16	Агтеа пророка.		7	53	4	7	28	Нев: мала:	Гомы Еп:	Давіа: Кр:	С.	18	Севаст: мученика		7	53	4	7	30	
П.	13	Евстрат: и Авксен:		7	54	4	6	25					П.	17	Даниїла пророка.		7	53	4	7	29			П.	17	Даниїла пророка.		7	53	4	7	29		
Б.	14	Гурса, Лев: и Фіа:		7	54	4	6	26					С.	15	Елєверіа священи:		7	53	4	7	27			С.	16	Агтеа пророка.		7	53	4	7	28		

Въ Небѣно пр: пож: Христов: Еванг: отъ Мат: Зап: 1.

И.	19	Вонифатiя мученика	7	52	4	8	31	Славостр:	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
П.	20	Игнатiя Богоносца.	7	52	4	8	1	1	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
В.	21	Иулианiи мучениц.	7	52	4	8	2	2	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
С.	22	Анастасiи великом:	7	51	4	9	3	3	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
Ч.	23	10 мучен: въ Крптъ.	7	50	4	10	4	4	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
П.	24	Евгенiи мученицы.	7	50	4	10	5	5	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк
С.	25	Рождество Христ.	7	49	4	11	6	6	Иав: Нов: А	2	2	Макарiя.	3	3	Геновель.	4	4	Тита.	5	5	Тевесфора.	6	III. Крпк

Въ Нѣдѣлю по Рождѣ: Христѣ: Ев: отъ Мат: Зачало 4.

И.	26	Соборъ: Богородицъ:	7	48	4	12	7	Исидора.
П.	27	Стефана Архидіакъ.	7	47	4	13	8	Северіана.
В.	28	Дву тму мученъ:	7	46	4	14	9	Іуліаннѣ:
С.	29	14 тысячъ младенцъ:	7	45	4	15	10	Павъ: пусъ.
Ч.	30	Ангеліи мученицы.	7	44	4	16	11	Геодосъ:
П.	31	Преподобъ: Меланіи.	7	43	4	17	12	Ернеста.

А п р і л і й.

☾ Первая наступитъ четверть 1-го въ 0 ч. 30 м: пр: пол: съ начала суровый вѣтръ и дождь, на конецъ время тепло.

☾ Исполненну узримъ Луну 8-го въ 9 ч. 56 мін: по пол: время пріятно и тепло, на конецъ гре-мленіе принесетъ.

☾ Послѣдняя четверть быти имать 15-го въ 8 ч. 14 мін: по пол: время пріятно будетъ.

● Новолуніе есть 22-го въ 8 ч. 18 мін: по пол: дождь изобилень падетъ.

☾ Первую увидимъ четверть 30-го въ 6 ч. 56 м: по пол: вѣтръ и время пріятно обѣщаетъ.

М а і й.

☾ Исполненіе Луны есть 8-го въ 8 ч. 44 мін: пр: пол: съ начала суровый воздухъ, по томъ время тепло принесетъ.

☾ Послѣдняя четверть будетъ 15-го въ 1 ч. 18 м. пр: пол: дни теплы и пріятны будутъ.

● Обновится Луна 22-го въ 9 ч. 0 мін: пр: пол: дождь и гремленіе обѣщаетъ.

☾ Первая укажется четверть 30-го въ 11 ч. 46 мін: пр: пол: время тепло и пріятно будетъ.

І у н і й.

☾ Полнолуніе сбудется 6-го въ 5 ч. 18 мін: по пол: плодоносенъ дождь падетъ.

☾ Послѣдняя настанетъ четверть 13-го въ 7 ч. 16 мін: пр: пол: время весьма тепло принесетъ.

● Новолуніе будетъ 20-го въ 10 ч. 47 мін: по пол: съ начала гремленіе и дождь, на конецъ время непріятно.

☾ Первая наступитъ четверть 29-го въ 2 ч. 27 мін: пр: пол: время жарко обѣщаетъ.

І у л і й.

☾ Полну узримъ Луну 6-го въ 0 ч. 8 мін: пр: пол: съ начала изобилный дождь, на послѣдокъ время лѣпо будетъ.

☾ Послѣдня четверть сбудетъ 12-го въ 3 ч. 23 мін: по пол: съ начала указываетъ время лѣпо, на конецъ дождь.

● Новолуніе настанетъ 20-го въ 1 ч. 36 мін: по пол: время пріятно, потомъ гремленіе и дождь.

☾ Перва четверть есть 28-го въ 2 ч. 39 мін: по пол: съ начала дождь, на конецъ время тепло.

А в г у с т ь.

☾ Исполнится Луна 4-го въ 6 ч. 55 мін: пр: пол: время жарко принесетъ.

☾ Послѣдня четверть быти иматъ 11-го въ 2 ч. 33 мін: пр: пол: съ начала гремленіе и дождь, на конецъ время пріятно.

● Нова настанетъ Луна 20-го въ 5 ч. 17 мін: пр: пол: лѣпныя дни обѣщаетъ.

☾ Перва четверть быти иматъ 27-го въ 0 ч. 28 мін: пр: пол: время жарко, потому дождь.

С е п т е м в р і й.

☾ Исполнену узримъ Луну 2-го въ 2 ч. 45 м: пр: пол: съ начала время пріятно, на конецъ хладно.

☾ Послѣдняя наступитъ четверть 9-го въ 5 ч. 11 мин: по пол: четверть сія почти вся влажна и хладна есть.

● Обновитися имать Луна 17-го въ 9 ч. 17 мин: по пол: четверть сія пріятна будетъ.

☾ Перва четверть есть 25-го въ 8 ч. 27 мин: пр: пол: въ сей четверти зѣло дождево быти видится.

О к т о в р і й.

☾ Исполненіе Луны будетъ 2-го въ 0 ч. 31 мин: пр: пол: время пріятно принесетъ.

☾ Послѣдняя настанетъ четверть 9-го въ 11 ч. 12 мин: пр: пол: и сія четверть пріятна указывается.

● Новолуніе сбудется 16-го въ 0 ч. 49 мин: по пол: сія четверть обѣщаетъ снѣгъ.

☾ Перва четверть будетъ 24-го въ 3 ч. 40 мин: по пол: сія четверть пріятна быти указывается.

☾ Полнолуніе есть 31-го въ 0 ч. 46 мин: по пол: время хладно обѣщаетъ.

Н о е м в р і й.

☾ Послѣдняя наступитъ четверть 8-го въ 7 ч. 50 мин: пр: пол: съ начала является сурова, при концѣ же лѣбныя дни обѣщаетъ.

● Обновляется Луна 16-го въ 3 ч. 7 мин: пр: пол: въ сей четверти дни хладни будутъ.

☾ Первую узримъ четверть 22-го въ 11 ч. 9 мин: по пол: принесетъ изобилный снѣгъ.

☾ Исполнитися имать Луна 30-го въ 3 ч. 34 мин: пр: пол: зиму и снѣгъ обѣщаетъ.

Д е к е м в р і й.

☾ Послѣднюю увидимъ четверть 8-го въ 5 ч.
29 мін: пр: пол: стужею и снѣгомъ угрожаетъ.

● Обновитися имать Луна 15-го въ 3 ч. 50
мін: по пол: стужа непресѣчно пробавляется.

☾ Первая настанетъ четверть 22-го въ 1 ч. 54
м: по пол: принесетъ зѣло хладныя дни.

☾ Исполненіе Луны сбудется 29-го въ 11 ч.
23 мін: пр: пол: великій снѣгъ падеть.

З В Ъ З Д О Ч Е Т Н О Е П Р Е Д У В Ъ Щ А Н І Е

на лѣто Хрістово 1837,

єже єсть простое, сирѣчь 365 дней имущее.

О Царствующей Планетѣ.

Настоящаго года Царствуетъ Планета Зово-ма Меркурій яже симъ означается Знакомъ ☿, єсть же Меркурій наименшая, найсвѣтлѣйшая и ближайшая Планета къ солнцу, отъ коего она свѣтъ приємлетъ, отстоятъ же отъ солнца на 8 мілііоновъ миль далеко: отъ земли же наша, коея 17 кратъ меншія єсть, 10,445,560 миль. Отъ єдинаго до другаго края чрезъ средоточіе на право пронзая содержитъ она токмо 628 миль, совершаетъ же каждаго года теченіе свое. Свѣтлость єя подобно Луннѣй премѣненія терпѣть.

О Зимѣ.

Зима началась еще 10-го Декаврія въ 1 час. 2 мін: пр: пол: прешедшаго года, єгда

Солнце въ небезный знакъ хладнаго козерога  вступило, и день кратчайшій, нощь же должайшу причинило естъ, пробавляется же зима до 8-го Марта настоящаго года.

О Веснѣ, сирѣчь Пролѣтїи.

Умилная Весна начатися имать 8-го Марта въ 8 ч. 31 мін: по пол: егда Солнце въ небесный знакъ овна  вступило, и въ годѣ семь первый кратъ день нощи равенъ творить.

О Лѣтѣ.

Премилное лѣто начинается Іуніа 9-го въ 5 ч. 40 мін: по пол: егда Солнце въ небесный знакъ Рака  вступить, и день должайшій, нощь же кратчайшу причиняетъ.

О Есени.

Плодоносная Есень наступаетъ Септемвріа 11-го въ 7 ч. 40 мін: пр: пол. повнегда Солнце въ небесный знакъ вѣсей  ступить, и паки второй кратъ сего года день нощи равенъ быти имать.

О ущербѣхъ Солнца и Луны.

Пять сего года приключатся ущербы: три въ Солнцѣ, два же въ лунѣ, отъ которыхъ въ предѣлахъ нашихъ два токмо послѣднія види-

ма будутъ. — Рядъ и времена въ немже сія явленія мѣста имѣти будутъ, изъ слѣдующихъ пространствъ явно есть:

1-во Прилучится ущербъ Солнечный дне 24-го Марта, въ 8-момъ часѣ утро, который ущербъ токмо на леденомъ морю южномъ видѣтися возможетъ.

2-ро Ущербъ Лунный будетъ дне 8-го Априліа, который всецѣлый будетъ.

Въ Будимѣ будетъ: Начало Ущерба - - - въ 6 ч. 16 мин: вечеръ Начало, всецѣлаго Луны Помраченія въ 8 ч. 18 мин: конецъ сего Помраченія - - - въ 11 ч. 38 мин: конецъ цѣлаго Ущерба дне 9-го въ 1 ч. 41 мин: утро.

Въ Будимѣ во время начала сего же явленія Луна еще не родится.

3-е Впадаетъ Ущербъ Солнечный въ день 22-го Априліа, который обаче въ предѣлахъ Европейскихъ нигдѣже увидится.

4-о Прилучится Ущербъ Лунный такожде всецѣлый дне 1-го Октовріа, который во всей Европѣ, и въ цѣломъ продолженіи своемъ видимый будетъ.

Въ Будимѣ имѣти будемъ Начало Ущерба
- - въ 9 ч. 3 мин: по пол:

Начало цѣлаго помраченія - - 11 час. 3
мін. по пол:

Конецъ цѣлаго Помраченія - - дне 2-го
въ 2 ч. 7 мін: утро.

Конецъ цѣлаго Явленія „ „ въ 4 ч. 8 м:
утро.

5-то Напослѣдокъ третій кратъ мѣсто
имѣти будетъ Ущербъ солнечный дне 17-го
Октовріа окрестъ полудис. Ущербъ сей ис-
ключительно токмо въ южной Америкѣ видимъ
будеть.

КРАТКОЕ РОДОСЛОВІЕ

Нынѣ благополучно царствующаго пре-
свѣтлѣйшаго Дома

А В С Т Р І Й С К А Г О.

Императоръ Аустрійскій.

ФЕРДИНАНДЪ І. наслѣдственный Аустрій-
скій Императоръ, Краль Унгарскій, Чехскій,
и проч: и проч: Архідуксъ Аустрійскій, рож-
день 7 Апріліа 1793 по ст: ступилъ въ вла-
дѣніе всѣхъ наслѣдственныхъ Державъ Ау-
стрійскихъ 18 Февруаріа 1835. въ Краля Ун-
гарскаго вѣнчанъ въ Пожуйъ Градѣ 16 Сеп-
темвріа 1830.

МАРІА АННА КАРОЛІНА Супруга Его
Величества дщи Еммануила Каетана Краля
иногда Сардинскаго, рождена $\frac{7}{19}$ Септемвріа
1803 браку же сочетана въ Престолномъ Гра-
дѣ Вієни $\frac{1}{2}$ $\frac{2}{4}$ Февруаріа 1831.

Сестры и Братъ Его Величества.

МАРІА ЛУИЗЪ бывшая Императрица Фран-
цузская, нынѣ же Княгиня Пармы, Піацен-
цы и Гвасталлы, рождена 30-го Ноемвріа
1791.

МА-

МАРІА КЛЕМЕНТИНА, рождена 18-го
Февруаріа 1798.

Браку сочеталася съ Леополдомъ Кра-
левичемъ обоя Сіціліи.

КАРОЛІНА ФЕРДІНАНДА рождена 27-
го Марта 1801, будетъ лѣтъ 32, въ бракъ
ступила съ Фрідерікомъ Августомъ Кра-
вичемъ Саксонскимъ 23-го Септ: 1819-го лѣта.

ФРАНЦЪ КАРЛЪ ІОСИФЪ, златнаго
руна, и Орденовъ свят: Духа Крал: Француз-
скаго, и свят: Хуберта Крал: Баварскаго, та-
кожде и свят: Фердінанда Крал: Сіцілійскаго,
и заслугъ Ордена вел: креста Кавалеръ, Обер-
стеръ и Притяжатель єдинаго пѣхотнаго Ун-
гарскаго полка, Nro 52, рождень 25 Ноем-
вріа 1802.

Его Ц. К. Высочества супруга: Софіа
(Фрідеріка Дороеа) Краля Баварскаго
дщи, Звѣздохрестнаго Ордена Государыня;
рождена 15-го Іануаріа 1805-го, браку соче-
талася въ Вієннѣ 23-го Октов: 1824.

Д ѣ т и И х ъ.

а) Францъ Іосифъ Краль рождень 18-го
Авг: 1830.

б) Фердінандъ Максиміліанъ Іосифъ рож: 6
Іул: 1832.

**МАРІА АННА, ФРАНЦІШКА ТЕРЕ-
ЗІА** рождена 27-го Маіа 1804.

Родители, Стріи, и Тетки Его Величества.

ФРАНЦЪ І. наслѣдственный Аустрійскій Императоръ, Краль Унгарскій, Чехскій, и проч: и проч: Архідуксъ Аустрійскій, рожд: 31 Іануар: 1768 по ст: ступилъ въ владѣніе всѣхъ наслѣдственныхъ Державъ Аустрійскихъ 18 Февруаріа 1792. Въ Краля Унгарскаго вѣнчанъ въ Будиномъ градѣ 26 Маіа 1792, въ Краля же Чехскаго въ Празѣ 24-го Іуліа лѣта тогоже. † 18 Февр: 1835.

І. Его Величества супруга была **ЕЛИСАВЕТА** Княгиня Віртембергская, браку сочеталася бѣ 25-го Декемвріа 1788 † $\frac{7}{18}$ Февруаріа 1790.

ІІ. **МАРІА ТЕРЕЗІА** найстаршая Княгиня Сіцілійская, рожд: 25 Маіа 1772. Въ бракъ ступила $\frac{8}{20}$ Септемв: 1780, вѣнчана въ Кралицу Унгарскую 29-го Маіа 1792, въ Чехскую же 31-го Іул: тогоже лѣта, † $\frac{7}{9}$ Апр: 1807.

ІІІ. **МАРІА ЛУДОВІКА** Княгиня Ломбардійская, сестра Его Ц. К. Высочества блаженнопочившаго Прімаза Унгарскаго, рожд: 2-го Декемв: 1787, браку сочеталася бѣ 25-го Декем: 1808. † 26-го Марта 1816 въ Веронѣ.

ІV. **КАРОЛІНА АУГУСТА**, дщи Максиміліана Іосифа Краля Баварскаго, яже есть и Ордена звѣзднаго креста Верховная покровительница, рождена 8-го Февруаріа 1792, браку же сочетана бѣ въ престолномъ Баваріи градѣ Мінхѣ чрезъ посредство 29-го Октовріа 1816.

1) Карль Лудовикъ златнаго Руна и великаго креста военнаго Ордена Өерезіанскаго и великаго Орла Почести Легіона Кавалеръ: Губернаторъ и Генераль - Капітенъ Кралевства Чехскаго, Ц. К. Генераль Фелдмаршалль, Притяжатель пѣхотнаго полка Nro 5, и Улацскаго Nro 3, рождень 24-го Августа 1771.

Супруга Его Ц. К. Высочества, Державная Княгиня Насау-Вайлбургская Хенрітта Александріна Фрідеріка Вілхелміна, рождена 30-го Октовріа 1797-го года, въ бракъ же ступила 17-го Септ: 1815-го, † 17-го Декамвріа 1829.

Д ѣ т и И х ъ.

- а) Маріа Өерезіа Ізабелла рожд: 19 Іул: 1816.
- б) Алберть Фрідр: Рудолфъ рож: 22 Іул: 1817
- в) Карль Фердінандъ рожд: 17 Іуліа 1818.
- г) Фридрихъ Фердінандъ Леополдъ рожд: 27-го Маіа 1821.

2) Іосифъ Антоній, златнаго Руна, и великаго креста Крал: Унгарскаго свят: Стефана Орденовъ Кавалеръ, тогоже Унгарскаго Кралевства Палатинъ, Крал: Мѣстоблюстителъ и Генераль - Капітенъ, Графъ и Судія Языговъ и Кумановъ, Ц. К. Фелдмаршалль и Притяжатель Хусарскихъ полковъ Nro 2, 12, Верховнѣйшій и всегдашній Обергешпанъ соединенныхъ Комітатовъ Пест-Пілиш и Жолтскаго, Презідентъ Державнаго Совѣта Кралевства Унгарскаго и Септемвіралныя Судейскія Столицы и проч: рождень 27-го Апріліа 1776.

I-вая супруга Его Ц. К. Высочества : Александра Павловна, дщи иногда Всероссийскаго Императора Павла (Петрови-ча) рождена 28-го Іюліа 1783. Обручена бѣ 20 Февруаріа, браку же сочетана въ Градѣ Гатчинѣ близъ Петербурга 18-го Октовріа 1799-года, † дне 4-го Марта 1801.

Дѣти Ихъ.

Александра Павловна рождена и преставилася дне 25-го Февруаріа 1801.

II. Супруга Его Ц. К. Высочества Державная и Наслѣдственная Княгиня Анхальтъ-Бернбургъ Шаумбургская Хермине, рождена 2-го Декамвр: 1797, браку сочеталася бѣ въ Шаумбургѣ 30-го Августа 1815, † 2-го Септ: 1817.

Дѣти Ихъ.

- | | |
|------------------------------|--|
| а) Херміна (Амаліа, Маріа | } близнецы
рожд: 2-го
Сеп: 1817 г. |
| б) Стефанъ (Францъ, Вікторъ. | |

III-ая Его Ц. К. Высочества супруга, Маріа Дороѳеа (Вілхелміна, Кароліна) Князя Віртенбергскаго Лудовіка Фрідріка Александра дщи, рождена 16-го А-пріліа 1797, обручена же во градѣ Кірхъхаймѣ низу Тека дне 12-го Авг: 1819.

Дѣти Ихъ.

- а) Александеръ Леоп: Фердінанд:
рожд: 24-го Маіа 1825.

6) Францішка Марія Елісавета, рождена 5 Іануаріа 1831.

в) Іосифъ Карль рожд: 2-го Марта 1833 года.

г) Марія Хенрітта Анна, рож: 11 Августа 1836.

3) Іоанъ Баптість, златнаго Руна, и великаго креста Военнаго Черезіанскаго и Австрійскаго Кесаря Леополда Орденовъ Кавалеръ, Ц. К. Генераль коняниковъ, Генераль Діректоръ Женій и Фортіфікаціонныхъ дѣлъ, и военныя Найштадскія Академіи дѣйствительный дворный военный Совѣтникъ, и Притяжатель драгонскаго полка Nго 1, рождень $\frac{8}{20}$ Іануаріа 1782.

4) Райнеръ Іосифъ, златнаго Руна и великаго креста Австрійскаго Цесаря Леополда Ордена Кавалеръ, Мѣстоблютитель Крал: Ломбардійскаго - Венетійскаго. Ц. К. Генераль Фелдцайгмайстеръ и Притяжатель пѣхотнаго полка Nго 11, рождень $\frac{1}{2} \frac{2}{4}$ Септемвріа 1783,

5) Лудвикъ Іосифъ, златнаго Руна Кавалеръ, Ц. К. Генераль Фелдмаршалль-Лейтенантъ, Границъ Діректоръ, и Притяжатель пѣхотнаго полка Nго 8, рождень $\frac{3}{5}$ Декавріа 1784.

Стріи и Тетки Его Величества.

1) Марія Кароліна, звѣздокрестнаго и святыя Катаріны Орденовъ Дама, рождена $\frac{1}{3}$ Августа 1752, обиташе во Градѣ Палермо.

2) Фердінандъ Карль Антоній, Губернаторъ Аустрійскія Ломбардіи, рождень 20 Маіа 1754, а $\dagger \frac{1}{2} \frac{2}{4}$ Декемв: 1806. Его нынѣ вдова супруга Марія Беатріксъ, Князя Му-тінскаго Иракліа Райнолда дщи, яже $\frac{2}{4}$ Ок-товріа 1771 браку сочетана бѣ, $\dagger$ дне 2-го Ноемвріа 1829.

Дѣти Ихъ.

а) Марія Терезія, рождена 20 Окто-вріа 1773, ступила въ супружество Сардин-скому Кралю Віктору Каетану, Князу Авгу-сты Преторіи.

б) Марія Леополдіна Анна, рож-денна 29 Ноемв: 1776, вдова Курфіршткниа Пфалцская.

в) Францъ Іосифъ Карль, Кавалеръ златнаго Руна, Ц. К. Генераль кониковъ, и Притяжатель оклопниковъ полка Nго 2 рождень 24-го Септемвріа 1771.

г) Фердінандъ Карль Іосифъ Ка-валеръ златнаго Руна и Маріаѳересійскаго Ор-дена Ц. К. Генераль конниковъ, Губернаторъ Войническій и Гражданскій въ Галліціи, При-тяжатель хусарскаго полка Nго 3, рождена $\frac{1}{2} \frac{3}{5}$ Апріліа 1781.

д) Максимиліанъ Іосифъ Кавалеръ Нѣмецкаго Ордена, Ц. К. Генераль Фелдмар-шалль - Лайтінантъ, и Притяжатель втораго Артiлерійскаго полка, рождень $\frac{2}{4}$ Іуліа 1782.

ДОСТОИНСТВА ДУХОВНАЯ
СВЯТЫЯ ВОСТОЧНЫЯ ЦЕРКВЕ.

АРХІЕПІСКОПЪ и МИТРОПОЛІТЬ.

Его Превосходительство, Высокопреосвященнѣйшій и Высокодостойнѣйшій Господинъ СТЕФАНЪ СТРАТИМИРОВИЧЪ, Державный Господинъ въ Кулпинѣ, православный Архіепископъ Карловачкій, и всего въ Ц. К. Державахъ обрѣтающагося Славено-Сербскаго и Валахійскаго народа Митрополитъ, изящнаго же Аустрійско-Императорскаго Леопольдъ-Ордена великаго креста Кавалеръ, Его Ц. К. и А. Величества дѣйствительный Тайный Совѣтникъ, и ученнаго Высокихъ Наукъ Содружества Геттингскаго Членъ Честитый. †

Г. Г. ЕПІСКОПИ.

Епископъ Трансѣлванійскій.

Господинъ Василій Мога, православный Епископъ Трансѣлванійскій.

Епископъ Карлштадскій.

Господинъ Лукіанъ Мушицкій, православный Епископъ Карлштадскій, Костайничкій, и Личкій.

Епископъ Новосадско-Бачкій.

Господинъ Стефанъ Станковичъ, православный Епископъ Новосадско-Бачкій, Сегединскій, и Егарскій, при національномъ фондѣ Митрополитскій Асистентъ, якоже и Высокаго АЕМитрополітскаго Апеллаторіума Членъ и Сосудія.

Епископъ Темишварскій.

Господинъ Максимъ Мануйловичъ, православный Епископъ Темишварскій, Ліповскій, Велико-Бечкеречкій, и Панчевачкій, якоже и высокаго АЕМитрополітскаго Апеллаторіума Членъ, и Сосудія. —

Епископъ Пакрачкій.

Господинъ Георгій Храниславъ, православный Епископъ Пакрачко-Славонійскій, и цѣлаго Генералата Вараздинскаго.

Епископъ Вершачкій.

Господинъ Іосифъ Раячичъ, православный Епископъ Вершачкій, Лугошкій, Карансебешкій, и Мехадійскій.

Епископъ Будимскій.

Господинъ Пантелеимонъ Живковичъ, православный Епископъ Будимскій.

Епископъ Арадскій.

Господинъ Герасимъ Раць, православыи Епископъ Арадскій.

Епископъ Буковинскій.

Господинъ Евгеній Хакманъ, православыи Епископъ Буковинскій.

Престоль Епископии Далматійскія вдовствуєть.

Г. Г. АРХІМАНДРИТИ.

По. ряду полученнаго достоинства.

Архімандріть Крушедолскій.

Г. Димитрій Крестичъ, Архімандріть общежителнаго монастыря Крушедола въ Архі-Діецезѣ Карловачкой суцаго, Пречестнѣйшаго Апеллаторіума, и Славн: Комітата Сремскаго Табулы Судейскія Сосѣдатель.

Архімандріть Ходошкій.

Г. Мовсей Манойловичъ, Архімандріть общежителнаго монастыря Ходоша, во Епархii Арадской суцаго, Честнѣйшаго Консісторіума тояже Епархii и Славныхъ Комітатовъ Арадскаго, и Чанадскаго Табулы Судейскія Сосѣдатель. †

Архімандрітѣ Грабоваскій.

Г. Даніиль Чупичъ, Архімандрітѣ общежителнаго монастыря Грабовца, во Епархіи Будимской суцаго, и Честиѣйнаго Консiсторіума тояже Епархіи Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Сугавскій.

Г. Філаретъ Бендевскій Архімандрітѣ общежителнаго Монастыря Сучавицы въ Буковинѣ суцаго, и Чест: Консiсторіума тояже Епархіи Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Мессичскій.

Г. Арсеній Шакабентъ, Архімандрітѣ общежителнаго монастыря Мессича, во Епархіи Вершачкой суцаго, Чест: Консiсторіума тояже Епархіи и славнаго Комітата Крашовскаго Табулы судейскія Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Гергетежскій.

Г. Героеей Мутибаричъ, Архімандрітѣ Общежителнаго Монастыря Гергетега во Архідіецецѣ Карловачкой суцаго, Чест: Архідіецецалнаго Консiсторіума, и Славнаго Комітата Сремскаго Табулы Судейскія Сосѣдат.

Архімандрітѣ Раковаскій.

Г. Евгеній Іоанновичъ, Архімандрітѣ общежителнаго Монастыря Раковца, во

Архі - Дієцезѣ Карловачкой суцаго, Чести:
Архідієцезалнаго Консісторіума, и Слав: Ком:
Сремскаго Табулы Судейскія Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Бездінскій.

Г. Платонъ Атанацковичъ, Архі-
мандрітѣ общежителнаго Монастыря Бездина
во Епархіи Темишварской суцаго, и Чести:
Консісторіума Епархіи Темишварскія и Слав:
Комітат: Сремскаго, Темишварскаго, Торон-
талскаго, Крашовскаго, и Чанадскаго Сосѣ-
датель. —

Архімандрітѣ Шишатовскій.

Г. Пахомій Іоанновичъ, Архіман-
дрітѣ общежителнаго Монастыря Шишатовца,
во Архідієцезѣ Карловачкой суцаго, и Слав:
Комітатовъ Темишварскаго, и Крашовскаго
Табулы Судейскія Сосѣдатель. —

Архімандрітѣ С: Георгіевскій.

Г. Самуилъ Маширевичъ, Архі-
мандрітѣ общежителнаго Монастыря Стаго Ге-
оргіа, во Епархій Темишварской суцаго, и
Чест: Консісторіума Епархіи Темишварскія
Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Ковилскій.

Г. Стефанъ Поповичъ, Архіман-
дрітѣ общежителнаго Монастыря Ковиля, во

Епархїи Бачкой суцаго, Чест: Консісторіума
Епархїи Бачкія, и Слав: Комітата Темишвар-
скаго Табулы Судейскія Сосѣдатель.

Архімандрітѣ Крупскій.

Г. Сѹмеонъ Теркуля, Архімандріть
общежителнаго Монастыря Крупе въ Далма-
ціи Суцаго, и вдовствующія Епархїи Далма-
тійскія Адміністраторъ.

Вдовствуютъ.

Архімандрія Оповска, во Архідієцезѣ Кар-
ловачкой. —

Архімандрія Орахович: во Епархїи Па-
крачкой.

IV. ПОДЛИНА СОЧИНЕНІЯ ПРОСТА.

1) Сербљи, нѣіове заслуге и судбе у
Унгаріи отъ 1428 до 1836 године.

(Продолженіе).

Године 1565 посланицы Максиміліанови, Чарновићъ и нѣгови другови повратесе изъ Цариграда, и отъ Солімана донесу Императору тай отговоръ, да ће миръ подъ таковымъ условіемъ ненарушенъ остати, ако Максиміліанъ Транзілванцу све оно, што є. отео, поврати, и ако се у будуће отъ освоєнія Трансілваніє, то єсть Ерделя уздержавоа буде 1). Будући пакъ да се условіє ово не одержи; за то не прође много времена, а Соліманъ у почетку Іуніа мѣсеца съ силомъ войскомъ изъ Цариграда къ Адріанополю кренесе, откуда Пертафа Пашу сестрыѣа свогъ съ 25,000 войске на Унгарію пошлѣ 2). Пертафъ дакле како у Банатъ приспѣ будући да су Темишваръ, Липово,

1) Ишт. К. 22. стр. 280. — 2) Ишт. 23. 288; Раичъ К. 11. 34. —

пово, и многа друга мѣста веѣ у Турскимъ рукама была; зато на Моришку Крайну удари, и опустошаваюѣи Поморишка мѣста у мѣсецу Іулію Булу 3) обсеѣдне. Твердыньомъ овомъ у исто време управляо е Владиславъ Кречень (*Querecinius Keretséni*); обрана се состояла изъ 2600 войника, меѣ коима су се налазили особито храбри Сербљи, Дмитрій Очаровиѣъ, Коняничкій, и Раякъ пѣшачкій, Сотницы, кои су отважностію, и юначествомъ своимъ Старѣшину свогъ далеко превосходили 4).

Послѣ краткогъ времена Соліманъ съ цѣломъ своимъ силомъ къ Сербскомъ Бѣограду приспѣ: овдѣ се мало отмори, разсмотрѣвшій и отважившіе да на Егру, као слабію отъ Сигета твердыню найпре удари; зато и заповѣди, да се на Дунаву кодъ Петриѣа (Петроварадина) мостъ што скоріе наметне, преко кога бы сву свою войску превести могао. Но будуѣи да у исто ово време Соліманъ многе Пашалукѣ измеѣу Паша свои на ново подѣли; зато Мустафа Босанскій постане Будимскимъ, а на нѣгово мѣсто Мехмедъ Тилергибаша поставлѣнъ буде. Овогъ, кои се у Босну, новый Пашалукъ свой повраѣаше, путь нанесе, да у Соколошу (*Soclosium* Шіклошъ) преноѣи; но Вукъ Папротовиѣъ 5) и Гашпаръ Алапинъ, кои су подѣ Графомъ Зриновиѣемъ съ

2500

3) Іш. 23. 288. — 4) Іш. 23. 288; Р. 11. 34. — 5) Іш. 23. 290; Р. 11. 35. —

2500 Рвата, Сербаля 6) и Маѣара Сигеть чували, у исто време отъ Зриновиѣа посланни буду, да предградія Печуйска поплѣне и да се о намѣреніама Солімановыма, што болѣ змогу, извѣсте. Кадъ дакле ови по великомъ вѣтру, грмлявини, киши и помрчини у село нѣко дођу, кое измеђь Соколоша и Печуя еднако отстояше, извѣстесе отъ нѣкогъ тежака, да е Мехмедъ у Соколошѣ на препоѣ дошао. Папротовиѣ се найпре съ друговима о томъ посовѣтуе, како бы по нѣи отвеѣ добро было, да іошть исте ноѣи на Мехмеда ударе: предложеніе ово буде одобрено; они безъ задержаваня пођу къ Соколошу, и у саму зору на дремльиве и сладкимъ спаванѣмъ обтереѣене Турке ударе. Паша едва се пробуди и освѣти; счепа оружіе свое, и са своима бранитесе почне; но не проѣе много времена, а онъ изгуби десницу, и будуѣи да таки за тимъ съ коня спадне, то му се и глава отсѣче 7). Сынъ истогъ Паше видеѣи очима зло свое, увучесе у одну воде пуну яму-рину, но мало доцніе, кадъ се изъ многи пушакѣ на нѣга стрѣляти почне у истой води животъ свои жалостно и бѣдно оконча. Робля се мало добые, но измеђь другогъ плѣна за добые Папротовиѣ са своима много сребра и други драгоцѣнны стваріи, одѣѣе, лѣпы коня, и што е іошть найлѣпше 17,000 чисты и крас-

6) Феслеръ Кн. 7. 46. — 7) Іш. 23. 290; Р. 41. 35. —

красны дуката 8). Съ богатимъ овимъ добыткомъ Папротовиѣ се съ своимъ у Сигетъ поврати. —

Како Соліманъ у путу чуе, какова се несреѣа Мехмеду у Соколошу догодила, пунъ туге и жалости у лютини своіой заповѣди да се сва войска, съ коіомъ е на Егру пошао быо, къ Сигету окрене. Пертафъ пакъ, кои е іошть у Іулію, као што смо мало преѣе казали, Булу обѣо быо, чувшиѣ отъ друга, да е Соліманъ Аршлана Пашу Будимскогъ збогъ небраженія нѣговогъ съ Пашалука сбаціо; у-плашисе яко, и колико е игда болѣ могао, на Булу пуцати почне. Но наши се съ великомъ и отважномъ храбростію отупираху. Доцнѣе мало на велику несреѣу обсаѣенника Булски догодисе, да нѣова три велика топа, или што су се яко угрѣяла была, или збогъ топѣи-скогъ непаженія на дѣлове распрснусе, и съ топѣяма многе друге на мѣсту поубіяю. За чудо е велико было, да тко е годъ истымъ топовима ма пайманѣ ранѣнъ быо, ни наибольшимъ лѣковима ни е се излѣчити могао. За чудо е тако исто велико, како се Очаровиѣу, коняничкомъ вожду, мужу отвеѣъ честитомъ, и когъ су войницы а особито Сербльи почитовали, и отвеѣъ любили (*virum praestantissimum, ac quem milites et potissimum Thraces velut parentem maxime colebant*) збогъ того, што су премноги нѣговомъ щедротомъ изъ
роб-

8) Іш. 23. 290; Р. 11. 35; Дав. 132.

робства икупльиванни, а други опетъ конь-
ма и оружіемъ, или повцемъ и одѣломъ нѣ-
говымъ обдержаванни бывали; за чудо е ве-
лимъ велико, како се на жалость и тугу свію
случило, да се овай великій мужъ отломкомъ
єдне разбіенне кругле (кугла) у чело повыш-
ше оберве рани, и да отъ исте ране, коя є
спочетка тако мала была, да є єдва и кровь
изъ нѣ потеѣи могла, но доцнѣе отровна и
смертна постала, да є велимъ овай сильный и
храбрый мужъ, почемъ му отъ исте мале ра-
нице глава отече, съ великимъ боляма животъ
свой бѣдно окончао 9). Послѣ смерти Очаро-
виѣве подуго су се наши храбро бранили, но
у Септемврію принуѣенны буду, да збогъ не-
согласія поглавара Маѣара Турцыма градъ
предаду. • Еданъ само Димитрій, Черный на-
званный, Стражостарѣшина врата твердинь-
ски, коня свогъ віномъ напои, и съ нѣколи-
ко другога утече; а други отъ Турака по-
хватанни буду 10). Тако и овдѣ народъ Серб-
скій послѣ освоєнія Буле и Єнове отъ Турака,
жестокомъ игу Турскомъ подпадне, као ро-
блѣ немилостивыма своима Господарима слу-
жеѣи, или свакій данъ отъ исты смерть гро-
зну очекуюѣи.

Соліманъ съ 100,000 войске свое къ Си-
гету повратившиє, 2-огъ іошть Августа об-
сѣдне га, и жестоко дан-ноѣ на нѣга пуцати
ста-

9) Іш. 23. 291; Р. 11. 36. — 10) Іш. 23. 291. —

стане. Радованъ Сербльинъ 11) старый Сотникъ и Дандо Францъ навале на Зриновића и почну га молити, да имъ допусти, да съ нѣ-колько войника изъ града на полѣ излете, да топове Турске позаглавлюю, и чепове у нѣи ударе. Но Зриновићъ молбу нѣову не послуша, већъ ѿ отбѣе; и будући да е изъ искуства знао, да такови поступцы понайвышше зло испадаю, рекне имъ іоштъ, да ће они текъ отсадъ довольно други прилика имати, гдѣ ће свое юначество и храбрость показати моћи. Ови за садъ отбѣенни на ново му цѣловетна три дана съ молбомъ своіомъ досађивати стану, и тако га найпослѣ на моле. Третьій дакле данъ кадъ буде, мало пређе, нежели што е сунце зашло было, изыђе Радованъ и Дандо съ 200 стары свои и поузданны войника на полѣ међъ Турке. Сви сложно ударе на яничаре, кои су на стражи были, и топове чували: ови изненада уплашени съ мѣста се разбѣгну, а Радованъ и Дандо са своима на топове наиђу, и већъ нѣколько топовски валя съ гвозденны клинови позаглавлюю: па кадъ точкове и осовине топовске сѣћи и дробити стану, а оно се међъ Турцыма подигне буна, кои са сви страна къ топовима поврве. Овдѣ се жестока битка развѣе, и будући да е сила Турска множиномъ наше войнике и десетъ пута надвышавала; зато наши храбро бранеѣисе принуђенни буду да уступаю,

11) Іш. 23. 296; Р. 11. 37. —

паю, и да се у твердыню поврате. Дандо свое поощтраваюћи кругломъ (кугла, тане) неприятельскомъ у главу ударенъ буде и умре, а други едва до градски врата біюћисе и уступаюћи допру: Радованъ пакъ исте несреће као и Дандо буде, кругла га сирѣчь неприятельска у мошнице сгоди, отъ когъ ударца 19 Августа на мѣсту мертавъ остане. Послѣ смерти Радованове отвећъ мало нѣговъ войника у градъ утече. Главе оба вожда ова на колаць отъ Турака буду натакнуте, и тако намѣштенне, да ѿ само наши изъ твердинѣ лако видити могу. Но и Турцы у бытки овой не буду срећни. Они приликомъ овомъ окромъ многи други изгубе Булюкбашу яничарскогъ и старца Юсуфа Сотника. Наши е до 200, а Турака до 3000 по путови и зидинама мертвы остало. Ово е изтерчиванѣ отъ наши онда учинѣно, кадъ е Али-Портікъ по десетодневномъ труду градъ старый на силу (штурмъ) отети науміо быо, збогъ чега га Соліманъ съ 200 дуката награди, а онъ усиляваюћисе 26 Августа почне и на саму твердыню ударати, да е на силу отме; но у той ватри кругла га (кугла) една изъ твердинѣ мертвогъ на землю обори. Тогъ дана окромъ Али-Портіка двѣ іошть Турске заставе (барякъ) нашими падну у руке, и съ великимъ числомъ. Турака самъ Паша Егупетскій погине. На мѣсто Али-Портіково іошть истогъ дана постави Соліманъ Сайфедина, кои данъ на данъ силомъ на градъ удараше; но 29 Августа

густа найжесточіе преко цѣле ноѣи, и цѣловетногъ сутрашнѣгъ дана све новіимъ и отмореніимъ войницыма на твердыню ударати стане 12). Данъ 3-егъ Септемвріа послѣдню радость Соліману учини, гласъ му се сирѣчь донесе, да се Тула 1-огъ Септемвріа Турцыма предала. Послѣ єдногъ дана Султанъ умре; но лукавый Мехмедъ Паша смерть нѣгову предъ цѣломъ войскомъ за време сакрыє. Трипутъ 5-огъ Септемвріа ударе яничари силомъ на твердыню, но наши ѣ двапутъ храбро отбію; кадъ треїй путъ нагрну Турцы, онда обранительима нашима долети Зриновиѣ у помоѣ: онъ изгуби овдѣ вѣрне свое другове Іоанна Новаковиѣа и Андреа Быку; но непріятельи се и садъ патрагъ узбію съ ущербомъ своимъ отъ 7000 людій, ни єдногъ педля землѣ не освоивши 13).

Кадъ се веѣ послѣ многи жестоки боева 7-огъ Септемвріа измеѣ многи други Зданія огнѣмъ Турскимъ запалѣнны, и Зриновиѣевъ постой (квартиръ) у пали; онда нашъ витезъ у 33 дана обсаде твердыньске двадесету веѣ навалу на твердыню дочекавшій, преправисе къ смерти; обучесе у лагко свиденно одѣло; черный клобукъ (Клуб - клубче-globus-округло, шеширь) съ высокомъ чапльиномъ перяницомъ на главу метне; у десницы мачъ а у лѣваки заставу имаюѣи изыѣе предъ свое изъ 600 Войника тако исто къ смерти преправившесє
друж-

12) Ф. 7. 51. 13) Р. 11. 39; Фес. 7. 55.

дружство; изговори му трогателно и побудително слово, преда Юраниѣу заставу; заповѣди, да се врата отъ твердынѣ отворе, и да се у исто то време найвеѣій картачь на Турке опали; но Марко Среѣинѣ (Szerecsén) преѣе, нежел' што исту заповѣдь изверши, пушчаномъ кругломъ ударенъ падне, на чіе мѣсто Георгій Рватъ притерчи, и истый картачь опали, когъ еданъ единый ударецъ вышше отъ 600 кое мертвы, кое ранѣины яничара на землю по обара. Съ густымъ картачкимъ дымомъ и облакомъ излети Зриновиѣ у неприятельскій станъ; витезови и другови нѣгови за нымъ покуляю: тысуѣ Турски стрѣла и округлица (кугла, тале) поздраве ѣ. Зриновиѣ напредъ летеѣій буде у перса ранѣинѣ, но онѣ не пазеѣій на то ни мало, единако іошть другове свое къ безсмертной борби подпальиваше и мужественно имѣ предхоѣаше. Тко е іошть у животу, позове онѣ послѣдній путь витезове свое, тко е іошть у животу, некъ храбро и юначки мачемъ около себе сѣче и коси; некъ драгоцѣнный, животъ свой лагко за малу цѣну прождѣрльивомъ Богу рата не прода! Садъ га іошть една пушчана округлица исподъ слѣпогъ ока погоди и онѣ — Славенскій, Сербско-Рватскій витезь на землю падне; треѣій на конацъ ударацъ учини край животу славногъ овогъ витеза у 48-ой години нѣговой онда, кадъ су верховный Кнезь Карль съ 10,000 войника на 13 миля, а самъ Краль съ вышше отъ 100,000 войске на 25 миля далеко

леко отъ Сигета за 30 дана лежали спокойно очекиваюћи, на кою ће њ страну потребе и обстоятелства повући 14). У овомъ истомъ послѣднѣмъ бою обезсмертесе нѣгови храбри пратиоцы Стефанъ Оршићъ съ многима другима, и текъ преко мертвы трупова Сербски витезова, Вука Папротовића, Јоанна Очаровића, Ніколе Кобака, Јоанна Новаковића и премноги други могли су Турцы у пусту тврдыню Сигетску увућисе. Гдѣ е 30,000 Турака 15) за цѣло сирѣчь обсаде Сигетске време пало; питанѣ е: какову су признателность и сладко воспоминаніе Рвати и Сербљи кодъ свою у Унгариі живѣћи народа заслужили, кои се јошть ни су освѣстили, нити познаю, да е текъ Славенска или Сербско — Рватска мати приликомъ овомъ спасенія ради отечества свогъ кривомъ Богу рата найвећу жертву принела. Главу Зриновићеву Везиръ великій къ Ежіну Салмскомъ пошлѣ, а тѣло му пристойно съ свакомъ почестію погребе 16).

Почемъ овако Турцы Сигетъ освое, и виде, да Соліманъ никако у нѣга не улази, почну о смерти нѣговой говоркати: гласъ овай и у Максиміліановъ станъ преко нѣкогъ Дервиша Турскогъ донешенъ буде, кои казываше, да Ісламъ оставити жели. У колико су наши за изгублѣннымъ Сигетомъ тужити морали, у толико су се вышше смерти Соліма-

14) Р. 11. 40; Іш. 23. 296; Ф. 7. 56. 58. 15) Ф. 7. 59. — 16) Ф. 7. 59. —

мановой радовали; но послѣднѣ ово никако ни су вѣровати могли. Зато Максиміліанъ Райна (Rainus) Сербльина (Serwier von Geburt), кой е Турски добро знао, као уводу къ Сигету пошлѣ, да се точніе о смерти Солимановой извѣсти; но овай, будући да отъ преѣшнихъ свои войнички другова познанъ буде, берже болѣ отудъ побѣгне, ништа друго не знаючи казати по то едно, да Турцы збогъ тога, што се торжественный улазакъ Султановъ у освоєнный градъ све єднако стѣ єдногъ дана на другій отлаже, заключаваю и мысле, да онъ мертавъ быти мора 17).

Како годъ што су около овогъ времена сви у Унгаріи живећи народи, тако су и Сербльи у Унгаріи три владѣтеля имали; єдни су сирѣчь подъ законнымъ Кралѣмъ Унгарскимъ а Нѣмецкимъ Царемъ стаяли; други су подъ ярмомъ Турскимъ стєняли; а трећи су опетъ Ердельскогъ (Рудельскогъ отъ руда) Кнеза за Господара свогъ признавати морали. Сва три пакъ ова у Унгаріи Владѣтеля онако су између себе живила, како є кадъ и съ кое стране вѣтаръ дунуо быо. Народъ Сербскій садъ єдномъ, а садъ другомъ по срећи нѣвогъ оружія подложанъ є бывао. Отудъ се скоро у свима походима и ратовима између три ова владѣтеля воѣнными догађало, да су єдни Сербльи противъ роѣние, браће свое, други сирѣчь Сербалѣ, съ мачемъ у руцы ићи

морали. Требало ли е само Султанима, да кою поячу твердыню освое, то су бѣдни Сербльи подъ заставама (барякъ) Асіатическому-селманскогъ мѣсеца перса своя найпоразителнѣиша топовскимъ бомбама и најчестѣимъ пушчаннымъ округлицама, излагати морали, и съ нѣима жалостный отекъ цѣломъ човечеству давали: налазіо ли се пакъ Кнезь Ердельскій у каковомъ тѣснацу, то су му у обрани твердыня и градова нѣговы Сербльи поузданна рука помоћи бывали: и садъ іошть порушене и опуштене стѣне и развалине Горньоунгарски градова ясне на себи печате носе колико е пута роѣна крвца Сербска по нѣима проливена была!!! —

Тако у Мункачкой высокой твердинѣ 1567 године было е отъ стране Кнежеве Управитель, Іоаннъ Лугошанинъ Сербскій Сотникъ, страшанъ на равномъ полю войникъ, кои е за то вышше роѣнъ было, да ма какову заповѣдь преѣ испуни, нежели што бы другомъ заповѣдити умео; овай дакле витезь, почемъ му веѣ не буде могуѣ, да се противъ Максиміліанове войске дуже одержи, 4-гъ дана т. е. 22 Февруаріа подъ условіемъ свободногъ излазка твердыню Царевой войски преда, за кое отъ Господара свогъ вѣковѣчномъ тамницомъ награѣнъ буде 18).

Збогъ велики угнѣтенія, коя е Франць Тахія као Землѣдержаць 1572 г. у Рватской
чиніо

чинію потужесе подданицы нѣгови Максиміліану, кои таки Веспримскогъ Епископа пошлѣ тамо, да дѣло извиди: но овай велико повѣреніе Монарха свогъ Діети Рватской у руке преда, коя Тахіннымъ и нѣговы другова усиляванѣмъ мѣсто да правицу тежацыма учини, казни имъ нѣке опредѣли. Садъ кодъ овы съ почеткомъ Іануаріа 1593 године терпѣніе робско и чеканѣ у храбру, нуждомъ роженну отважность преѣ: они скоче на ногу; дигнусе на оружіе; по зову себи у помохъ Крайнице и Горотнице, и преправесе къ важномъ свомъ предпріятію. Но верховный Кнезь, Банъ и Ленковиѣ са Сербльима своима покорѣ ѿ: у Февруарію веѣ Край буне буде 19).

Те исте године кадъ Баторій Бекешія у твердыньи Фогарашкой обсѣдне, овай онда не могуѣй се борити узме найвеѣ драгоцѣности, и за оне опаскости, кое бы му се на путу догодити могли, избере друга себи Стефана Сербльина (Thrax): съ овымъ преко Алпіиски, т. е. Карпатически гора преѣ, и незнаюѣмъ Баторію, къ Цару у златный Прагъ доѣ 20). — Друге године послѣ смерти Максиміліанове ступи Рудолфъ на престолъ Унгарскогъ Кралѣвства. О нѣговомъ крунисанію измеѣу други велможа повѣстница намъ вели, да се и Маѣтей Бакиѣ палазіо 21).

4 *

По-

19) Енг. 4. Ч. 219; кодъ Фесл. 7. 149, 151. 1575 .
година. — 20) Іш. 25. 326. 21) Ф. 7. 149. —

Почемъ 1576 године Балашъ съ преваромъ у Ерделю, и противъ условія удари на Турке, ови се онда разлюте и подъ Алибегомъ Балашеву твердыню освое, кою обранители отма оставе, и у твердыню Деву (Дѣву) пребѣгну; но Турцы и овдѣ на нѣи изненада нападну, и све ѿ не имаючи ни на кога призрѣніе изсѣку: самъ Радоша Сербльинъ (solo Radossa Thrase) съ отвеѣ мало свои пѣшака измакне, и послѣ дугогъ коекудѣ блуѣня и тумараня съ дружствомъ у Єгру приспѣ 22). — Личкій Оточкій, Огулинскій, Слуинскій, Крижевачкій и Ђурѣвачкій предѣли 1578 године границомъ постану 23).

Потурица є горіи отъ Турчина; тако и Солночкій (Слаичкій) Шавар-Бегъ, кои є отъ Маѣара лако Турчиномъ постати могао! поѣ 1580 године са своима да чудеса то бож' на славу Мухамеданства почини: но на несреѣху нѣгову предъ Надудваромъ (Наддворъ) на широкомъ полю стигне га Стефанъ Сербльинъ (Thгах, Rász) и Андрей Барбель, Єгарски Сотници съ Баторіємъ. Баторій уплашенъ са своима уклонисе; но Стефанъ Сербльинъ и Барбель съ Албертомъ Райбицомъ Слезки коняника воѣомъ и съ 800 Коняника ударе на 2000 Турака, и послѣ дуге и жестоке битке къ бѣганю ѿ принуде. Битка є ова у време жетве преко Тисе догодила се, у којой є Богиња войне Єгарце наше съ 400 зароблѣнника на-

22) Іш. 25. 335. — 23) Ен. 4. 231.

наградила, међь коима се и самъ предводи-
тель Али-Вайда, Мустафинъ Совѣтникъ нала-
заше, кои за 11,000 дуката искуплѣнь буде
24). Приликомъ овомъ іоштъ и 13 застава
Турски нашимъ у руке падну.

Исте іоштъ године Павель Сербльинъ
(Thгах) Управитель Новогъ Града на рѣки Ни-
три лежећегъ, да врати Турцыма Богъ зна
каковый займъ, изтерчи са своимъ къ Парка-
ню, на лѣвой страни Дунава спрођу Остро-
гона лежећемъ градићу, разбіе и изсѣче предъ
нѣга изышавше Турке, сву стоку, коя се у
предѣлу ономъ на наши налазаше, скупы,
предъ собомъ ѿ потера, и срећно се кући по-
врати. Турцы су међу тимъ съ Острогонске
твердынѣ тако яко на ове свое неприятелѣ изъ
топова пуцали, да е Мустафа исту грмлявину
топовску чувшій, и за Острогонъ побоявшій-
се. берже болѣ на найбержіимъ коњима къ
Острогону полетіо; но у путу о ствари извѣ-
стившійсе, опетъ се у Будимъ повратіо 25).

Около езера Блатногъ (Балатснѣ) іоштъ
отъ найстаріи времена живили су Сербљи: и
свободно се узети може, да су се они по ис-
томъ предѣлу много пређе, нежели што су
Мађари у Панонию дошли, населили. Кое да-
кле као останцы старіи тѣи Сербалѣ, кое дакъ
као они, кои су съ Павломъ Бакићемъ и нѣ-
говомъ браћомъ, а и другимъ ратновремен-
нымъ

24) Іш. 25. 340; Ф. вели да е Шавар-Бегъ здраво
ранѣнь утекао 7. 194. — 25) Іш. 25. 339. —

нымъ приликама изъ Сербіе овамо прелазили, живили су садъ они по селима и селиштама (салашъ) између Лака и Егидіева Монастыра, крѣпко держеѣсе оны права и свобода, кое су іошть пређе 100. и выше година нѣовымъ праотцевима збогъ велики нѣовы и сѣйны Краљвима и Отечеству учинѣны заслуга праведно данне быле. — Съ концемъ Февруаріа 1587 године Францъ Надаждій съ Веспримскимъ и Папскимъ Управителѣмъ а и съ Баѣановымъ людствомъ и четама пође противъ исты Сербалѣ, да ѣ збогъ тога, што десетакъ платити ни су хотѣли, поплѣни, и мѣста нѣова опустоши. Толико су дакле Державни закони, кое су Краљви Унгарски уважаваюѣи крѣаве заслуге народа Сербскогъ подтвердили, предъ Маѣарскимъ Войводама важили?! Тако су се лако заслуге Сербске тако реѣи ономадъ спасенія ради Унгаріе учинѣне заборавити могли?! — Спремившисе речени грабители пођу преко смерзнутогъ езера противъ невинны Сербалѣ, да ѣ поробе, поплѣне, и као найвѣѣе свое неприятелѣ да ѣ попале и опустоше. Но на сређу Сербску ерѣтне ѣ на средъ езера Павель Шљива Веспримскій Сотникъ; овай вѣштиномъ преко Петра Орсіа, крыла едногъ коняничкогъ вође, наведе и обрлати Надаждія, те они сви мѣсто Сербски села на градиѣ Копаню изненада по густой магли ударе, Турке побѣде, градиѣ освое и самогъ Режефа Управителя жива у руке добыю. Истомъ далѣ приликомъ, кадъ Мустабегъ Сінацовъ сынъ

еѣ

съ нѣколико свои слугу у подземномъ нѣ-
комъ мѣсту намѣстившійсе, и предатисе дру-
гачіе не хотѣвшій, самогъ Надаждія предае
ради свое къ себи позове; то или по наредби
самогъ Надаждія или своеволио у мѣсто овогъ
предъ Мустабега изыђе Іоаннъ Одобаша
(Thrax Rácz) Грађанинъ, на когъ истый Му-
стабегъ, како га опази, мыслеій да є На-
даждій, запету стрѣлу пусти, и крозь средъ
грла прострелѣнногъ съ коня на землю мерт-
вогъ обори 26). Почемъ тако еданъ Сербльинъ
Одобаша смертію своіомъ замѣни несрећу свію
Сербски села, онда се Надаждій съ запалѣн-
нымъ сѣномъ Мустабега на мѣсту угушившій,
600 Турака заробившій, много плѣна задо-
бывшій, и градиѣъ запалившій съ войскомъ у
Папу поврати. Добытакъ се подѣли; а Ре-
жефъ съ нѣколико робова, коня, и военнымъ
ствар'ма у Вечъ Кнезу Ернесту посланъ буде.

Послѣ среѣнногъ боя Сѣчсолскогъ (Сик-
шовскій) на нѣколико дана 1588 године Ві-
кентій Грегороцкій Турскій, и Петаръ Хусаръ
Папскій Сотници съ 2000 свои войлика пођу,
да срећу покушаю, къ бердма и шумама Вер-
тежкима. У путу се съ нѣма састане Радиѣъ,
Войвода Сербльинъ (Radicius Wojvoda Thrax)
съ 200 Веспримски Войника, и съ нѣколико
обранителя Коморански. Кадъ веѣъ два дана
по шумама коекуда блудеѣи нигдѣ на непрі-
ятелѣ не наиђу, онда имъ Радиѣъ совѣтує,
да на твердыню Гестешку ударе, кое оиѣ ста-

26) Іш. 26. 346; Ф. 7. 299. 230. 231. —

нѣ, будући да е отпређе около нѣ воевао, добро познае. Грегороцкій послуша Радића, кои управленіе, како ће се иста твердыня отимати, на себе приими. Радићъ дакле такове уредбе учини, да пѣшацы ноћу и мучки къ освоєнію твердынѣ сви тако нагрну, да већъ, докле се Турцы освѣсте, изъ кревета поустаю, оружія у руке узму, и топове опале, дотле наши перва врата оградска сѣкирама и подметачима отворе, и у градъ уђу. Турцы то изненада видѣвши, и уплашившисе, у горню твердыню избѣгну; но Радићъ поде-ти за нѣима, почне и твердыньска врата обія-ти, а међу тимъ обсађеннике къ предан твердынѣ нудкати, кои наипослѣ принуђенни буду, да ѿ подъ уговоромъ свободногъ излазка нашимъ предаду, но топови и нѣова оправа на мѣсту да остану 27). Твердыня иста, кадъ се Турцы изъ нѣ са свимъ почисте, преда се Радићу да е чува; ерѣ е онѣ и найвеће заслу-ге у освоєнію нѣномъ положіо. Вѣштина, хра-брость и юначка продерзливость Радићева о-собито се у осваиваю исте твердынѣ показа-ла, ерѣ е овай Сербљинѣ нѣ у Ноемврію отъ Турака безъ топова отети у станю быо онда, кадъ су Турски топови живу ватру на нѣга и нѣгове другове просипати нецрестаяли 28) Но освоєніе ово Гестешке твердынѣ ни е дуго траяло: текъ што ю сирѣчь Ферхатѣ отъ Дво-ра искати почне, а овай съ почетка іюнь

1589

27) Іш. 26. 358. — 28) Ф. 7. 240. —

1589 год. заповѣди, да се она Турцыма по-
врати 29).

Преко цѣле 1591 године витлаосе Паша
Босанскій са Рватима и Сербљима по Рват-
ской, свагда наводећи: да му Сербљи-Уско-
цы мира не даю, еднако на нѣгову войску на-
падаюћи и узнемираваюћи ѿ. Ратъ се тай и
1592 године продужаваше. Свуда су и свагда
Сербљи, кадъ се само противъ наидюћи ма-
чева и најпоразителнији топова ићи морало,
едно између перви мѣста почести добыяли:
садъ су подъ управленіемъ каковогъ Графа
Крайнскогъ као Ускоцы (*Uskokcii - Uskoki,*
Uskoken - Uiberläufer, Uiberspringer, кои су
изъ Сербіе и Босне у Царску Державу уско-
зили); садъ подъ каковымъ Далматинскимъ
племићемъ као Іллури и Биссени *Illyri Bysseni-*
Бошняцы) противъ Турака воевали: овдѣ су
подъ Баномъ, Рватскимъ као Лички, Кор-
бавски, Клиски и Сѣнски Граничари, као Мо-
друшки и Винодолски обитатели за спасеніе
отечества борилисе; ондѣ опетъ, кодъ Ка-
пъиже сирѣчь велике и Копривнице, као Пре-
давцы (*Predancii Predavczeg* отъ предаваня
свогъ къ Краљу Унгарскомъ, или отъ *praeda*
пљачкаши, плѣнители); около Весприма, Па-
пе, Тате Бѹра, Коморана и Столногъ Бѹо-
града подъ именемъ Трака (*Thraces, Thrakier*)
перви су се они при отиманю градова и твер-
дыня на зидове пели, и као обсађенници на
не:

29) Іш. 26. 358; Ф. 7. 240.

непріятеля излетали. У исто су се іошть време по Ерделю, около Темишвара, Липова, Ширіє, Арада, Буле, Іенове Надудвара, Чапада, Бечкерека Солнока и Єгре као Темишварски, Лугошки и Сѣверински Рацы (Rasciani Rascier) съ безчовечнымъ Богомъ рата борили, и крвожеднымъ Асіатическимъ чопорима на сусрѣть су излазили! Та подъ каковымъ іошть именима ил' невѣшта, ил' туѣимъ перомъ и сердцемъ написанна повѣстница дѣла многозаслуженны праотаца наши предъ очи намъ не стевля?!! Около Токая, Мункача и по други мѣсты, наши су предцы као Айдуцы (Hajdones Rasciani); около Печуя, Сигета, Бабоче као Хараміє (Haramiae); на другомъ опеть мѣсту као Пандури (Bandurii, Pandurii, Pandurones), на треѣмъ као Рватски Власи (Valachi Croatici) кадкадь као Грцы и Сугрчице, а у гдѣ коимъ случаєвима као Шізматіцы и Єретіцы непрестанце драгоцѣнну крвь свою за спасеніє Отечества своєго проливали!! — Такове штипаюѣе Зраке повѣстница Унгарска на велико полѣ баца, по комъ су сва дѣла праотаца наши разастрта?!! Честь, слава и дика буди вѣку нашемъ, да се сви мы веѣъ подъ найроѣенніимъ, за све насъ найсветліимъ, ѿ пайбожественніимъ именемъ Сербскимъ, познаємо, као Сербљи данасъ любимосе и герльимо, и да сва дѣла безсмертны праотаца наши, подъ коимъ му драго именомъ она учинѣнна была, народу Сербскомъ праведно приписатисе мораю!! —

Съ

Съ почеткомъ Іуніа 1593 г. Паша Босанскій Хасфанъ дође подъ Сисакъ съ чопорима свои войника, међъ коима се и бѣдны Сербля Босански и Херцеговачки много налазило, кое є жестокій бичъ Муселманскій съ Асіатскимъ людождерима измѣшао 30). Ердедіи средомъ истогъ мѣсеца побіе Хассана до ноге 31); Рвати, Славонски и Рватски Сербльи съ Мађарима пристойну су славу побѣде подѣлили 32). Съ Хассаномъ Пашомъ у истомъ бою падну 12,000 Турака и Мехмедъ Санжакъ Херцеговачкій, Султановъ сестрынь, збогъ чега Султанъ по наговору Сінаи-Паше рать противъ Рудолфа заключи. —

Текъ што се 1594 год. подобро опролѣѣи, а Кнезь Маѳтей Рудолфовъ братъ 4 Маіа обсеѣдне Острогонъ съ 50,000 войника. и съ 20 картача, подъ Палфіомъ данъ-нонь жестоко пуцаюѣи на нѣга. Около половине истогъ мѣсеца договорисе Палфій преко толмача са Сербльима, кои су у Острогону живили, да они стражаре Турске надъ градскимъ вратима поубіяю, и градъ да предаду 33). Сербльи то и учине; рѣчь свою обдерже, и Палфій (Пауловъ сынъ-Павловиць) съ войскомъ освои градъ. Но будуѣи да су Турцы съ Св. Ёоме брда непрестанно на наше пуцати могли; зато Кнезь заповѣди, да се съ другогъ противолежеѣегъ брда изъ чѣтыри топа

у

30) Іш. 27. 369 — 31) Ен. 4. 249; Ф. 7. 252 — 32)

Ф. 7. 252. — 33) Іш. 28. 385; Ф. 7. 283. —

у забоиште (proignasculum) Св. Оме бие. Кадъ се послѣ толикогъ удара и послѣ нѣкогъ времена зидъ съ восточне стране провали, онда се Веспримски Сотници, Радиѣ Сербљинъ (Thrax, Rascier), первый између цѣле войске съ заставомъ у руцы, а за нѣмъ и Павелъ Шлыва на горѣ зидове попну: то за нѣма и други учине; и тако наши и то брдо освое. Вышше се пута и на саму горню твердыню жестоко ударало; но ова се никакъ іоштъ узети не могаше; зато Кнезь послѣ 57 дана обсаде градске и твердыньске престане отъ пуцаня, и съ цѣломъ войскомъ остави Острогонъ.

У Булиномъ Бѣограду у Ерделю 1594 год. буде Діета, у којой се редови Державни 2 Февруаріа противъ надежде Баторіеве изразе, да ће се радіе Сіанана Паше нежели Рудолфа держати. Сігісмундъ ништа манѣ заключи у Совѣту свомъ, да съ Рудолфомъ у пріятельству заостане, и да се противъ Турака оружа: зато и пошлѣ люде свое у Влашку и Молдаву къ Войводама, противъ Турчина позываюћи ѿ. Ови буду готови. Садъ се и къ Сербљима, кои су у Банату живили, окрене 34). Георгій Палатиѣ, Банъ Лугошкій, Высокоуманъ еданъ и силанъ мужъ, учини по желѣи и препоруки Сігісмундовой то, да се Сербљи, Власи и Бугари у предѣлу Темишварскомъ побуне. Ови се берзо на нѣколико тысућа

ску-

34) Енг. 4. 254; Ф. 7. 312. —

скупе, сложно и жестоко на Бечкерекъ ударе, изтераю Санжака Турскогъ на полѣ изъ градиѣа, и сами се у нѣму смѣсте. Они мало доцнѣіе іоштѣ и друга маня мѣста освое. Четыри пута излазіо е съ войскомъ Паша Темишварскій противъ нѣи, и сва четыре пута съ великомъ своіомъ штетоиъ узбіенъ е бѣю: четыре сирѣчь ова нѣгова противъ Сербалѣа, Влаха и Бугара похода 25,000 войника стала су га: зато борцы наши освете Пашине боеѣисе посланника єдногъ къ Баторію пошлю съ извѣстіемъ своимъ, шта су до оногъ дана починили, называюѣи га Кралѣмъ Ердельскимъ и Сербскимъ, и молеѣи га да имъ што скоріе помоѣи пошлѣ, да могу и далѣ у предпріятію своемъ напредовати. Баторій имъ прєко истогъ посланника обѣѣа помоѣи; пошлѣ имъ єдну заставу съ извѣстіемъ, да ѣе имъ што скоріе Мойсей Сѣкуль избранный вождѣ съ войскомъ на помоѣи приспѣти, и да ѣе послѣ Сѣкула и самъ, да Темишваръ обсѣдне, изъ Ерделя съ другомъ войскомъ кренутисе 35).

Турцы меѣу тимъ исте те године освоившій 26 Септемврїа Туръ, съ почеткомъ Октоврїа обсѣдну и Коморанъ. Петнайстогъ дана истогъ мѣсеца почну га подкопавати; но Вукъ Старчиѣ, Подсотникъ (Подкапетанъ) Еразма Брауна Управителя и Старѣшине Коморанскогъ излети изъ твердынѣ са своимъ
ноѣу

35) Ен. 4. 225; Ф. 313, 314. —

ноу на послѣ меѣ Турке; єдне подкопав-
юће, посленнике изсѣче, друге растера; све
имъ справе и послове исквари, и учинившій
витежско то дѣло, опетъ се къ своимъ у твер-
дыню поврати. Помоѣ Турцыма отъ Сіана
доцїе, нежел' што бы требало, приспѣ. Стар-
чиѣ є юначкомъ овомъ своимъ продерзльи-
востію у исто време Коморанъ отъ Турака
спасао, и Турцы, премда є Браунъ прегле-
даюћій твердыньске зидове отъ кругле непри-
ятельске погинуо, преко увода свои чувши,
да су Кнезь Маєтей и Палфіи съ Войскомъ
близу Коморана, оставе обсаду и повукусе на-
трагъ 36).

Зависимость чертежа (планъ) Баторіевогъ
отъ Редова Ердельски учини то, да онъ дано
свое обѣѣанѣ Сербльима не испуни. Истина
да Скуль съ войскомъ своимъ послѣ крат-
когъ времена до границе Ердельске доѣ, но
кадъ овдѣ чуе, да є Туръ Турцыма у руке
пао, и да Коморанъ у опасности стои, съ вой-
скомъ своимъ натрагъ се врати, а Бечкере-
чане грозной нїовой судби безчовечно преда!
Паша Темишварскій єдва дочекавшій згоду и
прилику ову, съ 30,000 войника поѣ къ Беч-
кереку: но множина Турска не уплаши неше.
Съ 4300 бораца изыѣу они предъ Турке. Ови
у первой ватри узбієнии буду, начну доникле
бѣгати; пакъ онда опетъ изъ картача на свое
гонителѣ опале. Маѣари садъ, кои су овдѣ
про-

противъ Турака заєдно са Сербльима, Бугари-
ма и Власима воевали, безъ икаквогъ са Сер-
бльима, договора, по своіой само глави раде-
ѣи, поѣу на страну, да Турцыма за леѣа до-
ѣу, а Сербльи едно видеѣи то; друго пакъ
множество непріятеля имаюѣи предъ очима,
помысле, да Маѣари бѣгаю: зато послѣ нѣ-
когъ времена ово збогъ картача непріятель-
ски, ово збогъ мышлѣнногъ изневѣренія Ма-
ѣарскогъ (а ово и збогъ наступаюѣе бѣде за-
бринувшисе, у нѣколико се побркаю: Турцы
то примѣтивши іошть жестѣе на нѣи навале,
и послѣ грозногъ кровопроливаня такову надъ
нашими одерже побѣду, да ѣ є єдва 300 вой-
ника животъ свой спасти могло 37). — —

Послѣ кровавогъ и несреѣнногъ боя Бечке-
речкогъ отму іошть други Сербльи Фачадъ
отъ Турака; но Діета Тордска опеть га Тур-
цыма поврати 38). — Острогонъ є Цару было
єднако тернь у оку: зато онъ Мансфелду
вожду заповѣди, да га пошто по то отъ Ту-
рака отме. Како годъ штое различни народа
у той войсцы Царевой, тако є исто и Сербалѣ
и Рвата много было, кои су сви заєдно послѣ
многогъ труда и усиляваня 2-огъ Септемврія
1595 године 39) исту твердыню освоили, надъ
коіомъ Палфій Управитель поставлѣнь буде.
Отъ

37) Ф. 7. 314, 5. — 38) Ен. 4. 255. — 39) Іш. 29.
404. 8. —

Отъ паденія Сербіє и Босне подъ Турску власть, многа ята Сербалѣ закона Греческогъ изъ обе ове землѣ даномъ среѣномъ приликомъ прелазила су у Рватску, и у нѣой су се населявала. Подъ Петромъ Круспѣемъ число се Сербско у Рватской іоштѣ болѣ у множи; они буду отъ оны народа, меѣ кое су дошли, Ускоцы или Предавцы названни. Іоштѣ 1537 године нѣіово главно сѣдиште быо є предѣлѣ около Клисе лежеіій. Доцніє се повуку они кѣ Сѣверу, и отудѣ велике пакости Турцыма непрестаяху чинити. Фердінандъ имъ допусти, да се по Сѣнянскимъ развалинама и околномъ предѣлу 1740 год. населе. Одавдѣ су они и сувомъ и водомъ Турке гонили и узнемиривали; а найпослѣ и Венеціанске лаѣ робити начну 40). — Вертузіѣ Витезѣ Родінескогъ Ордена отважисе, да свою и многи Далмативаца желю испуни, да Клису сирѣчь, кою су Турцы іоштѣ отъ Матѣеа Бакича освоили, на ново отъ нѣи отме. По старомъ нѣкомъ обычаю морао є сваке године о Цвѣтима Санжакѣ Клискій сѣ нѣкомъ частію обранителя у Албанію на великій торгѣ Алесіискій, кудѣ су кромѣ други народа и многи Сербалѣ поморски (Ускоцы, Морласи-Морски Власи) долазили, као збогѣ нѣке поліціє отлазити: збогѣ тога є и 1594 год. Ібрахімѣ Санжакѣ предѣ исто време Клису сѣ приличномъ частію обранителя оставити морао: Берту-

40) Ф. 7. 370. 1. —

тузій єдва дочекавшій ову прилику съ 500 Сербалѣ и съ нѣколико Далматинаца удари на Клису, и 7-огъ Априліа освої ѿ; людство Турско отъ части изсѣче; твердыню саму, у коіой су скоро сами Турцы живили, поплѣни, бѣгунаца нѣколико стотина зароби, и све ѿ у Сѣню онима, кои су вышше за нѣи дали, попродае 41). Но ни су се дуго Сербльи съ добыткомъ овимъ новымъ утѣшавати могли; ерь 1-огъ веѣ Іуніа исте године Парти-Паша Босанскій съ 10,000 Турака и Сербалѣ 42). обколи Клису съ три стране, а Ібрахіму Санжаку предстражіе преда. Георгій Ленковићъ, идућій съ 4,000 Граничара Клиси у помоћъ, предъ самымъ градомъ наиђе на Турке. Овдѣ се битка учини, и Парти-Пашини Войници бѣгати нагну, оставивши станъ, топове и побѣду нашимъ у рукахъ. Ленковићъ съ Коняницыма почне ѿ гонити, надаюћисе да ће и пѣшацы за нѣима поћи; но кадъ се освѣрне и види, да отъ пѣшака нитко за нѣима не иде, врати се натрагъ, и нађе ѿ све, да се съ дѣлитбомъ добытка на мирую. Турцы се међу тимъ скупе, и повратившисе на наше изненада ударе; съ викомъ и силомъ расте-раю ѿ, побію; отму имъ побѣду, плѣнь, и честь, многима животъ, а іоштъ вышше нѣима свободу. Ленковићъ съ Подсотникомъ своимъ Живкомъ Клековићемъ и съ останкомъ

41) Іш. 30. 421; Ен. 4. 237, кадъ обоице 1596 г.:
Ф. 7. 371. 1594. г. — 42) Ф. 7. 372. —

свои войника едва у найвећой берзости у твердыню утерчи и животъ свой спасе 43). Послѣ два дана подкрѣпи овай обрану Клиску съ 300 войника, и поѣху съ 600 свои къ Сѣню поѣе: но у путу Турцы га нападну, гдѣ многи измеѣу нѣговы войника изгину, а други у робство падну; онъ самъ ранѣнъ вѣрнымъ и путь добро знающимъ Михаиломъ Радишемъ отъ непріятеля избависе, и само съ три пратіоца у Сѣнь приспѣ. Управитель за тимъ Клискій Морицъ Алфіери, не очекиваюћи на обѣщанъ Ленковићево, да ће му сирѣчь што скоріе помоѣхъ послати, по наговору отъ Турака зароблѣнногъ и отъ исты посланногъ Парадайзера 6 Іунія исту твердыню Турцыма подъ тымъ условіемъ преда, да се обранительи и зароблѣнницы, кудгодъ хоѣе и желе, отпусте 44).

Едва мѣсець дана проѣе, а Сигісмундъ Херберштайнъ, да изгублѣнну Клису накнады, намѣри, да Костайницу отъ Турака узме. Стефанъ Бериславићъ, Віце - Банъ, Петаръ Дражковићъ и Іоаннъ Кеглевићъ съ три тысуѣ Коняника и пѣшака доѣху му у помоѣхъ; Ленковићъ подъ Ристомъ Обрушићемъ Сѣняне свое и Горньо Карловачке Граничаре пошлѣ 45) му; окромъ Штаераца 1,000 Коняника, кое е Фрідріхъ Шарфенбергъ водіо, приспѣ му іоштъ изъ Краинске и Горотанске множина Коняника и пѣшака, кои се Доселянима (Deselanae) называху. Наѣху се іоштъ кодъ
нѣга

нѣга и отъ други Сербалѣя Посланицы съ пис-
 мама отъ Проте Радослава, Раяка Войводе,
 Воина и Живка Кнезова, Манойла Юзбаше,
 Богдана Харамбаше, Новака и Дракуле Ода-
 баше (*A Radoslao Archipresbytero ac Rajaco
 Vajvoda, Voino et Sincone Cnesiis, Emanuele
 Iusbassa, Bogdano Harambassa, Novacaga,
 Drakula Odabassa*) и отъ свою други 46), кои
 су отъ Купе рѣке до Адриатическогъ мора
 населѣни были. Ови су у име обще искали,
 и зато се обѣжавали, да, ако имъ се опусто-
 шене и праздне твердынѣ и градови са свима
 Земляма између. Купе и Уне рѣке лежећима
 обитанія ради предаду, да ће они на оружје
 противъ Турака устати. Кадъ се дакле Хер-
 берштайнъ съ оволикомъ войскомъ къ Ко-
 стайницы приближи, а за тимъ 8 Іуліа бити
 ѿ начне 47; онда съ єдне стране Апардісъ съ
 Турцыма пѣшацыма и Сербльима изъ Дубице
 и планине Козара (*cum Thracibus e Dubicia
 ac monte Cozario*) чопоромъ и на силу овамо
 дотеранныма изъ града предъ наше изыђе 48),
 а съ друге опетъ познанный већъ Парти-Па-
 ша съ Коняницыма своима и съ 200 яничара
 изъ Банялуке Костайничкимъ Турцыма у по-
 моћъ изышавшій, Іоанномъ Войковићемъ и
 Ристомъ Мрнявићемъ, кои са своима преко
 Уне пређу, свойски, и као што є требало,
 дочекань буде 49). И на єдной и на другой

5 *

стра-

46) Іш. 30. 421. 1596 год. — 47) Ф. 7. 374. — 48)
 Іш. 30. 421. — 49) Ф. 7. 375. —

страши жестока се битка развие: но у первомъ іошть укобишту Парти-Паша са своима бѣгати стане 50). Апардісь тако исто узбієнь буде, и у твердыню повучесе, а наши градъ (civitas Stadt) попале 51). Текъ што се мостъ направи, да се топови преко рѣке пренесу, а оно пукне по войски, као што се доцніе вишло, лажливый гласъ, да е Євнухъ Ахметъ Апфісь кодъ Свыняра мѣста Саву прешао, и да съ войскомъ своіомъ Турцыма у помоћъ иде. Ово принуди Херберштайна, да обсаду Костайничку дигне 52), и съ 9000 войске къ Петриньи да терчи. Но збогъ велике воде, почемъ му могуће не буде да съ войскомъ преко Купе пређе, пође онъ къ Сиску, да тамо преко исте рѣке войску преведе. Но Турцы мыслеѣи, да наши бѣгаю, изыѣу предъ нѣи, и люто се съ нашими побію. Непоколебимо и наитвердоглавіе издержаванѣ Рвата и Славонски Сербалѣ съ 3000 войника непріятельске штете борбу пресуди. Дразковиѣ што скоріе лагке мостове направи, и гонѣій непріятелѣ, войску свою преко рѣке преведе: но Ахметъ и Одавердъ новый Паша Босанскій, не освѣртаюѣисе на жалостно войске свое станѣ, перви Загребу, и непріятельима све свое, што су годъ имали, оставе 53).

У трећой десетини Септемвріа мѣсеца 1596 Мохамедъ съ 200,000 войске обсеѣдне Єгру,

50) Ф. 7. 375. — 51) Іш. 30. 421. — 52) 30. 421. —

53) Ф. 7. 375. —

гру, кою е Нярій съ 3,000 Мораваца и 800 кое Нѣмаца, кое Дольноземаца (Niederlaender) браніо. Почемъ веѣъ градъ (Stadt) изгори, Нярій се са своимъ у твердыню премѣсти. У тѣснацу налазеѣій се пошлѣ оу Нѣколу Сербляина (Nicolaus Rascianus) 54), да отъ Максиміліана у име свію обсаѣеника 1,000 пѣшака пушкара у помоѣъ заиште. Максиміліанъ у исто време 12 Окт. изъ Паланке съ войскомъ дошавшій, у Філеку се налазаше, кои како Нѣколу саслуша, отма заповѣди, да се изъ свію полкова 1,000 войника избере. Нѣкола да іоштъ болѣъ путь къ Егри свѣжба, коимъ бы пове ове помоѣники крозь Турке у твердыню провести могао, докъ су се избрани тѣи войницы на путь спремили, іоштъ еданпуть къ Егри отлети (Agriam prouolans); опетъ се наскоро отудъ найберже корачаюѣи врати, и 1000 реченны помоѣника са собомъ поведе. Но понесреѣи, кадъ 25 Окт. само двѣ милѣ далеко отъ Егре буде, чуе жалостанъ гласъ, да се преѣе едногъ дана твердыня Егарска Турцыма у руке предала. Тужни и жалостни повратесе задоцнившисе Егарски помоѣницы опетъ у станъ Царскій 55). Турцы, почемъ Егру добыю, лако имъ буде Сернинъ камень (Sargvasconem) и Широкъ твердынѣ освоити; ерѣ бранители нѣіови Маѣари уплашенни оставе исте твердынѣ, и безъ ика-

кове

54) Іш. 30. 427. — 55) Іш. 30. 427; Ф. 7. 381, 2. 3. 4. —

кове избаченне пушке Турцыма ѿ предаду. А и сама Егра збогъ неслоге Нѣмецке и Маѣарске пала е 56).

Године 1597 опетъ многи Сербльи изъ Сербіе и Босне закона ради свогъ и свободе преселесе у Рватску. Овыма Херберштайнъ запуштенный измеѣу Саве и Драве предѣль, да га населе, подъ тымъ условіемъ преда, да никакогогъ данка не плаћаю, и другогъ бремена да немаю, окромъ тогъ єдногъ, да границу Штаерску отъ Турака бране. Ово условіе или погодбу Сербску съ Херберштайномъ 26 Февр. исте године Фердінандъ Архікнезь призна, и подкрѣпи съ особитымъ прівілегіямъ, кое се доцніе именовъ Рудолфа Імператора преко Совѣта Унгарскогъ у Канцелларіи Державной потверде 57).

У освоєнію Тате или Дотиса, кое су наши о пролѣху исте године среѣно предузели и окончали, Іліа Сербльинъ (Thгах) Турски знаюћій велике е у слуге Держави учиніо 58). Около тогъ времена, почемъ наши Папу обсѣдну, у другомъ на градъ нападенію Радихъ, познанный веѣ Сотникъ Веспримскій, первый е быо измеѣу цѣле войске, кои се на стѣне градске попео, и цѣлой войски путь и примѣръ показао, како е валяло градъ узети и Турскогъ Управителя къ предаи своіой и твердыньской принудити 59). Оны исты дана,
кадъ

56) Іш: 30. 427. — 57) Caroli du Fresne Illyricum vetus et novum pag. 190. — 58) Іш. 30. 434; Ф. 7. 395. — 59) Іш. 30. 435. —

кадь Максіміліанъ изъ Папе къ Старграду (Mittenburg Ouarinum) дође, Херберштайнъ, Слатину запалившій, съ войскомъ своіомъ у найближа мѣста и селишта Сербска (Thracum) дође, и одатле све Серблѣ, кои су давно желили были, да се Турскогъ ярма освободе, съ цѣломъ домовиномъ, иманѣмъ и стокомъ у найближій, гдѣ Турцы ни су заповѣдали, предѣль пресели 60). — За 1598 годину повѣстница ништа намъ о дѣлима Сербскимъ не споминѣ, изузымаюћи едногъ Стефана Сербльина (Thrax), преко кога су Царски посланницы къ Сугісмунду посланни были 61).

Текъ што наступи 1599 година, а Мехмедъ Царъ Турскій съ силномъ своіомъ войскомъ пошлѣ Ібрахіма, сестре свое мужа противъ Цесара, да га, ако се найпре лѣпо не намире, съ оружіемъ къ исканю свомъ приклони. Ібрахімъ буде већъ около Смедерева; зато Шварценбергъ съ Палфіомъ Надаждіомъ договорисе, да се што скоріе къ обрани Отечества преправе. Найпре дакле Палфій (Павловъ сынъ - Павловићъ *) оне Серблѣ, кои су безъ

60) Іш. 30. 437. — Іш. 30. 437.

*) Палфій Деметерфій, Банфій, Папафій, Маєрфій и друга подобна презимена ни су Маѣарска, но само срећно подражаніе Славенскогъ умалителногъ оконченія иѣ т. е. Павловићъ Димитровићъ, Бановићъ, Поповићъ, т. е. Павловъ, Бановъ, Поповъ сынъ или млађій: тако Котлићъ, Ключићъ, петлићъ и т. д.

безъ плате служили, но отъ непріятельскогъ само плѣна живили, подъ вождовима Авраамомъ и Петромъ избере, и у дольню Унгарію къ Дунаву зато пошлѣ, ако бы се откудъ догодило, да Турцы рану изъ Бѣограда у Будимъ Дунавомъ понесу, лађе нѣове похва-таю, а рану и друге ствари или попале или потопе. Петръ и Авраамъ, кадъ съ другима овы свободняка Сербски вождовима деснымъ берегомъ Дунава путуюћи у Толну дођу, онда и друге Серблѣ кои су у Канѣжи, Бабочи, и по другимъ граничнымъ у Славоніи мѣсти-ма живили, о своемъ долазку извѣсте, и позо-ву ѿ, да на еданъ Дунавскій островъ корысти ради свое будуће къ нѣима у помоћъ доћи не пропусте. И заиста послѣ краткогъ времена Проданъ Сербльимъ (Thrax) съ Канѣжанима и Байцыма дође Петру и Аврааму у помоћъ; а и съ други многи страна желя грабежа чо-порима на истый островъ привлекала е Серблѣ, тако, да е за кратко време число нѣо-во на 1258 людій нарастло. Међу тимъ Ібра-хѣмъ, кои е већъ у Бѣоградъ приспѣо было, заповѣди, да се свакояко рана и многе вой-ничке ствари изъ Бѣограда и Смедерева Дуна-вомъ у Будимъ носе, и да ово све оне шайке, кое су кодъ Бѣограда лежале, съ едномъ тре-спратномъ лађомъ (тривеслица *trigemis*) и съ 5,000 пѣшака Турака прате. Сербљи преко-увода свои дочую то, и на едномъ Дунавскомъ не далеко отъ Колоче лежећемъ острову на-мѣсте се тако, да бы, коіомъ му драго стра-
номъ

номъ Турцы пошли, отудъ на нѣи ударити могли. Будући пакъ да Турцы деснымъ Дунавскимъ Брегомъ иѣху: зато тако многе лаѣ и тако много людство издалека нашими уочи падне. Вождови за добро наѣу, да на двѣ стране пѣшаке подѣле, тако да се и съ єдне и съ друге стране и съ сува сирѣчь и съ воде на непріятеля ударити могло. Кадъ веѣ Турцы на близу буду, Проданъ, комъ є у дѣль пало, да са сува на Турке удари, первый на пѣшаке Турке, а Авраамъ и Петаръ велику са свое стране вику подигнувши на лаѣ жестоко ударе. Съ Крайньимъ огорченіємъ и на єдной и на другой страни борилосе: но почемъ пѣшацы Сербльи густомъ округлица свои тучомъ іоштъ ватренніе лаѣ Турске обаспу, и съ два маня топа кадъ све честѣ съ берега пуцаюѣи лаѣарима Турскимъ велику штету нанесу, а и лаѣ веѣ здорово изгруване почемъ се провальивати стану, Проданъ пакъ са свое стране почемъ вышше отъ 1,000 Турака на другій свѣтъ оправи; онда се други Турцы на све стране разбѣгну, и побѣдильмима своимъ, отъ кои ни стотина пуна изгинула ни є, све свое оставе. — У овомъ отвеѣ среѣномъ за наше бою заробе Сербльи 58 велики лаѣа, на коима премногу рану, пиринаѣъ, єчамъ, брашно, двопеченъ (biscostum) пішкотъ) и суво овчіе месо наѣу. Треспратница и 34 шайке тако исто Сербльима у руке падну; и окромъ другоѣ іоштъ 11 топова, кои су сувомъ вученни были, увѣнчаю трудове

дове добровладавшисе Сербалѣ 62). Но савъ
 добытакъ овай, когъ измеѣъ толики непріѣ-
 тельски градова и твердыня пронети ни е мо-
 гуѣе было, отъ части као лаѣе попалесе, отъ
 части пакъ као топови и нѣова оправа у Ду-
 наву подавлѣни буду. Пушчанный прахъ,
 когъ су двѣ лаѣе пуне быле, подпалѣнь буде
 тако, да се у єдномъ магновенію съ найве-
 ѣомъ пуцнявомъ у дымъ и воздухъ претвори.
 Оныма селянима, кои су чопорима изъ облич-
 ныи мѣста къ кровавомъ боишту долазили, да-
 ванно е было, да они по воли своіой, кои
 што хоѣе, и колико годъ понети може, отъ
 зароблѣние Турске ране куѣи понесу: но се-
 ляни Турско злопамтенѣ и свирѣпо осветлю-
 біе добро познаваюѣи, да не бы збогъ тогъ
 бѣду какову отъ Турака на себе навукли, за-
 держесе отъ тѣи великодушны поклѣна 63), и
 као што су подлазили, тако се и разыѣу съ
 празднымъ рукама, задоволяваюѣисе съ онымъ,
 што имъ е роѣенный трудъ нѣоѣъ и сладкій
 зной прибавити могао. Почемъ дакле побѣ-
 дительи све оно, што е понайболѣ, и што се
 понети могло, по купе и поспремаю; куѣи се
 поврате. Нити су ѣ Турцы околнѣ, толи-
 комъ своіомъ изненада штетомъ претрашен-
 ни, на путу гдѣ нѣбудъ узнемиривали, нитѣе
 Ібрахімъ, чувшій жалостанъ овай о несреѣи
 Турской гласъ, отъ бриге и туге за дуго вре-
 ме кою ноѣцу сладко и безъ терзаня проспавати

62) Іш. 31. 454. 5; Ф. 7. 442. — 63) Іш. 31. 454. —

вати могао 64). Побѣда ова славна догодила се Октовріа мѣсеца; и већъ съ концемъ исте године измеђъ едногъ и другъ мѣсеца; и већъ съ концемъ исте године измеђъ едногъ и другогъ Цара на Свето-Андрейскомъ острову за нѣко време миръ торжественно заключисе 65).

Кадъ се 1600 год. Французи у Папи побуне, намѣре исту твердыню Турцыма предати; но Міхаиль Маротій Управитель, и Сотникъ Вукъ Славковићъ буду противни нѣомъ намѣренію. Французи дакле, да бы противнике свогъ намѣренія съ пута уклонили, зовну ѿ совѣта ради обоицу на едно мѣсто, и у тамницѣ ѿ бацивши твердыню съ градомъ Турцыма предаду 66). Исте те године Сербљи Канѣжкѣ Бабочки и Копривнички (Найдопес ет Нагаміае) по заповѣсти Іллірічкогъ Префекта Херберштайна подъ предводителствомъ Ніколе Церногъ и Продана кодъ градића Харшаня исподъ Сигета и Печуя лежећегъ крадомъ и ноћу велико число волова захвате, и странпутицама найпре у Бабочѣ, а одавдѣ у Канѣжу и Копривницѣ отераю. Насуфъ Сигетскій Префектъ, писменно заиште, да се волови ови поврате; но ни мало се не помогне. Зато преко мѣре лютить узме са собомъ све „Спахіе“ Турке, и нѣколико други людѣ; съ нѣима къ Ібрахіму у Бѣоградъ, кои се къ освоєнію Острогона преправляше,

оти-

64) Іш. 31. 454. — 65) Ф. 7. 444. — 66) Іш. 31. 461; Ф. 7. 448. —

отиде, и тужбу му свою овима рѣчима представи: „Даме ни су особите бѣде и неправде приморале, кое отъ свирѣпы и бѣсны Сербля (Haidones) не само я, но сви мы, кои около Сигета између Драве и Дунава живимо, непрестанце и безъ отмора терпимо, не бы самъ се усудити смѣо, да теби кои се съ другима стварима забавляшъ, и по налогу наймогућниегъ Цара нашегъ къ освоєнію Острогона спремашсе, да теби велимъ, у невреме съ тужбама моима досађуємъ. Садъ общимъ бѣдама принуђенъ съ овима моима друговима къ теби долазимъ, да отъ тебе противъ найзлочестивіегъ рода людій помоћи запросимъ, кое зликовце, ако ты оружіємъ и вредностію твоіомъ не умиришъ, онда смо сви пропали, и за кратко време онай найкрасній предѣль, съ коимъ є непобѣдимый Соліманъ Царство свое умножіо, у найвећу пустару преокренутићесе. Єрь ови, Сербльи сирѣчь не само на Турке, кои збогъ свои потреба овамо онамо путую, по шумама и планинама, по свима путовима изза засѣда съ нападеніємъ хватаю, робе, и убіяю; него, што є іошть сыровіє, и сиромашке тежаке, кои и нама и нѣма данакъ плаћаю, не имаюћи никакове правде и поштєня, муче, свега лишавая, а найпослѣ и убіяю. А тїи, кои такова зла чине по найвышше у Канѣжи съ кућама су и Земунцама; отудъ на насъ удараю, и съ отетымъ отъ насъ грабежомъ опетъ се тамо враћаю; нема дана, нема поћи, єдногъ

ногъ мѣсеца или године, да могу мирни быти, и отъ грабежа се задержати.

Шта вышше трудіо самъ се свакояко и старао, да ако ѿ и не узмогу сасвимъ искоренити, у колико е могуће поне да ѿ учовечамъ; кадъ самъ когъ дочепати могао, достойно самъ га съ смертію казнио: често самъ съ нѣма у бой ступао, као што самъ се и отпређе съ оныма, кои у Лавограду (Леградъ) на састанку Мура и Драве пеѣине свое имаю, жестоко потукао; нѣи избіо, а и самъ отъ нѣи поштенно избіенъ быо: и опетъ тако е немиранъ, тако е несташанъ тако живъ овай родъ разбойника, да ако се еданъ или другій чопоръ, една чета нѣова приликомъ каковомъ и угуши или сбрише, веѣъ на другомъ мѣсту, у другомъ предѣлу други и то онакови исти зликовцы родесе, покажусе. Десетый е данасъ данъ откако су ови разбойницы Харшаньской сиротинѣи волове ораѣе крадомъ отерали. Нити тежацы съ своимъ сузама, нити я съ моимъ писмомъ могли смо отеране веѣъ волове наше икадъ очима видити: Къ теби смо дакле припали великодушный Ібрехіме; отъ тебе смо се усудили помоѣи запросити: ты, кои силу готову у рукама имашъ, ты насъ отъ овогъ найбеззаконіегъ рода разбойника освободити можешъ; ако Каньижу нѣово легло и гнѣздо Богу и людина мерзко освоишъ. А то да учинишъ, тако ти живота и здравля, тако ти главе и среѣе непобѣдимогъ Цара нашегъ, тако ти свега

га онога, што є у закону нашемъ свето, мо-
леѣи те преклинѣмо те. Ты треба, да се изъ-
дужности и званія твогъ найправичнѣимъ на-
шимъ молбама превієшь, и да се подигнешъ,
да съ истомъ силомъ, съ коіомъ си Остро-
гонъ освоити науміо, на Каньижу ударишь.
Тако ѣєшь, будуѣи да правичну стварь под-
помажешъ, управо среѣанъ быти, да лагше
ово мѣсто нежели Острогонъ освоишь, збогъ
тога што смо разумѣли, да слабъ єданъ и
невѣштъ Карньоляцъ нѣимъ управля. Пакъ
ако стварь среѣно за рукомъ испадне, на най-
згоднѣемъ мѣсту границе непобѣдимогъ Цара
нашегъ распространиѣешь; откудъ за кратко
време Штирію и Іллірікъ сосѣдне Австріи зе-
млѣ, да ѣе се моѣи покорити, надатисе мо-
жемо. А мы, кои на близу живимо, нити
ѣємо крвце, нити живота поштедити, да ти
найболѣ помогнемо, да ти нуждну рану и
друге за рать потребне ствари за войскомъ
шилѣмо, непріятельска намѣренія да ти от-
крывамо, и путове показуємо; и све оно
што є за єдну побѣду найпотребнѣє ревностно
да преправлямо; не манѣ и новцемъ и мы-
шицомъ нашомъ съ тобомъ да се соедини-
мо 67).

На живо ово представленіє, таки Ібрахімъ
у Цариградъ Мехмеду пошлѣ обширно извѣ-
стіє, и добывши дозволенѣ да мѣсто Остро-
гона на Каньижу поѣе, кренесе съ цѣломъ
вой-

войскомъ, и прешавши кодъ Осѣка Драву, у Сигетъ приспѣ, откуда Мехмеда хехаю посланика свогъ къ Бабочи пошлѣ, да ѿ покоря, кою овай слабостію Григоріа Петеа Управителя Маѣара подпоможенъ за четири дана и освои 68). Послѣ многодневного сраженія падне и Каньижа у Турске руке. Кадъ веѣхъ бореѣйсе Вукъ Станковиѣ, комъ конь на землю падне, отъ Турака ухваѣненъ буде, онда се сасвимъ видало, да е Каньижа изгублѣна 69).

Продолженіе слѣдуе.

68) Іш. 32. 467; Ф. 7. 452. — 69) Іш. 32. 473. —

2) ПАВЕЛЬ КНЕЗЬ СЕРБЛИНЬ,

(KINIS RÁL)

у XV. вѣку Графъ Темишварскій, доль-
ны предѣла верховный Управитель, и
первый у цѣломъ Кралѣвству Унгарскомъ
Судія (Judex Curiae Regiae).

Съ неописаномъ радостію и утѣшеніемъ при-
мію самъ я 10 Августа настоѣще године, (1836)
отъ важногъ едногъ и благородствомъ и ро-
долюбіемъ и ученостію и достоинствомъ отли-
куюћегсе, и у средоточію Унгарске налазећег.
се Сербљина знаменито едно и за Повѣстни-
цу Сербску особито важно писмо, кое, буду-
ћи да у себи нарочно то содержи, съ како-
выма се сирѣчь мыслима и пословима данасъ
учени, и у званіяма налазећисе родолюбиви,
Сербли, и покрай свію свои званичны тегота
занимаю; у пуной зато мѣри и заслужуе, да
као побудителный за дремльиве родолюбце о-
бразецъ у Сербской Пчели печатано буде. Че-
ститость истогъ родолюбивогъ и ученогъ Серб-
љина некъ ми данасъ дозволи, да речено нѣ-
гово у писму мени учинѣно предложеніе Чи-

та-

тательима Сербске Пчеле и Любительима наше Повѣстнице сообщимъ, а послѣ того и примѣчанія моя, или іошть болѣ да рекнемъ, отговоръ мой на писмо нѣгово на кратко засадъ изложимъ, задержаваяѹи свагда то право, да о истомъ предмѣту што вышше и пространніе другомъ среѣнномъ приликомъ казати могу. — Оно дакле овако гласи: Честнѣйшій Господине! Колико я вашу ревность кою Вы у полю книжества Сербског, на дику и просвѣщеніе Народно, явно засведочавате; чествуем и ценим; толико выше сам се возрадовао, кад сам у *Сербской Пчели* лѣта тек. листу 53 среѣу имао читати: да под Владиславом вторымъ Кралѣмъ Унгарскимъ, *Павел* Князь верховный Генерал долне Унгарске, Графъ Темишварскій и л. 1494 за верховногъ Кралѣвства Судію (*Judex Curiae Regiae*) наименоват, ест *Серблин* быо.

Да бы обаче ова радость, чест и слава нашего Рода полнооснована была; и да бы се она при прилицы на ползу народню безопасно употребити могла, нужно бы было, ово Ваше красно представленіе с непорухенымъ Доказательствама подкрѣпити. Я исповедам: да о извѣстности Вашего израженія полно освѣдочен нисам. Узроцы пак, кои су ме к сумни привели, есу слѣдующи:

1-о. Раич Сербскій Историк, на кога се и Вы позivate, у III. л. 256 говори: да о Павла Князя Родословіи нитко ніе писао обстоятельно — да су (л. 308) Сербски Пасательи

весма небрежљиво писали, и Сербску Историю у тавности оставили. Дакле, можелисе изъ таковы извора вѣроятно доказати: да реченный Павел, нїе *Павел от Кініш*, као што љете доле видити, веће Павел Княз, и то Сродник Вука Деспоте, и Грегеског закона *быо*? далѣ.

2. Раич у III л. 304. позивасе на Іштванфию, кои у своіой Историі признае: да е Павел от Кініш (а не Княз) од простог Пешачког войника само из призрѣнія нѣгове мужествене храбрости, до найвећег степена Войводе дошао. Дакле овай Павел нїе морао бити од лозе Деспоте Вука Бранковича; ербо у она времена наипаче, Князскій и Деспотскій сынови, као прости пешацы сигурно нису служили и воевали.

3. Раич у III. л. 310 примѣчава: да су се многій од Сербаля с Римокаѳоличкинями оженили и свой закон съ нѣовым променули. Откуда лако се збыти могло, да и сад именовати Павел, ако е и рожден *быо* Серблин, доцнїе обаче за публично Достоинство у Унгариі моћи получити оженїосе с Римокаѳоличкиньом, и нѣи закон примившій у верховна ова достоинства ступїо. Ербо како год Вук Бранкович тако и доцнїе у артикулу 5, 1507. опоменут Расцкїй Деспота (може бити крѣпостїю Декрета Дїеталног од 1490 § 40 и 12) осим єдне тїтуле *Деспота* нити е другу тїтулу, нити друго каково маѣарско Достоинство

ство имао; као што и сам Раич III л. 313 — 315 сведочи.

4. У Корпус Юрісу нашем, кое мы за дипломатическо и полно Доказательство держати морамо, под Кралем Владиславом II л. 1492 л. 271 именуесе као Граф Темешкій и верховный Управитель долне Мађарске: Павел от Кініш (Paulo de Kinis) а не Павел Княз. Тако га и Енгел у своіой Исторіи III. л. 64. 68 70 и 72 — Гебхарді II. л. 371. 381. 391, 2 именую. Како сте дакле Вы изъ призива: от Кініш име Достоинства Княз изобрѣсти, и к' тому іош нѣга за Серблина Крсти-ти могли? достигнути не могу. Ербо, ако бы овай Павел, Княз и од лозе Деспотске быо, онда бы се он у тѣлу наши права као Дух, Ргінсерс или Деспота именовано; као што се у 22 артикулу 1498 и 5, 1507 год. о едном рацком Деспоту читати може.

5. У целом нашем Корпус Юрісу ни е-дан се закон не налази, кои бы пре 1791-ог. лѣта дозволио, єдног верховног достоинства участником быти; што выше по гласу Декрета Діеталног 1490 §. 10. у Совет унгарски дѣла нитко од иностранных, нити от других нація смеосе позвати; — 12 § пак налаже: да за нѣка достоинства, и нарочито за Графа Темешког, као што є Павел от Кініш быо, другій наименоватисе не може, него Мађар. Слѣдователно Павел от Кініш ніе могао Серблин быти, веће Мађар — или, ако є Павел Кініш, о ком вы пишете, Серблин быо то

онъ ніе морао онай истый быти, кои се у Корпус Юрісу и другим Исторіама Павлом од Кініш назива.

Мілітарска званія обаче и достоинства Серб-ли су у векъ носили, а наипаче кодъ свог народа Сербскогъ, (као Князи, Деспоте, войводе) кои се Маѣарског Краля защищенію своевольно подвергнуо, и по границы рассут Унгарію против турског нападенія бодро бра-нію. За кое заслуге су они онда то само на-гражденѣ од Унгара получили, да су под Кра-лѣм Матіом Корвіном чрез арт. 3. 1481, и под Владиславом II. чрез арт. 45, 1495 от де-сетка, но токмо за време освобођени были.

6. Познато є: да хотя Сербльи Праотцы наши под великим Леополдом I-ым три из-рядна Прівілегіа у залог награжденія своих, Унгаріи весьма полезно указаны заслуга при-добыли єсу; ништо менше, полно, нашег за-кона издѣйствованіе свободност и безразлично свих достоинствах участіе смо токмо крѣпо-стію ар. 27. 179^о л. придобыли. Кое безсум-но не бы нужно было чинити, ако бы су Сербльи ово благодѣяніе пре іощ имали, и уживали были.

В' прочем, колико ѣу се я радовати, то-лику и благодарностъ од целог нашег милог Рода хоѣу Вам принети; ако ѣете вы ову мою, из преднаведенны діпломатически извора изчерпиту сумню дигнути, и мене о истини Вашег родолюбивог представленія полно осве-дочити.

При

При овой прилици имам чест Вас уверити о оном почитанію, с коим увек быо есам — у Пешти 5 Апр. 1856 Ваш покорный слуга, * от *. —

Шта родолюбивый овай Сербльинъ съ писмомъ своимъ хоће, свакій ясно видити може. — Премда самъ я, писаюћи о Сербльима и ньювыма судбама и заслугама у Унгаріи, повершно само извѣстія нѣка повѣстнице Сербске назначити хотѣо, очекуюћи среѣнїе време и прилику, да о истомъ предмѣту пространнїе што пробесѣдити могу: ничимъ манѣ да родолюбиву Г. * а желю испунимъ, и сумнѣ нѣгове у колико ми е за садъ могуће подигнемъ, изъ исты оны Діпломатически а и други извора, кои су Г. * а у сумню бацыли повторително и торжественно наводимъ и велимъ я: да е Павелъ Кнезь *) (Paulus Kinis) Сербльинъ восточногъ закона быо. Истину ову окромъ Бранковића, Раића, (Ч. III. К. X. ст. 256) Јулиница (стр. 119). Давидовића (Заб. 1822) и други Славени, Чапловићъ (I. Ч. Slavon. и 2. Theil Croat. стр. 18) и Шафарікъ (Gesch. d. Slav. Sprache und Liter. стр. 195) признаю и потверђую. —

Но оставивши све на страну, да ступимо къ первой сумњи Г. * а. Истина да Раићъ вели: да су Сербски писалелъи небрежливо писали —

*) Южно славенскимъ нарѣчіемъ Кнезь поправлямъ я досадъ употреблявану рѣчь Князь, кою ѣу отдаиасъ свагда съ первымъ замѣнявати.

сали, и да нитко отъ Исторіка о Кнеза Павла родословію обстоятелно писао ни є: но зато опетъ ни найманѣ отудъ не слѣдує, да Павелъ Кнезь Сербльинъ быо ни є: ерь комъ су ма найманѣ свію други народа Дѣписцы познани, тай заиста признати мора, да се кодъ свію нѣи, ниедногъ неизузымаюѣи, свакояки недостатака и несовершенства не само множиномъ наѣи може, но и отвеѣъ често налази; и да су особити случаи кадкадъ и различна обстоятелства найславниегъ каковогогъ мужа животоописаіе нагрдили, и дѣла нѣгова тамомъ и неизвѣстносѣу пскрыли, гдѣ су напротивъ духомъ и тѣломъ мегкушцы нѣки по повѣстницама найвелелѣпніима славе вѣицыма увѣи чани были. — Некъ само іошть за 40 или за 50 година не запишемо мы достаточно у повѣстницу нашу, да су за нашегъ времена или жививши или и садъ живеѣи славни Австріиски Генерали: Давідовиѣъ, Дука, Радівоевиѣъ, Продаповиѣъ, Радошевиѣъ придворногъ военногъ Совѣта Подпредсѣдатель, Міхалѣвиѣъ, Милутиновиѣъ и премноги други Сербльи были; ако мы у повѣстницу нашу Сербску, као што єсть, не уведемо, да су Петровиѣъ Твердмеѣе (Вармеѣа) Крашовске Поджупанъ (Віцішпанъ), Петаръ Тукулиѣъ (Текелія) Твердмеѣе Чанадске Верховный Жупанъ (Феішпанъ), некъ велимъ мы само за нѣко іошть време не запишемо, да су ови и премноги други мужеви прави Сербльи и восточногъ іошть закона были; то онда наши по-

томцы

томцы не послѣ 400 година, но само послѣ
 єдногъ столѣтія, неће ни помyslити смѣти,
 да су речени Сербльи закона восточногъ званія
 та висока на себи носити могли. — Тако исто
 о Павлу Кнезу и другима великимъ Сербльи-
 ма наши понайвыше не умѣюћи писати, ни
 су намъ ништа оставити могли, а туђи Дѣе-
 писцы изъ незнанія, као и свое многе тако и
 наше Серблѣ ни су описали. По овомъ дакле
 ни найманѣгъ права нема Г * ь што се сумня,
 да Павель Кнезь Сербльинъ восточногъ зако-
 на ни є быти могао, но само се Павель отъ
 Кінішъ называо.

Другу пакъ Г. * а сумню овимъ начиномъ
 разрѣшити намѣравамъ. — Будући да се, као
 што и Г * ь каже, да се велимъ Раиѣ на
 Іштванфіа позыва: збогъ тога за најболѣ су-
 димъ да пређе свега саме Іштванфієве рѣчи
 наведемъ. Оне овако гласе: „Paulus Quini-
 sius etc. т. є. Павель Кнезь мужъ заиста па-
 методостойный, и у войничкимъ стварима
 найискуснии, кои є узза цѣлый животъ свой
 съ найвсѣомъ среѣомъ воєвао, и отъ простогъ
 войника пѣшака (а manipulario pedite) пре-
 шавши самомъ честитосѣу войничкомъ све до-
 стоинства степене, Темишваромъ и другима
 дольне Паноніє границама за 25 година упра-
 вляо.“ Изъ овогъ се свега ни найманѣ доказа-
 ти не може, да Кнезь Павель Сербльинъ и
 Деспота Вука сродникъ ни є быю. Што є онъ
 као простъ войникъ почетакомъ політическомъ
 свомъ животу у Унгаріи дао, ни мало не до-
 казу-

казуєсе съ тимъ , да отъ Деспотске крви и порекла было ни є. Да разчленимъ стварь. — Почемъ є Турчинъ цѣлу Сербію освоіо, онда є съ многима Сербскима поглавицама и народомъ и Павель Кнезь на Унгарску страну прешао. Оставши безъ притяжанія, безъ повца, безъ куће и рођеногъ огњишта, свега лишень, а при томъ честитость душе и мышице свое познаваючи, за найболѣ нађе онъ, да у Кралѣвску службу као простъ войникъ ступи; ерь да є онъ у истомъ бѣганя и бѣде свое времену себе као Деспота открью, то бы му се као изгледаюћемъ сиромашку тяжело вѣровати могло. Но и самъ Вукъ Деспоть текъ є послѣ учинѣны у рату Ческомъ заслуга а не пређе за Деспота Сербскогъ Кралѣмъ Маѳтеємъ признанъ было. Павлу дакле Кнезу, као храбромъ и вниманіе како цѣле войске тако и самогъ Краля на себе обратившемъ войнику, лагко є было све войничке степенє прећи, и онда топерв' явно показатисє, да є Бранковићъ родомъ, и да є отъ Деспотске крви и лозє. — Далѣ не само у она но и у ова времена, кадъ обстоятелства изыскую, найвећи кућа дѣца као прости воилицы у службу Державну стаю. Примѣра отвећъ много имамо предъ очима. — — — — —

— — — — — = Павель дакле Деспоть, како изъ Сербіє на ову страну пређе, изъ честолубія у сиротиныи великой налазећисє, затаи праздну титулу и Деспотство свое, и берже болѣ, као и сви пребѣгши Сербљи, у Кралѣву службу стане, уздаюћисє у десницу

свою, да ће она послѣ краткогъ времена за-
таено име Деспотско-Бранковићево свѣту лаг-
ко открыти. — То е узрокъ, што Унгарски
Дѣписцы, не знаюћи нигдѣ, ни отъ кога се
пьювъ Кінішь родіо, нашегъ Кнеза или Дес-
пота Павла, кои е изъ честолубія као простъ
войникъ титулу свою и родбыну затаю, само
као єдногъ тежака и воденичарскогъ момка
познаю; откудъ е сирѣчь Кнезь у службу
Кралѣву стао. Павель наконаць Кнезь, ни
е никаково чудо, што е у службу као простъ
войникъ ступіо; ерь по свой прилицы друго-
ячіе тяжело е и могло што друго быти, као
непознатогъ сирѣчь, и као туѣинца, притомъ
сиромашкогъ видећегсе быти бѣгунца е мо-
гла нити, смѣла Держава отма смѣста Чиновни-
комъ или Войводомъ каковымъ учинити. —

3. Што далѣ наводи Раиѣ: да су многи
Сербљи съ Римокаѳоличкинями женеѣисе и
закомъ западный пріимали: то ни мало не
показуе, да е и Павель Кнезь съ женомъ Рим-
скогъ закона, и законъ истый, да бы се па
веѣа достоинства попети могао, свой восточ-
ный оставившій пріиміо. Ниедногъ далѣ до
тогъ времена закона не налазисе, кои бы гла-
сіо: да высоко каквоо достоинство и званіе
само Римокаѳолицы носити могу. Ако пакъ
Вукъ Деспоть, а и онай, кои е доцніе у чл.
5. 1507 год. споменуть, окромъ титуле Де-
спотске ни у каковомъ другомъ званію ни су
были: не слѣдуе отудъ, да су пьима и свима
другима Сербльима достоинства забранѣна бы-
ла.

ла. Еда ли се и данасъ многе велможе и племићи Унгарски не налазе, кои никакова званія Державна немаю: и зато се не може ни подь кои начинъ казати, да имъ ни є свободно у Державной служби быти. Што дакле оба горе споменута Деспота, окромь войнички свои званія, у другомь Державномь достоинству ни су была, то є само зато, што као Сербіянцы Діпломатическогь Латінскогь езыка не знаюћи, и способности за она званія, у којима се мѣсто мача перомь дѣла расправляю, као што є требало, немаюћи, у иста званія ни су ступати могли, него су као способни за войводе у войничкимъ званіяма до смерти остаяли. А да су при свемъ томъ Сербљи и у другимъ званіяма налазилисе имамо примѣре у Якшићу 1487 подь Маѳтеємъ, и у Чарновићу 1566 подь Максиміліаномъ Кралѣмъ Унгарскимъ. Оба су ова Сербљина Кралѣвски у Цариграду посланицы были. Шта вышше, тко су Сербљи у она нарочно времена, кадъ є и Павель Кнезь живіо, и у каковомъ су станю были, ясно се види изъ Бонфініевы рѣчій, кое онъ, описиваюћи почетаць рата Унгарско - Ческогь, (Дес. IV. L. II. p. 578) овако наводи: „У почетку рата Ческогь 1468 год. ови су велможе (великаши *Magnates proceres*) были: Емерікъ Графъ Сципскій и Стефанъ братъ, Цюпоръ Нікола, Войвода Ердельскій, Стефанъ Боворъ и Міхailъ Палатинъ:| окромь тога Маѳаръ Блазій, Павель Кнезь („*Paulus Chinis*“) Вукъ Деспоть („*Lu-*

(„Lupus Despotes“) Нікола Банфій и пр. и други съ многочисленнымъ благородствомъ вельможе и Кралѣи (Proceres Reguliq:). И опетъ истый тай Дѣписаць (Des. IV. Lib. III. p. 601) вели: Будуѣи да су се многи великаши (Cum multi procerum etc.), у рату Чесскомъ и Польскомъ найболѣ владали, кое именова-ти безпутно є, а особито Стефанъ Сципскій Графъ, Павелъ Деспотъ (гле Paulus Despotes) и Якшиѣ (Jasich) кажесе, да су се храбро борили, за то ѣ све Маѣтіа по заслугама даривао.“ Ово су мыслимъ я довольне свѣдочбе, да су Сербљи као вельможе Кралѣвства и друга Державна званія, а не, као што Г * ѣ каже, само войничка носити могли.

4. У четвертой своіой сумнѣи вели Г. * ѣ: „У Корпусу Iuricu нашем, кое мы за дипломатическо и полно доказательство держати морамо под Кралѣм Владиславом 2-им л. 1492 л. 271. именуєсе као Граф Темешкій и верховный Управитель дольне Маѣарске Павел од Кініш (Paule de Kinis) а не Павел Князь. — Будуѣи да Г. * ѣ сумню свою съ самымъ законодательнымъ тѣломъ Унгарскимъ подтвержда, и вели, да и самъ Єнгель съ истымъ доказательствомъ соглашавасе: зато управо и я съ истога Списателя рѣчима, кадь є тако вѣроятанъ, доказуємъ: како є таманъ, како є слабачакъ, како є невѣранъ изворъ „Корпус - Iurica,“ изъ кога є Г. * ѣ сумню свою подкрѣпю. Онъ о томъ (Engel Geschichte d. König Ungarn 4 Th. S. 256) овако вели: „За

„За собраніе едно Унгарски Державны Узакошенія (Reichs-Decrete), коя су 1585 (по Швартнеру 1584) године Захарія Моссоцій Нитранскій, и Нікола отъ Телегдій Печуйскій Епископъ у Терпави печатали, (Zu der jetzigen Mangelhaftigkeit des Corpus Juris).“ Будиѣи пакъ да є дипломатическій Г * а изворъ тако недостаточанъ; зато се ни мало чудити не можемо, што є у нѣму и „Paulo de Kinis“ недостаточно ставлѣно. А што є и самъ Єнгель у своіой повѣстницы у смотренію имена Кнежевогъ „Corpus Iurissu“ слѣдовао, то є онъ или изъ незнанія свогъ безъ сваке критіке, или збогъ тога учиніо, да не бы уобычаєно веѣ и обще понятіє измеѣ читателя прагматическоунгарске повѣстнице покренуо, со тимъ читателѣ сво є помео, и стваръ тако разговетну чинѣхусе своіомъ новостію предъ очима окорелы старинолюбителя замерсіо. Како самъ далѣ я отъ Ківіша Кнеза учинити, и изъ презимена достоинство измыслити могао, єво изясненія. Я самъ сотимъ само роѣеномъ Сербльину роѣено име Сербско повратіо; како годъ што бы онай учиніо, кои бы, писаюѣи што о томъ, како се Сербльи у Унгаріи благороде, казао, да се єдна наша фаміліа у Загребу, коя є поставши благородномъ преѣ не много година Деметерфи постала, да се велимъ та иста фаміліа преѣ благородства свогъ Димитрієвиѣ или опетъ мало преѣ Деметровиѣ называла. Та коме ни є познато, да є єдно главно свойство Маѣарскогъ єзыка то,

то, да се у њѣму никакова рѣчь съ согласна два писмена непочинѣ. Какогодѣ дакле што су Маѣари отъ Славенски народа многе рѣчи у езыкѣ свой поузимавши, свуда измеѣу два согласна писмена у почетку рѣчий гласнице поумѣштали, као изъ брана борона; изъ бразда баразда; изъ братъ барать; изъ блатно Балатонѣ; изъ брегъ-Берегскій; изъ граблѣ гереблѣ; изъ греда геренда; изъ квасѣ ковасѣ; изъ класѣ каласѣ; изъ простѣ парастѣ; изъ сланина салопа; изъ среда серда изъ Сремѣ „Серемѣ;“ изъ плешѣ Пілішѣ; изъ Краль Кі-раль и премнога друга: тако су исто и изъ рѣчи Кнезь по свойству свогѣ езыка Кінезь-Кінізь-Кінішѣ начинили. Перви су были, кои су Кнеза помаѣарили, Маѣари воилицы, кои су са Кнезомѣ као простымѣ воиникомѣ, и съ другима многима Сербльима заедно служи-ли. Сербльи ови воилицы, докѣ су іошѣ у Сербіи съ Павломѣ као Кнезомѣ своимѣ вое-вали, звали су га Кнезомѣ; тако га и овдѣ почну звати; предѣ очима е сирѣчь нѣювыма Павель нѣювъ т. е. Сербіанскій Кнезь быо, ако га и ни су Маѣарски воилицы ни зашто друго, но само за свогѣ друга, простогѣ вой-ника пѣшака, кои се по нѣювомѣ мѣнію презименомѣ Кнезь звао, держали. Какогодѣ што и данасѣ Маѣарѣ еданѣ Дмитра Сербльи-на не може другочіе но „Демерѣ“ звати: тако су и Маѣари воилицы морали друга свогѣ „Сербльина Кнеза Кінізомѣ назвати. Отъ вой-ника овы просты, почемѣ Кнезь Павель све

ВЫШ-

вышше и вышше на воєномъ „поприщу“ бли-
 стати начше, и сама се Дипломатіа окужу,
 Колико е пакъ свойствено Сербльима, да ста-
 рѣшине свое не презименомъ, но по достоин-
 ству зову, окромъ собственогъ нашегъ иску-
 ства, и. п. Айдукъ Велько, Господарь Ми-
 лошъ, „Попъ Нікола, Гркъ Борѣе и пр. свѣ-
 доче намъ и сами Унгарски Дѣписцы, отъ
 кои да єдногъ Іштванфіа примѣра ради наве-
 демъ рѣчи, кое (Libro XXX. P. 241) овако
 гласе: „Дођу къ Херберштайну посланицы
 Сербски съ писмама отъ Радослава, Проте,
 Раяка Войводе, Воина и Живка Кнезова, Е-
 мануила Іузбаше, Богдана Харамбаше Драку-
 ле Одабаше. Изъ овогъ дакле узрока ни самъ
 я никакове нужде имао, да изъ Мађарскогъ
 презимена Сербско достоинство измышлявамъ
 и натежемъ, но сама е правда изыскивала,
 да очевидне истине ревностный и вѣрный тол-
 кователь будемъ. А да іошть Кінішъ ни
 подъ кои начинъ ни е, нити може Мађарско
 име быти, и изъ самы Унгарски Дѣписаца
 разнообразіа ясно се види, коима какогодъ
 што рођенѣ тако и презиме Павлово не позна-
 то было е. Дайте да видимо совершенство и
 точность Унгарски Исторіка, кадъ су намъ
 наши Сербски тако небрежљиви, као што се
 каже, были. Посмотримо найпре Бонфініа,
 кои (Des. IV. K. II. ст. 578) Кнеза 1468 г.
 „Chinis“ называ; на другомъ далѣ мѣсту (D.
 IV. K. III. стр. 601.) „Paulus Despotes“ име-
 нуе га; послѣ иѣкогъ опетъ времена (D. IV.
 K.

К. IV. ст. 613 и D. IV. К. V. стр. 616) съ „Paulus Chinisius“ мѣня га. Садъ му е (исти Дек. и к. стр. 619) „Kinisius, а садъ опетъ (Дек. IV. К. VI. ст. 643) Paulus Cini-
sius:“ шта вышше (Д. V. К. I. ст. 704, и Д. V. К. IV. стр. 735) и „Paulus Kinisius“ названъ е. — Кодъ Авраама Бакшая (у прибавленію Бонфиніевы дѣла стр. 914) называсе нашъ Кнезь „Paulus Kynisy Despotes“ а кодъ Іштванфіа е свуда „Quinisius.“ Енгель наконацъ и Феслеръ свуда га „Kinis“ или „Kiniss“ именую. Да іоштъ болѣ видимо Унгарски Дѣеписаца совершенство! Кодъ Бонфиніа су Сербльи садъ (ст. 495) „Расціани,“ доцніе опетъ стр. 553 и 684) „Ратіани;“ пакъ найпослѣ Роксіанима (Roxiani 737 и Rasones) и Расонима называ: кодъ нѣга далѣ Сербльи Косово полѣ „Consona“ называю; а Якшићи садъ „Jaxiith,“ садъ „Jasich,“ а мало послѣ „Jachsi“ и „Jaxith“ (601, 605) именујусе. Іштванфій мало е утекао: и кодъ нѣга су сирѣчь толкованія кадкадъ нагрѣна; ерь и онъ садъ Milosius а садъ Milbosius и многа друга пише. Какову дакле и колику вѣру могу имати овакова Діпломатическа доказателства, да имъ слѣпо вѣруемо! Но ово су маленкости! Ступимо далѣ. Какогодъ што подъ Маѳтеомъ II 1618 године избраный у Пожуну послѣ смерти Георгіа Турзе Палатинъ Франць Форгачъ ни у єдномъ Діеталномъ члену као и самъ Турза назначень ни е, тако исто и Павелъ Кнезь као „Dux Princeps или Despota“
мо-

могао е лагко изъ законодателногъ тѣла изостати. Какогодъ сирѣчь што у Бібліи Славенской ни е цѣлый Славенскій езыхъ: тако и „Корпусъ Іурисъ не може у себи цѣлу повѣстницу содержавати! —

5. Што далѣ Г. * ь наводи: „да се у цѣломъ „Корпусу Іурису“ ниедногъ закона не налази, кои бы преѣе 1791 године Сербльима дозволявао, да могу едногъ верховногъ достоинства участницы быти,“ съ тымъ се ни найманѣ не доказуе, да Павелъ Кнезь ни е Сербльинъ быо; ерь съ друге стране нигдѣ се не налази и таковогъ закона, кои бы Сербльима вышша званія на себи носити забранывао. А што ни е забранѣно, о томъ се не може казати, да ни е допуштено. Што пакъ членови законодателногъ тѣла, т. е. подѣ Албертомъ 1439 год. (види *Corpus Jur. Hung. T. I. Budae MDCCLXXIX pag. 201*) Членъ 5-ый далѣ подѣ Владиславомъ Постхумомъ (1453 Дек. I. Чл. 3. ст. 208); подѣ Мих. Силаѣіемъ (1458 год. стр. 259 Чл. 7.), подѣ Владиславомъ II. (1492 г. Дек. I.) Членъ 7-ый веле: да нитко отъ иностраны народа Кралѣвымъ Совѣтникомъ, Канцлеромъ быти, и друга висока достоинства на себи носити не може, но само Унгарь *): то ни издалека не показуе,

*) Сви они грѣше, кои писаюѣи не разликую Унгара отъ Маѣара. Унгариа е покварена отъ Угоріа - *Uhogia* рѣчь Славенска: слѣдователно само се Славени Унгари звати могу, а Маѣари Маѣарима остаю. —

зубе, да Павелъ Кнезь као Сербльишъ ни е мо-
гао Графъ Темишварскій, а доцніе у Кралѣв-
ству верховный Судія быти. Ерь подь име-
немъ иностраны народа никоимъ начиномъ ни
су се могли Сербльи Грчкогъ закона разумѣ-
ти, но они само народи, кои су не подлежаѣи
круни Унгарской непріятельи нѣи были, и
о глави іой као Венети (Італіани), Поляцы,
Чесси и Нѣмцы радили: пакъ и ови сви Ри-
мокаѳолическогъ, а не Грчкогъ исповѣданія
были су. Ево шта законъ о томъ вели (Маѳт.
І. Декр. ІV. Чл. 32. ст. 234.): „Будуѣи да
су Млѣтчани (Венеціани) и Поляцы свакомъ
вѣштиномъ, свакимъ путемъ и хитросѣу гле-
дали, а и садъ гледи, да у землѣ къ Св. Кру-
ни принадлежеѣе ноге метну, и да ѣ узнеми-
ре, као што су веѣ нѣку часть отъ нѣи и
освоили: Зато е установлѣно и потверѣено,
да подь именемъ вѣчне невѣрности нитко отъ
жителя Кралѣвства не усудисе, да нѣима или
нѣиозыма послѣдовательима твердынѣ, гра-
дове, градиѣе, притяжанія или друга недви-
жима добра прода, препише, заложи, покло-
ни, или ма коимъ другимъ начиномъ да.“
Ови су дакле народи за Унгарію инострани
(externi) были, а не Сербльи, кон су у Ун-
гаріи съ Рватима, Маѣарима, Словацыма,
Нѣмцыма и Власима живили, и све терете
Державне съ нѣима заедно носили. — Но да
рекнемо іоштъ да су се Сербльи у Унгаріи
живеѣи за иностранный народъ держали, кое,
као, што самъ казао, ни е быти могло; он-

да се ово питаѣ раѣа: Како ѣе се слагати съ Членовима (Маот: I. III. Декр. 1471 г. ст. 222) шестымъ и (Владисл. II. Декр. I. 1492) осмымъ, кои веле: „Твердынѣ пограничне (*castra finitima*) у Кралѣвству Унгарскомъ, Славонскомъ, Далматинскомъ Рватскомъ и у Ерделю, далѣ Бѣоградъ, Яяць, Шабаць, Сребрникъ да достойни, способни и заслужени Унгари чуваю;“ како ѣе се велимъ съ овымъ членовима слѣдуюѣий (Влад. II. 1507 г.) членъ петый слѣгати, кои ясно каже: „Да Кралѣвства верховный казначай (*Thesaurarius*) подѣ казню изгублѣня добара свои „*Domino Rasciae Despoto*“ кои твердыню граничну (*castrum*) и отлично къ заштити Кралѣвства воинство держати обвезанъ е, припадаюѣу нѣму плату издавати мора.“ Дакле Св. Іоанъ Деспоть Максіма Владыке братъ по свой прилицы или е у Купинову или у Беркасову твердыняма маньима као Сербльинъ (10 Декаврія Церква га наша свѣткуе) восточногъ закона Префектъ Кралѣвъ быо: Сербльи тако подѣ иностранныма у Унгаріи разумѣтисе не могу: ерь то не бы никакови закони были, кои бы едно и исто и забранѣивали и дозволявали. Да далѣ іошѣ штогодъ наведемъ. Да за иностранный народъ Унгарски закони Серблѣ ни су разумѣти могли, найясніе намъ исте законе потвердивши толики Кралѣви Унгарски докаую. Андрей II. Іерусалимаць, 1222 г. (ст. 155); далѣ Лудовікъ (ст. 165); Сігісмундъ 1405 и 1435 (ст. 184); Маотей Корвинъ 1464 (ст. 217), 1486 (ст. 234) и Владиславъ II 1492, 5, 8;

1500, 1507, 1514 год. себе Кралѣвиѣма Сербіе именуѡ: ако дакле Унгарски закони т. е. „Корпусъ Іурісъ“ то свѣдоче, да су речени Владѣтели Кралѣви Сербіе и Босне (Рамае) были; то исти тіи закони, признати мораѡ, да Сербльи у Унгаріи ни су инострани народи были: ерь кадъ бы ови за иностранце держалисе, то онда Унгарски Владѣтели ни су могли, као што се сами именуѡ на найважніємъ мѣсту, Кралѣви Сербски быти. — — По овомъ дакле Павель Кнезь као способанъ, заслужанъ, и достоянъ Сербльинъ, и као Унгарскогъ Краля подданикъ, не само да е могао быти, но управо было е найпре Графъ Темишварскій, а доцніе и верховный Кралѣвства Судія, и то іоштъ онай истый, когъ „Корпусъ Іурісъ“ и други Историцы као Павла Кініша споминѡ.

Г. * ь самъ признае, да су Сербльи у войничкимъ званіяма налазилисе; и изъ овогъ управо извора наводимъ я, да су Сербльи и у невойничка званія ступати као и сами Унгари могли: ерь у она нарочно времена у Унгаріи и не могу се управо войничка званія отъ невойнички отдѣлити: често се сирѣчь онда и скоро понайвышше догађало, да е еданъ човекъ, кои е покрай єдногъ само єзыка и Латінскій знати морао, да е велимъ и Архієпископъ Церкви, и Канцлеръ Кралѣвства, и верховный надъ цѣломъ войскомъ Войвода быти могао. Сва оновремена и Церковна и Державна и Войничка званія и достоинства тако су међу

међу собомъ измѣшана, да ѿ по писменыма, као што имамо, доказаствама, нитко живый размерсити не може. На кратко се о ономъ времену то казати може, да су скоро безъ изузыманя све велможе и поглавице Державне, ил' Войнички вождови, ил' у служби Войничкой были; и да е мачь войничкѣй найвышше правицу Державну пресуђивао. Цѣло оновремено владѣніе вышше е войничко нежели невойничко было. —

6. На конаць то, што смо мы Сербльи закона восточногъ текъ 179^о₁ године 27 членомъ, а не раніе совершенно Права Гражданства добыли, ни мало на путу не стои, да у време Маѣтеа Корвина и доцніе достойни и заслужени народа нашегъ мужеви Державна званія на себи ни су носити могли. Тко добро познае Маѣтеа Краля и нѣгово време, тай ѣе безъ великогъ труда то постыѣи моѣи. — Починяюѣи отъ самогъ Стефана Краля Унгарскогъ І. народи закона восточногъ у Унгаріи у разна времена садъ на єдномъ, садъ на другомъ мѣсту и краю збогъ свои заслуга различна Прівілегіа, права, свободе преѣе 1790 године добывали су. — Но о томъ свему другомъ ѣу приликомъ говорити. Мутна времена учинила су многе, и то чудне премѣне у свѣма Державныма струкама; тако и у Сербскима и нѣовы єдно законика правама и свободама. Што су сирѣчь у єдномъ вѣку Сербльи, понайвышше крвлю своіомъ, заслужили; то е веѣь съ почеткомъ слѣдуюѣегъ вѣка у бу-
ни

ни и несрећи налазећасе Держава лако забо-
 равляла. Послѣ нѣкогъ опетъ времена овдѣ
 или ондѣ ни су се иста Прівілегіа наша разу-
 мѣти могла или хтѣла; Сербљи дакле мора-
 ли су њ опетъ на ново съ заслугама своима
 протолковати: ерѣ данасъ се на едной страни
 десетакъ, сутра опетъ порція; овдѣ ово, он-
 дѣ оно и противъ Державны узаконенія отъ
 нѣи изыскивало. Ако є далѣ данасъ една че-
 та народа Сербскогъ изъ Сербіє, Босне, и
 Херцеговине у Унгарію прешавши, кривымъ
 зноємъ своимъ нѣке свободе себи отъ Державе
 прискрбила; то се већъ исто уживаѣ права
 на сутра данъ дошавшу рођену нѣову браћу
 ни є простирало: ови су сирѣчь новымъ за-
 слугама своима друга права себи потражити
 морали. Заслуге пакъ неброєно пута изъ зе-
 маля свои у Унгарію прелазивши Сербалѣ бу-
 дући да ни су могле бити еднаке: зато имъ
 и права нееднака буду. Различна међу тимъ
 обстоятелства Державна то кадкадъ учинити
 мораю, да се ревностни и заслуженни радинъ
 съ маньомъ платомъ награди. И тако кадъ
 су се већъ и заслуге свою Сербалѣ, и нѣове у
 разна времена, и отъ разны Кралѣва добыве-
 не свободе тако усрѣдоточиле и сусрѣле биле,
 да имъ се већъ ништа вышше отъ стране ми-
 лостивы Владѣтеля ни є дати могло; онда,
 будући да су іошть и многа разнообразна
 прівілегіа садъ около Єнополя, садъ на остро-
 ву Чепелю; една около Острогона, Коморана,
 Ђура и Весприма, друга у Срему и Потисю;
 нѣка

нѣка опетъ у Рватской и по разнымъ други-
ма странама разнообразно се веѣть и толковати
почела; зато велимъ, онда се духомъ време-
на сазрѣвши сумма свою Сербски Прівилегія
уєдно скупи, и тако се „Право Гражданства“
цѣлоставно изъ собраны свою Сербски Прівиле-
гія 179^о/₁ године роди. Сербльи садъ извѣстно
є, да у свакомъ званію быти могу.

. И при
свемъ томъ іоштъ се казати не може, да пре-
ђе 179^о/₁ године Сербльи у Державна званія ни
су ступати могли: ерь да не рекнемъ то, да
су у Новомъ Саду, Сомбору и пр. Сербльи,
Судіє верховни, Градоначалницы, Совѣтницы
были, да мимоиѣмъ то, да су Сербльи сами
исключаваяѣи сваку другу націю за 20 и выш-
ше година (отъ 1751 до 1774) Славн. Діш-
тріктомъ Потисско - Бачкимъ управляли, до-
вольцо є то за насъ, да смо 1716 год. у плем.
Твердмеѣи (Вармеѣа) Бачкой (Сербск. Лѣтоп.
Ч. 32. ст. 5.) Іоана Стратимировиѣа Судца
(Солгабировъ) имали. Да отъ Судаца пакъ
Поджупани найпре а послѣ и главни Жупани
(Феішпанъ) и данасъ бываю, свакомъ є по-
знато. Сербльи су дакле и пре 179^о/₁ год. у
Державнымъ званіяма налазилисе. —

Почемъ самъ, у колико су ми и силе и
време допустити могле, на сумню Г. * а от-
говоріо, нужно ми є на конацъ іоштъ єдан-
путъ повторити, да є Павель Кнезь (Кінішь
Паль) заиста правый и роѣный Сербльинъ
восточногъ закона быо. Окромъ свою горе
назна-

назначены доказательства іошть ме и слѣдую-
ћи, да тако вѣруемъ примораваю.

1). Историцы не Сербски но Унгарски то
исто потверђую: Бонфиній сирѣчь, као што
самъ горе казао између други велможа у рату
Чесско-Польскомъ налазившице (1468) и Па-
вла Кнеза съ овымъ рѣчима „Paulus Despo-
tes“ именуе. Авраамъ пакъ Бакшай (in Chro-
nologia de rebus Hungaricis) каже: да су
1482 год. Турцы кодъ Бечкерека близу Єме-
дерева „ductu Pauli Kynisy Despotis“ и дру-
ги войвода побієни были. Тако дакле, буду-
ћи да ово наименованіе нигда ни є Унгарско
но само Сербски Владѣтеля и поглавара бы-
ло; за то ни є могуће друго заключеніе учи-
нити но то само: да є „Кѣнішѣ Паулусъ Де-
спотесъ“ Сербльинъ „Кнезь Павле“ т. є. по-
мађареный Кінішъ Паль быти морао. —

2. Самбукусъ Унгарскій Исторікъ (Сло-
вакъ) писаюћи између прочи о плати, кою су
у време Маѣтіе Корвина и Владислава II (Sa-
lariatus Regni Hungariae contra hostes annui
tempore Matthiae, quem Vladislaus rex in
Campo Rakos etiam proposuit 1504) вождови
изъ Державне кассе имали, послѣ Палатінове,
Войводе Ердельскогъ, Славонскогъ и Рват-
скогъ Бана плате Вели: „Thennesuar Comiti
7000 fl. Salis 1000.“ Таки за овимъ далѣ
продужава: „Uterque Jaxiith (Оба Якшића)
Stephanus et Demetrius pro equis 700 per an-
num 4900 fl. Salis 2100.“ Далѣ послѣ Стефа-
на и Карана Брадакта плате стои тамо: „Ci-
vi-

vitati Temesuariensi (s). Despotus Rasciae pro
 equis 700 per annum 3600 fl, Salis 1200. За
 овимъ слѣдую плате Бана Бѣоградскогъ Сѣ-
 веринскогъ, Шабачкогъ, Сребрничкогъ, Яч-
 когъ и пр: пакъ найпослѣ назначена е плата
 „Magistro Tavernicorum, Judici Curiae, Ma-
 gistro Cubiculorum.“ Изъ овогъ свега очевид-
 но е, да су 1) Сербљи међь первыма Кралѣв-
 ства велможама броялисе, и као велможе, да су
 званія Державна на себи носити могли. 2) Самбу-
 кусь намъ съ своіомъ платежномъ таблицомъ
 ясно и явно свѣдочи, да е Кінішь Паль пома-
 ѣареный правый Сербльинъ Кнезь Павле т. е.
 „Despotus Rasciae“ у Темишвару, као Чи-
 новникъ Кралѣвскій быо. Истина, да е за
 Маѣтеа и за Владислава II Вукъ Деспотъ жи-
 віо; но овай е, као што све Исторіе свѣдоче,
 послѣ Чесскогъ рата за заслуге свое отъ Кра-
 ля Сланкаменъ у Срему, а не Темишваръ у
 Банату добыо. Вукъ е Деспотъ у Сланкаме-
 ну сѣдећи Сремски Сербалѣ Вождъ быо, и у
 истомъ е мѣсту и умрео. Я дакле ни за свію
 досаду Унгарскопрагматически Дѣписаца во-
 лю и любовь ил' хтѣо ил' нехтѣо Самбуку кои
 вели: „Ne hoc quidem auctariolo fraudare po-
 steritatem volui.“ не вѣровати не могу: и бу-
 дући да ни са найлѣпшомъ историческомъ
 свѣдомъ другогъ Деспота у Темишвару наћи
 ни е могуће; зато съ пунымъ правомъ каза-
 ти могу: да е Графъ Темишварскій, а доцнѣ
 верховный Кралѣвства Судія Кнезь Павле-
 Ras-

Rasciae Despotus было, когъ и Вонфиній и Бакшай и Самбукусъ Деспотомъ называю. —

3. Смерть Павла Кнеза довольно свѣдо-
чи, тко є онъ быо. Измеѣу оны твердыня и
градова, кое є Георгій Бранковиѣъ, Деспотъ
(Бурѣ Смедереваць) у замѣну за Бѣоградъ
отъ Сигісмунда Краля добыю, єсть и Купи-
ново (Келпе) а не Кулпинъ, као што нѣки
мысле. Ово мѣсто єсть у Срему покрай Са-
ве рѣке лежеѣ: оно є и данасъ какогодъ и
у Георгіа Деспота време отъ самы Сербаля
на селѣно, кое є и послѣ смерти Георгіеве єд-
нако было притяжаніе Деспотскобранковиѣе-
во; у нѣму є сирѣчь Св. Аггеліна, Деспото-
вица послѣ многогъ по странымъ земляма пу-
тованя свогъ, до смерти свое проживила; у нѣ-
му су Св. Стефана Бранковиѣа Деспота и исте
Аггеліне сынови, Георгій и Іоанъ пребывали,
куда имъ є и Вукъ као сродникъ изъ Сланка-
мена често долазіо. У овомъ дакле истомъ
мѣсту Купинову, гдѣ се и садъ іошть не са-
свимъ срушена Деспотска твердыньица види,
и Павелъ Бранковиѣъ Кнезь, по свѣдочби Бон-
финіа, Іштванфіа Райѣа и Феслера (као у Дес-
потскообщемъ Добру фаміліарномъ велимъ я)
у кругу свое родбыне (єрь у Темишвару безъ
дѣще, будуѣи никакове ни є имао) на рукахъ
сродника свои Вука, Георгіа и Іоана умрео
є, и у Св. православной и данасъ существую-
ѣей восточной Св. Еваггеліста Луке Церкви,
као Сербльинъ меѣъ Сербльима саранѣнъ
быо. —

4. За цѣло Маѳтеєво и Владиславѣво време, у комъ су годъ рату съ другима Унгарскимъ вождовима Павель Кнезь, Вукъ Деспоть и Якшићи воевали, сви Историцы скоро свагда ѿ едногъ поредъ другогъ имену, не мѣшаюћи ѿ нигда съ другима Унгарскимъ войводама: откудъ се доволно освѣдоचाва, да се Павель Кнезь отъ други Унгара разликовао, свагда е сирѣчь као Сербљинъ Сербскомъ войскомъ управляо, само као Сербљинъ съ Сербскимъ вождовима, кадъ е годъ могуће было, у бой ишао; и съ нѣма у тѣшнѣмъ союзу нежели съ другима свима Унгарима стаяо. —

Ово е дакле све, съ чимъ я на родолюбиво Г * а писмо засадъ отговорити могу. У колико самъ вышше обвезанъ Г * у, што е онъ изъ особите свое къ Роду нашемъ любви ту доброту и прѣтельство имао, да ми мысли свое до данасъ самномъ неслагаюћесе сообщѣ; у толико га вышше и искреніе молимъ, да ми и у будуће све свое къ благу рода тежеће сумнѣ како о овомъ, тако и о другима моима књижевнымъ дѣлима объявити благоволи, кое ѣу я свагда съ искреномъ добродошницомъ и благодарностію едѣа дочекати; и или ѣу ѿ по могућству освѣтлити, или ѣу съ najveћомъ признателностію то као честито и основано поученіе у будућимъ моимъ гдѣ коимъ књижевнымъ производима свесердо употребити. —

V. ИЗВОДИ.

1) П Р І В І Л Е Г І А

Кралѣвско-Круниногь Окружія Надтис-
скогь (Діштрікта Бачкогь)

Первый отъ Маріе Терезіе Кральице Унгарске,
Сербльима Надтисскима даний Прівилегіумъ.

Мы Маріа Терезіа съ Божіомъ милостю Римска Императрица, Нѣмецке, Унгаріе, Чесске, Далматске, Рватске, и Славонске Кральица, Верховна Войводилица Австріиска и Крайиска, Войводилица Бургундска, Брабантска, Медіоланска и пр. пр. Силомъ настоѣгь писаня даємо на знанѣ свакомъ, кога се тицало буде, являюѣи, да су мѣста отпреѣе войничка (мілітарска) Границе Надтисске, населенія сирѣчь: Мартоношъ, Стара Каньяжа, Сента, Острово, Мохоль, Петрово Село, Старый Бечей, С. Томашъ, Туріа, Фелдваръ, Чуругъ, Госпоѣинцы, Новый и Старый Ковиль не само у послѣднимъ са сви страна на Насъ подигнутымъ ратовима, Французскомъ сирѣчь Баварскомъ и Порусскомъ (Праизскій)

осо-

особиту свою къ Нама вѣрность, и учинѣныма своимъ у становима Нашима войничкима заслугама ревность свою строго освѣдочила, а и отсадъ, као што прилике и обстоятельства изыскивала буду, то исто освѣдочити желе, него су іошть приликомъ найновіегъ свогъ по смыслу Члена 18-огъ 1741 године учинѣногъ утѣловленія (*reincorporatio*), кадъ су по своіой отъ Насъ милостиво одобренной воли могли или невойничкогъ станя приимитисе, или у войничкомъ станю заостати, и у Сремъ изселитисе, вѣрность и приверженность свою къ Нама съ тимъ іошть вышше посвѣдочила, што су у невойничко станѣ радостно ступила, и у нѣму равномъ вѣрностію и приверженностію као и у войничкомъ станю Обществу полезныма быти, услуге свое и далѣ продужавати, не манѣ и у данодаваню све оно, што е законно чинити, и милостивой воли Нашой себе сообразоватисе зажелила. Мы тако исто, да бысмо освѣдочили Наше Царско и Кралѣвско благоутробіе, мѣстима преѣе назначеннымъ постоянніе ради нѣове будущности, и збогъ точніегъ реда, слѣдуюће милостиве волѣ Наше точке (*puncta*) благоутробно одобравамо, и то преко Камере Наше Унгарско-Придворне издати заповѣдамо, као:

Перво. Благоутробно безбѣдне чинимо споменутогъ Надтисскогъ окружія (*Districtus*) или Господства (*Dominii*) жителѣ, да се никаковомъ частномъ човеку, и нигда продати не могу, но да на вѣкъ као свещенне Кралѣв-

лѣвства Круне Добро имаюћи своя Прівілегія заостану, а іошть веће и вѣчне свое безбѣдности ради, приликомъ настоєће Кралѣвства Діете као Добро крунино закономъ учлени-тиѣесе (*inarticulabitur*).

Второ. Милостиво благоволявамо, да имъ се све оне землѣ, кое су дояко имали, изыскуюћей нѣовой нужди, невредимомъ остаюћемъ Праву Господствениомъ (*salvo Jura Dominali*) оставе, да ѿ имаю и плодуюживаю; тако и право рыболова и по Тиси и по лежѣнимъ водама (бара), изузымаюћи оне кое су се отпреѣе подъ аренду давале, као што в Чигора на Чуружкой и Долнѣ Ёзеро на Жабальской земљи, и кое су управо за Господство задержание) далѣ свободно уживанѣ рѣта; ништа манѣ и на то благоутробно соизволявамо, да Соединскимъ *) и другимъ страннымъ рыболовцыма, кои бы по нѣовомъ предѣлу ловити усудилисе, ловъ забранити, а у случаю отъ нѣи се наплатити могу.

Треће. Милостиво хоћемо, да ни-комъ са стране безъ согласія Обще-ственогъ по овымъ мѣстима обы-тавати (*habitationem figere оку-ћитисе*) или землю нѣима данну у-живати свободно не буде.

Четверто. И будући да ниедно Наро-доправленіе (Республика) безъ главе и нужд-ногъ реда, као и безъ правде отправленія об-статѣ не може; зато се благоутробно дозво-

*) Види С. Пчелу за 1836 г. ст.

лява, да свако Круниногъ Окружія овогъ или Господства Надтисскогъ мѣсто Судію сваке године изъ три способна ѡзмеђу Народа Сербскогъ лица, кое ће Господство предлагати (Кандідирати) а окромъ тогъ и заклете мужеве (Jurati) по своіой потреби и благоразумію себи постави, кои ће послѣ за обще мѣстне послове старати, и кои ће у мањимъ случаєвима праведно на тужбе поднесеніе пресуђивати.

Пето. Именованногъ веђ Окружія или Господства (Dominii) жители найвећій Судъ (Forum) имаће у самой Господской Столицы, коя ће свакогъ мѣсеца подъ предсѣданіємъ Мѣстозаступника (Адміністратора) Камералногъ, или Окружногъ Господства (Districtualis Dominii). Провізора морати торжествовати. Суда тогъ Сосудія или заклеты Присѣдателя быће числомъ 12, изъ способны добро заслуженны Окружны (Діштріктуалны) жители, отъ исты Общества по воли своіой избранны, и како за распре Грађанске тако и за крвне (криміналне) Суду приставлѣнны, съ тымъ само додаткомъ што у распрама (расправама) процессима) крвныма и Судія Племићскій (Judex Nobilium) съ єднымъ Столичнымъ т. е Вармећскимъ Юрасоромъ свидѣтельства ради по закону присутствовати, не маѣ и Фішкаль Господскій (Dominalis) у истымъ случаєвима налазитисе и о таковымъ крвнымъ распрама настоявати мора: реченны пакъ 12 Присѣдателя Господске Столице живототрау-
ћа

ѣа (вѣчна, *vitalitia*) быѣ званія, изузымаю-
ѣи, ако когъ изъ числа нѣовогъ збогъ явне
неспособности или збогъ велики порока (*ex-*
cessus) дигнути требало буде. Измеѣу овы
горе веѣхъ споменути Окружія или Господства
овогъ жителя едного за Попечителя (Кура-
тора общественне свое Дістріктуалне Еконо-
міе, другою за Пріимателя (Перцептора) об-
ще свое касе а треѣгъ или и двоицу за Над-
зырателя надъ Арендама по воли своіой да
поставе.

Ш е с т о. Столице ове Господске дуж-
ность ѣе быти, да распре Граѣанске, меѣхъ
самымъ Дістріктуалнымъ жителяма налазе-
ѣесе прегледа, пресуѣуе и конечно опродѣля-
ва; ако бы се пакъ распра измеѣу Дістрік-
туалны и странны людій, а нарочито племи-
ѣа налазила, то апеліранѣ таковы къ засѣ-
данію Вармеѣскомъ (Твердмеѣскомъ?) допу-
штасе. У крвнымъ пакъ случаевима (*in cri-*
iminalibus) правомъ и достоинствомъ Господ-
ства Каммералногъ она право мача (*Jus*
gladii) и власть има, да свима злочинцыма
суди, и као што преступленія изыскивала
буду да ѣ казни, и рѣшенія у само дѣло
приводи.

С е д м о. Право ово и Юрісдікція изы-
скуе, да се затворъ (тамница) у средъ Діш-
трікта или Господства т. е у мѣсту Старомъ
Бечею што скоріе направи, кое правлѣнѣ
премда самымъ Дістріктуалнымъ жителяма
пристои, зато опетъ благоволявамо да Господ-
ство

ство (Спаилукъ) тай затворъ Нашимъ трошкомъ подигне, а жители нужне подвозе и посленике да даю; далѣ што се тиче обдержанія овогъ зданія и нужне кодъ нѣга страже, као и едногъ способногъ Діштріктуалногъ Нотаріа, кои ће и общій и Столице Господске Протоколъ на перу водити, као и наименованіе снабдѣніе, и наплаћиванѣ истога, тако исто самымъ Дістріктуалнымъ жителяма пристои.

О с м о. Присѣдателя овы, кои ће се прописаннымъ у точки петой начиномъ къ держаню Господске Столице сабырати дужность ће кромѣ тога быти, да Обществомъ цѣлогъ Господства (Дістрікта) управляю, и како количество данодавателно (Contributionale) тако и земальскій прибытакъ (census, интересъ, лихва прибавакъ, нараштай) соразмѣрно измеѣъ жителя да дѣле, аренде, друге приходе и домостроительства своя общественна (економіе публичне) да уређую, рачуне како отъ Судія мѣстны, тако и отъ други ма коимъ начиномъ рачунима подлежеѣи особа да изыскую, и ако бы су кои дужни заостали были, такове неотложно къ намирению дуга да принуде.

Д е в е т о. Ови дакле исте Столице Господске Присѣдательи дужни ће быти у свакомъ мѣсту сиротинске Отцеве т. е Тutores поставляти, добра сиротиньска своимъ начиномъ пописивати (inventare) съ описаніемъ иста добра Тоторима предавати, отъ нѣи по-
саѣ

слѣ рачуне искати, и свакоякимъ начиномъ за сиротчадь старатисе. Кадъ бы се пакъ догодило, да добра какова безъ наслѣдника остану, то сходно Прівілегіама Народу Сербскомъ (*Genti Rascianaе*) данныма милостиво дозволяємо то, да, ако бы тко изъ истога народа Сербскога, не имаючи ни дѣце ни сродства умрео, онда цѣло нѣгово иманѣ Церкви да припадне.

Десето. Благоутробно допуштамо, да ова Господска Столица у отправленію свои дужностей печать сходанъ употреблява, кои ће отъ Наше Унгарско-Придворне Каммере опредѣлѣнъ быти и милостиво дозволяємо, да се Окружіе (*Districtus*) реченно или Господство (*Dominium*) „Крунино Надтисско“ (Потисско) называ.

Єдана йсто. Будући да су мѣста Старый Бечей и Стара Каньжа, на самымъ главнымъ у Банатъ водеґима прелазима лежеґа, веґима пролазцыма (*transena*) и народосвраґаняма подложна, зато ће се у истымъ мѣстима наредити Коміссари за путнике, кои ће на то пазити и старатисе, да прилике, коима бы повышише народа нагрнуло, помоґію други мѣста олакшаюсе, и да се узаймична корреспонденція съ Банатомъ продужава тако, да подвози и предпрезаня (Форшпанъ) Господства овога Тису не прелазе, но войски (*militiae*) прелазеґей на другой страни отъ Банаґана потребни Бечею и Каньжи подвози

и презанія да се даю. Но то исто у смотренію путника изъ Баната долазећи отъ Окружія или Господства Надтисскогъ позаймично (*vicissim*) треба да се наблюдава: о-кромъ тога свако могуће покровителство Наше нѣма у томъ полажемо, да се не вышше, нежели што є законно съ постоима, (квартирима) и за саме войнике, не обтереѣиваю.

Дванайсто. На прошеніе Господства истогъ и то милостиво дозволявамо, да само землѣдержство (Спаилукъ *Dominium*) на сваку кућу отдѣлѣнну, количество данователно (*quantum contributionale* порція) соразмѣрно путемъ своимъ располагати може, и то да само Господство изыште и да покупи.

Тринайсто. Премда се по другимъ овдѣ ондѣ у Унгариі Землѣдержствама (Спахилукъ) отъ свію родова плодова віна, оваца, пчела и други землянны производа деветакъ и десетакъ обычно иште, но Круниногъ овогъ Землѣдержства жители само ће осмакъ давати, и то ни отъ чега другогъ, но само отъ жита чистогъ или наполице, далѣ отъ єчма, зоби, проє, віна и кошница; а отъ други землянны производа, као што су кукурузъ, ланъ, куделя, купусъ, бѣлый, черный лукъ и други овогъ рода „прозябенія“, нѣма милостиво покланямо, и у толико ѣ за свободне именуемо. Што се пакъ яганяца тиче, кадъ се на време Чиновникомъ Господскимъ (*Officialis Dominalis*) опишу, дужни су Окружія или Землѣдержства истогъ жители не само оне яганьце, кои се у животу налазе, него и

оне, кои су поєденни, или другоячіє потрошенни (подъ строгимъ у случаю затаиваня или отрыцаня казни награжденіємъ) изброяти и открыти, и онда отъ свакогъ изброянногъ ягнѣта, было оно дебело или мершаво у готовомъ нѣвцу 3 крайцаре у кассу Господску положить.

Четрна йсто. Проглашуємо ѿ окромъ тога милостиво, да су свободни отъ свію оны работа и послова Господски, за кое се не плаћа; обвезанни су само подлежећій десетакъ свой и то мѣста отъ Мартоноша до Петровогъ Села заключително (inclusive) лежећа у Соединску ранопріємницу (Anonaria), а друга мѣста отъ Бечея починаюћи у Петрићъ (Петроварадинъ) или у друго равногъ разстоянія мѣсто превозити, и окромъ тога, у случаю нужде, у време рата предпрезаня (форшпанъ) давати. И ово благоутробно нѣима обѣћавамо, да ни су дужни Чиновницыма Вармећскимъ и Господскимъ, у своимъ особитымъ потребама путуюћима подвозе давати и предпрезаня; а у случаю каковомъ како Вармећи тако и землѣдержству то ћесе особито забранити.

Петна йсто. Милостиво сверху тогъ нѣима допуштамо, да отъ таксе, коя се отъ прелазеће на превозима и на земли нѣіовой ранећесе марве за пашу узимати обычествовала, половину мѣстна общества имаю а друга половина да се съ таксомъ Грка и цигана за землѣдержство задержи; съ овымъ изяснені-

емъ, да Грцы, кои су веѣ жителяма Кра-
лѣвства овогъ постали, отъ Судіе оногъ мѣ-
ста, гдѣ живе, а Турски подданицы као пра-
ви Господства таксалисте отъ землѣдержства
и нѣговы Чиновника да зависе. Ови далѣ Грцы,
Турскомъ нарочно владѣнію іошть подложни,
не съ другима но само съ Турскимъ стварима
и товарима терговину водити могу, отъ дру-
ге пакъ терговине, а нарочно отъ віна, ране,
марве, дрва, и овима подобны подѣ казнию
конфіскаціе као и отъ заната да се отбіяю.

Шестнайсто. Тако исто точенѣ віна,
ракіе пива, као и месарнице преко цѣле го-
дине благоутробно нѣма уступамо, но то
тако, да су пиво изъ пиваре обаше у Кули,
не манѣ ракію комовицу и віно (у колико
имѣ собственны нѣови віногради не бы до-
вольни были) цѣномъ текућомъ съ Адміні-
страторомъ уговоренномъ за крчме отъ зе-
млѣдержства дужни куповати. За оне, кои
бы за сватове или подушіе са стране прилич-
но количество віна купити, и у Дістріктѣ или
землѣдержство уцети хотѣли, дозволенѣ кодъ
самогъ Дістрікта остатиѣ.

Седамнайсто. Вѣра, законъ и о-
бреди Церкве споменутогъ Дістрікта или
Землѣдержства Круниногъ Потискогъ споля и
изнутра, као и Светаца по старомъ
Календару празнѣванѣ, церквѣй и звонара
правлѣнѣ по смыслу Греческогъ закона Наро-
ду данны, и отъ Насъ такоѣ милостиво по-
тврѣненны Прівілегіа, да буду свободни, ни-

ти

ти у овыха да се ма отъ кога узнемирую, и Свештеницы по смыслу споменути веѣхъ Прівілегіа у домостроительствама своима (економіа) свободу да уживаю, и Прівілегіа ныова свагда у снаги да заостану.

Осамнайсто. Будуѣ ради дике истогъ Землѣдержства или Окружіа (Дістрікта) особито се Нама допало, да мѣста Бечей, Сента и Каньижа, поменутомъ Потисскомъ Окружію причислѣнна, Градиѣма (opridum варошица постану и явны торгова (publicae pundi-nae ваиари) као и седмичны торжища (Wochenmarkt) преимуществомъ да се отликую; на кои конаць уредили смо веѣхъ благоутробно, да се данашньимъ даномъ обычна Прівілегіа преко Канцелларіе Наше Унгарско-Придворне издаду.

Деветнайсто. На конаць за ова Права и благодѣянія Господска, за работа и безплатны послова искупленіе, за Прівілегіа полученіе свако мѣсто Окружіа или Землѣдержства овогъ у име Таксе или годишиѣ лихве земляне плаѣати ѣе свагда Господству половину само онога, колика е порція, и то тако, будуѣи да се отъ сваке главе и на главу порезанногъ и ограниченногъ иманя по три форинта плаѣало, овымъ начиномъ за землю ѣесе 1 фор. и 30 крайцара плаѣати; и отъ овогъ даваня или лихве (інтересса) землянне єдну половину о Міхолю дну, а другу о Св. Георгію Великомученику у Провізіоналну кассу обвезанни ѣе быти давати. Ако бы се пакъ

пакъ догодило, да народъ и жители овогъ Окружія умножесе или се умале, како годъ што отъ главе (contributionale) тако исто и землянно данодаванѣ по нѣовомъ могућству треба да се соразмѣрно учини.

Д в а д е с е т о. Найблагодутробнѣмъ душомъ признаемо Народа овогъ и жителя, као отпређе војника, Окружія или Господства Круниногъ ону своевольню поднешенну вѣрность и готовность, да у случаю сирѣчь родитесе могућегъ противъ Турска рата, перви на оружіе устати желе; т. е. да су приликомъ Генералне Кралѣвства Инсурекціе, или кадъ други потребни случаєви то изыскивали буду, као и онако Границы Турской найближїи, да бы себе саме, Насъ, и Кралѣвства Нашегъ Унгарскогъ Наслѣднике заштитили, „вооружати“ себе дужни: коіомъ приликомъ сви они, кои подъ оружіемъ (у Инсурекціи) буду, за време траюће Инсурекціе како отъ главе, тако и отъ землѣ ништа не плаћаюћи свободни остати ће, а невооружанни (кои не инсургіраю) подъ бременемъ као и пређе заостаю.

У прочемъ пакъ благодутробно обезбѣђуемо (securus reddimus осигуравамо, увѣравамо), да ће се, заоставшимъ у цѣлости правама Господскимъ, све у предизложеннымъ како старымъ тако и садашњимъ одобреніямъ Правама и Привілегіямъ; (ако на противъ не бы подданическу свою вѣрность и приверженность, кою су Нама и Св. Круни Унгарской дужни, као и себи пристоещу покорность пре-

небрегли): свето и не нарушимо наблюдавати. Све ово рукомъ Нашомъ свидѣтельства ради подписуемо, и печатомъ Нашимъ Кралѣвскимъ потверѣуемо. Дано у твердыни Нашей Кралѣвской Пожуну двадесеть осмогъ дана мѣсеца Іуніа, године Спасенія 1751 а Кральиченя Нашегъ еданайстой. Маріа Өерезіа с. р. Графъ Антоній Грашалковиѣ с. р. По заповѣсти Св. Царск. и Крал. Величества Графъ Іоаннъ Ердеді с. р. Стефанъ Крусперь. с. р.

2) УНГАРЬ у ДЕРЖАВИ *)

Вѣкъ є девять стотина година прошло, от-
 како є єданъ отъ єдногъ міліона душа вели-
 кій чопоръ сѣверовосточны Асіатаца а). Ма-
 ѣаръ а у Множественномъ числу Маѣари (Ma-
 guarok) названъ, у свемірной повѣстниці
 подъ Славенскимъ именемъ Унгаръ
 познатъ, по свой прилицы Фінскогъ порекла,
 блудѣи безъ отечества б) и угнѣтенъ отъ дру-
 ги

*) Види: Statistik des Königreiches Ungern von
 Martin Schwartner I. Theil Ofen 1809. стране
 1. 118. 125. —

а) По Хроніки Унгарской Іоанна Туроція Ч. II.
 гл. 2. и по преданію Сум. Кеза, было є за ору-
 жіє способны Маѣара, кадъ су се съ оне стране
 Волге кренули 216,000 или съ женама и дѣцомъ
 864,000 душа. —

б) Маѣари су были, докъ се ни су покрай Мори-
 ша, Тисе, и Дунава населили и станили, ски-
 таюкійсе народъ (Nomadi); а скитаюкійсе на-
 роди по своіой природы нигдѣ немаю вруѣгъ
 мѣста, слѣдователно ни Отечества нигдѣ немаю.

ги Номадічески чопора, но найпослѣ веѣъ соединѣнь подѣ еднымъ наслѣдственнымъ Старѣшиномъ, преко Сарматски и Дакіиски Карпата преѣе (Г. по Хр. 889), и данашню Унгарію, єдну отъ найлѣпши на свѣту земаля покори, и у нѣой твердо столицу своѣъ пребываня постави. Отъ тоѣъ доба почео є Маѣарь у дружеству живити, кое се єдна Держава зове.

Различіє людій у Унгаріи по єзыку в)

У нїєдної землїи на цѣломъ свѣту, може быти не налазисє вышше єзыка, нежели у
Ун-

в) О народима, кои вещества (матеріаль) за по-
лѣстницу средиѣгъ вѣка Унгаріє даю, заслужую
да се читаю 1801 год. умершеѣъ Прая *Dissertationes historico-criticae in Anuales veteres Hungarorum, Avarum et Hungarorum Vindobonae 1775 Fol.* Я дѣло ово держимъ за найболѣ из-
меѣу многи дѣла безсмертноѣъ мужа. Онъ є быю,
докле є живію у ученнымъ своимъ пословима
непобѣдимъ; само є морао свагда Латински пи-
сати, єрѣ Нѣмецки само у средню руку а Ма-
ѣарски ни найманѣ ни є се борити умео. — О
тѣлесномъ сложенію, препитанію, одѣлу и за-
ниманія начину, с закону и нравственнымъ ха-
рактеру оны народа, кои у найновіой Повѣст-
ницы Австріиске Монархіє, а тако исто и Ун-
гарске налазєсє, писао є Г. Учитель Іосифъ Ро-
рєрь

Унгаріи; и управо зато су тако многи народи у нѡй домаѣи. Унгарія, докле повѣстница допире, главно сѣдиште найвеѣегъ и найбогаточисленнѣегъ народа Славенскогъ, была є отъ 4-огъ столѣтїя гостопрїемница Римски свѣтъ рушеѣи варвара, прибѣжище често стѣснѣнны скитаюѣисе народа, главный путь булазнеѣи крестоносны войскїй, и као граница Европейскогъ Хрїстіанства, позорище Европейске храбрости и Асіатическо-Турскогъ дивлячества, отдавно іошть Елдорадо Нѣмачко вообще, а особито раденногъ Саксонца и плодногъ Швабе. Італїани и гладни Савоярди, морали су отпреѣе многочисленнѣе нежели данасъ у Унгарїи живити.

Єдно, тако велико стеченїе найразличнїи народа и єзыка, отъ кои єданъ другогъ изображенїемъ ни є много надвышавао, не существованѣ далѣ Владаюѣегъ народа, съ корыстима господствованя свогъ матернѣгъ єзыка, и теженѣ преѣашињи Унгарски Кралѣва, да на многоразличїю народа и єзыка у Держави свою важность; якость,

и

реръ до данасъ три опыта: 1) Versuch über die deutschen. Bewohner der Oesterr. Monarchie; 2) über die Slavischen; 3) über die jüdischen. Све три кнїгте изышле су 1804 год. у Бечу у 8. на свѣтъ. Г. Сочинитель тако є вѣштъ, и да учи и да забавля; свакій отъ нѣговы опыта вышше важи нежели 1001 романъ.

и твердость г) своего Кралѣвства оснужу, морали су Унгарію отвеѣ рано землемъ многоезычія учинити. Овако е исто іошть и данъ данашній, и особито е достопамятно ово рѣдко Народа и езыкоразличіе. Главни народи на езыкъ гледаюћи есу:

1) Прави Маѣари. Ови люди у Унгаріи говоре онимъ езыкомъ, кои е матерній оны Асіата быю, што су у IX, столѣтію подъ предводителствомъ Арпадовымъ преко Галлиціе и Молдавске прешли, и ову землю освоили. Многи старосѣдеоцы послѣ многого времени узму овай езыкъ за матерній; као што се измеѣь благородства и измеѣь Унгарски тежака веѣь врло многи налазе, кои су предцы Нѣмцы, Славени и Власи были, но на чіимъ унуцыма никакового се знака не познае, да су Нѣмецки или Влашки потомцы д). Особито

г) Видисе, да су Кралѣви Унгарски при населенію землѣ владѣтелне Максиме Св. Стефана держалисе, кои у своемъ Отеческомъ совѣту наслѣдственномъ Кнезу Емеріку сыну своемъ вели: „Unius linguae uniusque moris Regnum imbecille et fragile est.“ Декр. Книга I. Гл. 6. §. 3.

д) Особитый еданъ начинъ къ изученію Маѣарского езыка имао е Графъ Гавріиль Патачиѣь († 1745) у Колочи. Овдѣ су се за време Турского владаня Сербљи населили, и текъ се гдѣ-што слабачкій отзвукъ господствующаго Маѣарского

то є ушло ово преоблаченѣ, и то чєсѣ неже-
ли ма у комѣ преѣашиѣмѣ времену, отъ
1789 год. у модѣ. Но то є єданѣ особите ка-
кове Прагматическе главе ненедостоянѣ зада-
такѣ, како се сирѣчь то догодило, да се про-
тивѣ особите Аналогіє ово при свомѣ первомѣ
населенію не сасвимѣ яко народнѣ стабло Ма-
ѣарско съ Асіатическе на Європейску землю
прєсаѣено, да се велимѣ тако добро пріими,
и да єднако расти. Оштри мечєви Саксонски
Отѣна іоштѣ ни су могли младе жилице овогѣ
прєсаѣєника уништожити, и 600,000 Татар-
ски людѣждєра ни су у станю были, да сла-
бачке заметке Маѣарскогѣ изданка затру. Ни
съ єднымѣ сосѣднымѣ народомѣ єзыкомѣ и
правима сроданѣ, у непрєсѣчне штетне ратѣ
замершенѣ, цєрномѣ смертію и гладомѣ чєсто
гонѣнѣ, половиномѣ отъ Євнуха подѣ ярмомѣ
бывшій изсысанѣ, съ дѣцомѣ доста оскуданѣ,
и

скогѣ єзыка у истомѣ граду чути могаѣ. Пата-
чиѣ роѣєнѣмѣ Рватѣ, но при томѣ Маѣарскій
Архієпископѣ и отєчєствѣлюбачѣ зажели у свомѣ
столичномѣ граду учманувшемѣ Маѣарскомѣ є-
зыку животѣ и владѣ да поврати. Онѣ даклє
прицѣпи на яко и широко Сєрбско стабло, за-
оставшу іоштѣ слабачку Маѣарску віѣку, и съ
казнію отъ 12 фор. или толико батина употре-
бленіє Славєнскогѣ нарѣчія, т. є Сєрбскогѣ є-
зыка забрани; и овай поступакѣ нѣговѣ съ успѣ-
хомѣ награѣєнѣ будє. *Kat. Hist. metr. Coloc.*
Escl. P. I. pag. 72.

и єдва у новіимъ временима съ нужнымъ и помоћнымъ кнѣигама упознать; зато скоро за чудо велико човекъ держати мора, или се управо види персть провидѣнія (а' Магуарок-нак Istene), што є Маѣарскій єзыкъ іошть у животу, и што є отъ правы Маѣара стары єданъ єдитый само измеѣь други людій заостао; єрь послѣдній Порусъ (Праизъ) кои є Праизски говоріо съ концемъ XVII столѣтіа умрео є. Ни є ми могуће числомъ праве Маѣаре и ныово бройно соразмѣрство спроху Нѣмаца и Славена опредѣлити; єрь народочисленія по єзыцыма іошть немамо. Видисе да Маѣаръ ни мало за градскій животъ не мари. Само пусто пространно полѣ найболѣ се нѣму допада; и данасъ іошть воли Маѣаръ, кои є граѣанинь, у предградію, нежели на сред' града живити. Може се узети, да Маѣара на брою има вышше нежели Нѣмаца, а и самы влаха: по разширено Славенско стабло съ своимъ многима гранама, далеко множиномъ сынова свои прелази число Маѣара!!! Као што се изъ єдногъ достовѣрногъ листа види, броялосе 1787 год. у Унгаріи, Далмаціи Рватской и Славонской окромъ Кралѣвски градова 11,402 ово маньи градова ово села, отъ кои у 3668 мѣста Маѣари, а у 5789

Славенскогъ народа люди, у 921 Нѣмцы, и у 1024 населенія Власи обитаваю. Садъ е у градовима Славена и Маѣара скоро еднако число, но изванъ градова брое Славени 2121 мѣсто вышше нежели што Маѣари имаю.

2) Славени. Златно време Чесско-Славенскогъ езыка пада у XIV-то, и у почетакъ XV столѣтія, кадъ е по пропису златне Булле Карла IV-огъ Цара Гл. XXX. §. 2 свакій Курфирштъ Римско - Нѣмецкогъ Царства Славенски учити морао: ерь кадъ е у Чесскомъ кнѣжеству за време Костницкогъ Собора све веѣъ свѣтло было, онда е текъ у Нѣмецкой и Французской свитати почело. Да е тако просвѣщеніе Чесско и далѣ продужено было, може быти, да бы кодъ тако тѣсногъ, измеѣъ многи у Европи Славенски говореѣи народа сродства сбытисе могло, те бы данасъ Французскій Езыкоучитель Славенскомъ слабачкомъ Учителю (Petit-maître) уступити морао. — У Унгаріи изъ великогъ числа мѣста и села може се отъ прилике заключеніе учинити на прегрдно множество Славенски обиталеля. Како годъ што имъ е нарѣчіе нѣово различно, тако су имъ и имена различна, съ коима се племена Славенска едно отъ другогъ разликую. Они се называю: Словацы, Русняцы, Сербльи,

Рвати, Славонцы, Далматинцы, Вандали (Винди може быти) и т. д. Словацы су у Унгаріи найплодородниі; ерѣ гдѣ су годѣ они до данасѣ међѣ Мађарима и Нѣмцыма жиле свое пустили, ту е већѣ Мађарѣ и Нѣмацѣ изчезнуо. Всуе су се чували стари Нѣмцы у Унгаріи, кои су сами скоро до XVII-огѣ столѣтія све градове сва рукодѣлія а особито рудокопнѣ и терговину „притяжавали“ отѣ Славенскогѣ тако опасногѣ сосѣдства; всуе су се затезали да дѣте оно на занатѣ не прииме, кое ни е доказати могло да е отѣ свободны и Нѣмецки родителя а не отѣ Славенски (wendischer Art) рођено: всуе е іоштѣ 1554 год. морао Плем. Магістратѣ рудокопногѣ града Шемнице пріятельски молити „Шустерскій Цехъ,“ „да Плем. Магістрату по вољи учини, и єдногѣ отбаченогѣ Славена (Винда докле годѣ уживи, да терпи, а послѣ тога да се неће ни єданѣ Славенѣ узза цѣло животь у Цехѣ приимити:“ то опетѣ на 54 године послѣ тога изда се (1608 г. Чл. 13 предѣ вѣнч.) єданѣ мударѣ и разуманѣ земальскій законѣ, кои е Мађару Славену и Нѣмцу у свачемѣ єднако право дао. — Примѣра цѣлы и наполю села и градова, кои су пређе 200 — 300 година отѣ Нѣмаца обитаваии были, да су садѣ послав-

лѣни, найвышше управлянѣмъ онаковы проповѣдника, коима є матерный языкъ Славенскій быо, имамо врло много; но іоштъ є веѣ може быти число оны кадгодъ Маѣарски села и мѣста, коя су на югу отъ Турака ватромъ и мачемъ опустошена, а отъ Словака и Сербалѣ (sic) као изъ пепела, отъ части съ старымъ своимъ именима у новъ животъ иззвана и на ново роѣена. —

VI. ПЪСНОСЛОВНА СОЧИНЕНІЯ

1) Слава Славенска у Європи.

Богъ богує на престоли вѣчны;
 А Славъ златно слави своє време,
 Славства свога, честитости своє,
 Коіомъ Грдне преживи вѣкове,
 Коіомъ скруши найоштріє зубе,
 Прогутавшегъ народе времена;
 Коіомъ стресе законе промѣне,
 Цѣлымъ штоно управляю свѣтомъ. —
 Славъ - Первенаць, кол'ко люди знаду,
 Великога Свѣтотворца руке,
 Гле! преживи и саме Богове,
 Скудоумѣ коєй измыслило,
 У первыма іоште людства данма;
 Онъ дочека и очима види,
 Да тысух'ма найвећи народа,
 Съ свѣтомъ нѣгда што с' дрмали цѣлымъ,
 И гробови не познаюс' данасъ: —
 Онъ - любимаць Неба и Судбыне,
 До данасъ є срећно и несрећно
 Толик' пута преобраз'є землѣ,
 А съ овима и земніє стварій,
 Ко што нитко дочекао другій;

Первожитель Європе међь браћомъ,
 И ко глава народ'ма надъ многимъ,
 На сред' красне и рођенне землѣ
 Старе своє честите Європе,
 Престоль вѣшто намѣстїю златный,
 И златнога свогъ светкуе вѣка,
 Тысућама године броећегъ,
 Данъ великій, кудъ Славенство цѣло
 Са сви страна на свето позыва:
 Отъ Русїе землѣ превелике,
 Слав'ма сунце откудъ с' свагда рађа
 Лѣтомъ, добра кадъ се чишит' могу;
 Еръ за зной су Славени рођенни! —
 Онъ призыва милу дѣцу свою;
 Польской далѣ поручуе земљи,
 Тернь коя е многимъ у очима;
 Вѣшто еръ е Богиня Славенска
 Уредила, да туђница рука,
 Кадъ о глави цѣлогъ Славства ради,
 О варшавску разбіес' твердыню;
 Поручуе милой земљи Польской,
 И сынове све нѣне позыва,
 Та къ свеобщемъ торжеству Славенскомъ;
 Красну грану Славенскога Рода,
 Чехе дичне, и браћу Моравце,
 Съ Слезацима и Лужицкимъ Серб'ма,
 Печать Славства што на челу носе,
 Но іоштъ болѣ на честитомъ сердцу;
 Слав — Праотаць и Карпатске миле
 Све Словаке кои по горама
 Прадѣдова чуваю огништа,
 Къ себи сѣдећь на престолу зове;

Рва-

Рватима шалѣ снажнимъ гласе,
 Отъ желѣза што имаю груди,
 Туѣа на нѣи кадъ злоба насрне,
 Свойски да ѿ отъ себе отбаце;
 Далматинце и Славонце храбре,
 Съ первымъ што су майке Сербске млекомъ
 И юначство у крвь претворили,
 Съ коимъ свакомъ крше врагу зубе,
 Све призыва ко сынове вѣрне;
 Отчій лѣпый, свесердечанъ поздравъ
 Онъ найпослѣ къ Дунав-рѣцы шалѣ,
 Къ Дунав-рѣцы, пакъ и преко рѣке,
 Разроенымъ по благоме югу,
 Дичной грани Славенскога стабла,
 Дичной грани Народу Сербскомѣ,
 Мыш'цомъ кой е и челичномъ снагомъ
 Мог'о с' борит' за чѣтыри вѣка,
 Мог'о с' борит' съ Туран-Богомъ пакла,
 И сдружат' му на послѣдку главу;
 Слав-Праотацъ све Серблѣ поздравля
 По Сербіи поносной и Босни,
 По оближньої Светога Савве земли,
 По равномѣ Срему и Банату,
 Пакъ по Бачкой, Вараньской, Приморю,
 И по цѣрной кой живе Гори,
 И ругаюс' Бонапарти силномъ,
 Кой хтѣде вышчовекъ да буде,
 И на крвцы Славской да прокуша,
 Да прокуша вышшелюдство свое,
 Европа веѣ когъ признала бешѣ;
 Али Славенъ што и Божіе знаюѣь,
 Бож'е знаюѣь и Бога са боеѣь,

Нѣчимъ манѣ - нежел' што є човекъ —
 Учини га робомъ - нечовекомъ! —
 Свуче съ нѣга вышшелюдство гордо,
 Обуче га у манѣчовечство! —
 Та ѡ награда гордельивцу свакомъ,
 За Божиомъ зіяюћомъ владомъ!
 Почемъ тако гласъ Славска Праотца,
 Кодъ Сербалѣ, и Бугара браће,
 Лѣпе єдне Славскогъ стабла граєе,
 Коя с' справля да с' опрости ярма,
 И Народа кодъ свою Славенски,
 Мѣсто наѣ на роѣениымъ сердцамъ;
 К'о што траве и све што ѡ изъ землѣ,
 У пролѣѣ кадъ ѡ мила майка,
 Чудотворна светыня природа,
 Къ себи зовне к'о дѣчицу драгу,
 Терче къ майцы съ душою безъ обзыра:
 Тако ѡ сада мало и велико,
 Славско име што на себи носи,
 Божественнымъ упалѣнно огнѣмъ,
 Полетило къ Європе средишту,
 Гдѣ ѡ Славена свою прапраотаць
 За све Славство учиню праздникъ;
 Неумрлость свою празднуюѣи,
 И Славенскогъ Рода вѣковѣч'є.
 Миліонма Славска с' дѣца скупє,
 Да десницу Праотцу и скуте
 Исцѣлюю, благословъ му приимє.
 Сѣвне муня преко цѣлогъ неба
 Славенскога стране са сѣверне,
 И громъ пукне къ западу тежеѣи:
 Славъ запои: „Слава;“ почнес' праздникъ:
 Ду-

Душань, Петарь великій, Светоплукъ,
 Съ Обилиѣмъ, Зриновиѣ, Собѣскій,
 Турза Словакъ, Суваровъ и Ђорѣ,
 Или они ил' нѣови дуси,
 Подупрли Праотца Славенскогъ,
 На престолу златномѣ сѣдеѣа,
 Кои сада миліон'ма Слава,
 Свете устма, златнымъ проспе рѣчи:
 Ой Славени! народе великій!
 Судба ѣ хтѣла да веѣегъ не буде
 Измеѣь свію на земљи народа,
 И памѣѣу и мышицомъ отъ васъ,
 И врлосѣ'ю годилицомъ Божіомъ;
 Та ѣ воля Човектворца была,
 Ова іоште откако ѣ грудва,
 Меѣь народ'ма подѣлѣнна свима,
 Меѣу браѣомъ перви да будете,
 Не Тѣрани но човеколюбцы;
 Хранеѣь свое, не дираюѣь туѣе;
 У правляюѣь невѣште; немирне
 Човечуюѣь; зла не желеѣь никомъ. —
 У сто людій еданъ первый есте;
 И у цѣломъ створеню великомъ
 Мора быти перво и послѣднѣ:
 Меѣь народ'ма тога л' да не буде?
 И природа л' у томъ да с' поправи?
 Быт' не може! — И меѣь нѣима дакле
 Первый, другій, треѣій быти мора. —
 Око себе свуда погледайте
 Човечество цѣло Еѣропейско,
 Погледайте све народе друге,
 Шта су были, и тко ли су сада?

Да

Да л' се кои пређе васъ родіо?
 Ил' су они сви вершняцы ваши?
 Или сте имъ на бабинямъ были?
 Свакъ у своіой ел' с' люляо колевцы?
 И ел' сисао майке свое млеко?
 Ил' наймлѣнне дойкинѣ за новце?
 Свакій свое има л' име право?
 Ил' отъ другоъ ко сирота какъ ва
 Узайміо г', на поклонъ добыю? —
 Што ѣ нестало; рачуна му нема:
 Дуго ѣ време многимъ главе дошло
 Люд'ма како, тако и народ'ма,
 Ни имена коимъ с' правоъ не зна. —
 Запытайте садъ сосѣдне Нѣмце,
 Тко су? откуда? и гдѣ живе сада?
 Ил' на земљи дѣдиной ил' туѣей?
 Тко имъ име такъ несходно даде?
 Кое ѣ ново: ил' се не зна шта є?
 Оеуть, Оауть, Теутонъ, откуда Тайтше
 Не приличи духу ни єзыку,
 Честитого народа Нѣмецкогъ,
 Млаѣегъ брата Славенца первенца,
 К'о старіи кой є свагда имао
 Іошть у первымъ цѣлогъ людства дан'ма,
 Вышше снаге, вышше и памети,
 И к'о човекъ кой є младо дѣте,
 Младо Нѣмче свогъ роѣенногъ брата,
 Изъ Асіе первога куѣишта,
 За ручицу довео у Європу,
 И огниште казао му да чува,
 Убрисати докъ не уззна носа;
 А онъ ѣ га хлѣбцомъ заранити;

Ерѣ

Ерѣ се тако заклео Отцу бѣше.
 По Нѣмецкой сви садѣ разсѣяни;
 И другима земляма Тевтони,
 Есу само найпозднія ята,
 Коя су се доцканѣ изроила,
 Отъ Славенскогъ много млађегъ брата. —
 Части нѣке запада и юга
 Европейскогъ углы и острови,
 Италию, Спанию л' узели,
 Ил' Галлию другу л' как'ву землю,
 Есу пуце Латинске дѣчице,
 Право свое изгубивше име,
 Съ презименомъ нагрѣenne новымъ,
 Отъ позднии Римски изелица,
 Галл', Итала, ил' ма кога другогъ:
 Народъ старіи име нежел' само,
 Што не каже управ' к'о што есте,
 Латинѣ да су Римлянинѣ имена,
 И самъ Пелазгъ, Еллини, ил' Гркѣ старый,
 Много млађа и много неяча
 Та два братца, Славена первенца;
 И доцніе кои с' у Европу
 Изъ Асіе само пречимъ путемъ
 Моремъ дошли и югъ населили,
 Еданѣ, два ли края Европейска. —
 Други што су Европе народи,
 Едними се ни имена не зна:
 Два се само налазе чопора
 Юшть међъ старымъ людствомъ Европей-
 скимъ,
 У времена она су новія
 Не к'о люди но к'о разбойницы,
 Ил'

Ил' бѣгуицы безъ свакогъ куѣишта,
 Изъ Асіе дошли у Європу,
 Зла кои су починили вышше,
 Косе неже л' што на глави носе;
 Съ питомосѣу не слажус' Европе;
 Нит' ѿ ишто приволѣти може,
 Европейскомъ духу и правима,
 Докъ ѿ може быти сама земля,
 К'о туѣ изродъ отъ себ' не отбацы:
 Дивлѣй разсадъ изгинути мора
 Меѣ сѣменма чистогъ Европейства! —
 Іошть ако се нѣки чопориѣи,
 Овдѣ ондѣ смуцаю по земљи;
 То су само єдни копилани,
 Коим' с' не зна отаць или майка,
 Ил' разсути по бѣломе свѣту,
 Меѣ другима к'о сиротчадъ живе;
 Садъ се єдногъ а садъ другогъ лєпе,
 А за народъ себе и не держе. —
 Вы Славени! вы сте изабрани,
 (Но овдѣ Вамъ с' гордити не валя,
 Збогъ заслуга єрь то не бы ваши)
 Самымъ онымъ кой човека створи,
 Перва као дѣца чѣвечества,
 Перви браѣомъ меѣ свомъ у свем' да сте;
 А другчіє єл' и могло быти?
 Єданъ народъ первый быти мора;
 Судба ѿ хтѣла да Славенскій буде!
 Право ѿ дакле што ѿ найстаріи братаць
 Цѣлогъ людства, іошть у первымъ дан'ма
 Имао снаге вышше и памети;
 Да с' мезимаць по пепелу валя,

И да има шта заглабат' зуб'ма,
Первенцу е было лукъ и стрѣла,
Нужданъ и плугъ братца да зарани. —

Отаць первый людства умируѣй,
Найстаріємъ сыну своме Славу,
На 'самерти говораше рѣчи:

Ой первенче, драго дѣте мое!

Ой первенче! видишь да оставлямъ

Многу дѣцу, многу браћу твою,

До ушію кои с' еданъ другомъ;

Сви требаю хлѣбца и водице,

Но изъ другоѣ да добыю руке:

У колевцы тек' с' люля Єлинче;

А Латинче єдва проговара;

Нѣмче мало іошть ни петъ година

Нема; друга с'ва редомъ дѣчица

Осамъ, деветъ, десетъ брое лѣта:

Сама пилежь, коя коре хлѣба

Собомъ ни е заслужити кадра:

Зато Славе! немой твоє браће,

Оставить а дѣчице мое,

До наймлаѣегъ, докъ сви не дорасту,

Не дорасту и докъ не узмогу,

Себ' при скрбит' хлѣбца и одѣѣ:

Домаѣимъ ѣ ты езыкомъ нашимъ,

Когъ намъ Твораць и нужда дарова,

Къ добру води, а отвраѣай отъ зла;

Къ слави, чести, истини упуѣуй:

Они тебе брата к'о старіегъ

Нек' слушаю, нек' те почитую. —

А то бreme лагше да ти буде,

Садъ ми рѣчи послушай послѣднѣ:

Сву

Сву ту землю отъ истока нашего,
 Пакъ до края запада послѣднѣгъ,
 Сувомъ ногомъ кудъ с' корачит' може,
 Теб' оставлямъ и твоимъ унукма;
 Мудрость, правда, къ истини теженѣ:
 Пратиле те кудгодъ ногомъ ступишь;
 Честь и слава теби и унукма,
 Докъ е свѣта на сердцу лежала!
 Міо быо свакомъ добромъ брату!
 А небрату страханъ колик' треба!
 К'о первенацъ цѣлогъ човечества
 Простирисе по цѣломе свѣту,
 Не имаюѣъ препона на путу! —

Отца людства испуниле с' рѣчи:
 Міліона сто Славенски душа,
 Дѣль десетый кои чине людства,
 Очевидный и светый е свѣдокъ,
 (Повѣсть нек' намъ шта хоѣе говори)
 Славенъ да е братъ човеч'ства первый! —
 Та паръ еданъ тридесеть да роди
 Дѣце, иште с' петдесеть година;
 Тко с' доцніе оженію, маѣ
 За то време имати ѣ мора:
 А Славени ко и други люди
 Ни су никли послѣ кише благае,
 Бѣле као изъ земкѣ печурке. —
 Тридес'ть вѣка ако с' за петдесеть
 Міліона душа изыскую,
 Да с' отъ пара едногъ людій роде;
 Толик' двапутъ да ѣ се наплоди,
 Проѣи мора шестдесеть вѣкова.
 То ѣ Родъ Славскій браћомъ међу своіомъ!

Ма

Ма му како срећа ил' случаи,
 Као никомъ чували колевку;
 Са тысућомъ лѣпы годиница
 Найближега, брата надвышава!! —
 Ой Славени! вы сте дѣде людства!
 Честь вамъ, слава, поштенѣ и влада!!
 Тко смѣ, може л', некъ другчіе каже,
 Еданъ и два да три пуна ни су?! —

Съ равны поля високе Асіе
 Вы поѣдете къ западосѣверу;
 Вы проѣдете берда и долине;
 И предѣлу што с' Мидіа зваше,
 Съ потомцыма и име дадете,
 Цѣо свѣтъ да зна, да сте браћа Инда,
 Та езыкомъ роѣнна и крвлю! —
 Измеѣъ мора црногъ и Каспійскогъ
 У Европу корачисте пусту,
 Не видѣвшу лица човечія,
 До ли вашегъ едва дочеканногъ;
 Пустошь иста не быяше ништа,
 Людство докъ е ваше не освети;
 Ерь звѣрови до долазка вашегъ
 Землѣ ове господари быше. —

Ой Карпату! ты перво огньиште!
 У Европи Славенски Народа;
 Ой Карпату! вѣковѣчанъ быю;
 Дуси Неба свагда т' иѣговали,
 К'о светыню Славскогъ старѣшинства;
 На теби су сва дѣца Славенска
 Отъ дугога отморилас' пута;
 Съ честитост'ма душе и мышце
 На леѣима отячала твоимъ;

На

На теби су научили она,
Господари надъ цичомъ да буду,
Предъ коіомъ су други низке слуге.

Ой Славени Отцы Європейства!

Прапраотца извершуюћ' волю;
Хранителъ оставивши вѣрне,
Да Карпатска чуваю кућишта,
И на десну и на лѣву страну,
Разыѣосте с' среѣни по Європи:
Свакой страни у кою доѣосте,
Вы имена света надѣдосте,
Коя вамъ е казивала майка:
Погледайте землѣ, мора горе,
Рѣке, села Європе, градове,
Шуме, нѣиве, потоке, изворе,
Отъ блатнога и леденногъ мора,
Пакъ до узкогъ прелаза воденногъ,
Отъ Європе што Асію дѣли;
И отъ самы Уралски брегова
До у сердце Адриатскогъ мора:
Све то, што се садъ Нѣмецкомъ зове,
Ил' „Праизска, Саксонска Баварска,
Холштайнъ, Стрелицъ, Шверинъ ил' Мек-
ленбургъ,
Любекъ, Бременъ, обе Райцке землѣ,
Поморанска, Слезска и Позенска,
Сва Шкоція земля прекоморска,
Часть Єнглезске и четверть Французске,
До Мозеля и до Саара рѣке;
Не до Єлбе веѣь и преко Райне;
Дольна земля и пола Холандске
Быле с' нѣгда Славско домовиште;

Ригенъ островъ гдѣ е самъ Амстердамъ
 Цѣлу землю Славенскій дичію;
 Швабска, Түроль, лѣпа часть Швайцерске,
 Кршиный удѣль Італіе славне;
 Са Австріомъ сва земля Штаерска
 Сва Лужица, Мисна, и Моравска
 Чесска, Польска и Руссія грдна;
 Галиція, Волхинска, Украинска;
 Са Унгарскомъ цѣломъ, Буковина;
 Горотанска съ предѣли Краинске;
 Сва Рватска, Далматска, Славонска;
 Честить предѣль Срема раскошного,
 Са дарови природе богате;
 Банать, Ердель, Влашка и Молдавска;
 Са Бугарскомъ до черного моря;
 Сва Сербія, Босна, Черна Гора,
 Савве Светогъ предѣль и Албайска;
 Съ Македонскомъ, Румельска, Тесалска,
 Ливадія край мора Морея,
 Дичиле су с' и поносилисе,
 Што надъ нѣима Славско сунце сія;
 Што надъ собомъ виде Владаоца,
 Славенина човеч'ства первенца!! —
 Та ужлѣблѣнъ Славскомъ честитосѣу,
 Сва Європа на себ' носи печать
 Первожилъства и господства Славскогъ,
 Когъ вѣкови сглодат' не могоше,
 Нити ће га игда сбрисат' моћи,
 Докъ е неба и на небу сунца,
 И Славенинъ себе тко ѡ? познае:
 Та съ вѣчносѣу онъ е споєнъ тако,
 Едно да се отъ другогъ челичи;

Край

Край ел' єдномъ? и другоѣ нестаетъ:
 Съ нѣма и све людско кромѣ Божьегъ. —
 Тако ѣ Твораць вольомъ уредіо:
 Ни отъ кога поправит'се не да. —

Та е дакле дѣцо моя драга!
 Дѣцо моя сви Славенски сынцы!
 Судба ваша, а Божія воля:
 Съ зноємъ свакій среѣу себи зыда!
 Надъ Славеномъ свѣтъ радена нема!
 Испуните Творца вашегъ волю!
 Честитости освѣтлите образъ,
 Умомъ здоровымъ, и мышцомъ Крѣпкомъ,
 Гдѣгодъ случай узыште пакостанъ,
 Ил' пратиоць среѣе ваше праве;
 Покаж'тесе достойни первенства
 У Європи, к'о и ваши Стари:
 Славе ваше другоме не дайте,
 Вы о Чеси, Моравцы Поляцы,
 Руси, Серблы, Бугари, Рвати,
 Вы Словацы, Крайнцы и Сораби!
 Славскомъ што сте задоени сисомъ,
 Славскимъ правымъ што дышете духомъ,
 Славскомъ чистомъ што кипите крвлю,
 Отъ дѣтета у самымъ пелен'ма,
 До найсѣѣегъ старца и старице;
 Єдно друго свойски загрлите,
 К'о сердечна излюб'тесе браѣа,
 Као браѣа и сестрице миле;
 Пакъ заклетву онда положите,
 На Божіой Кнѣйги „любви светой“:
 На Божьему светомъ Еваггел'ю:
 О великій Боже нашъ и Творче!

Сви у тебе єдногъ вѣруємо!
 Допустіос' празникъ цѣлогъ Славства
 Да с' светкує у Європе среди:
 Ты учини да и свеца ова,
 Коіомъ данасъ вежемос' займично,
 Вольомъ твоіомъ вѣковѣчна буде;
 Предъ тобомъ се самымъ заклинемо,
 Животъ да нашъ, кои си намъ дао
 К'о свободанъ, быће свима общій;
 Честь и славу, срећу и несрећу
 Дѣлићемо к'о рођенна браћа;
 Зависть, злоба ма на кога брата
 На срне ли? Свима њ борба дужность!
 За народность, гдѣ бы духъ пакостный.
 Искао отъ насъ, умрети намъ свима
 Найслаће є; єрь животъ нашъ ту є.
 Єзыкъ Славскій - Сербско, - Русско - Чесско -
 Польско - Крайнско - Рватско - Словачко -
 Са Моравскимъ - Бугарско - Сорабскій
 Быће нама светыня найвећа,
 Наймилиа подъ небомъ и сунцемъ;
 Єзыкъ градъ є Народности наше:
 Врагъ намъ већій быт' не може другій,
 Нежел' онай, што намъ єзыкъ дира;
 Єрь намъ дира у животъ и здравлѣ!
 Єрь намъ дира у честь и поштенѣ! —
 Єрь намъ дира у найвеће благо! —
 Све у свѣту къ совершенству тежи!
 Све с' у свѣту на вышше подиже!
 Славенъ самцить да за себ' не мари?!
 Быт' не може. — Сложно дакле браћо!
 Богу славу, Царев'ма покорность

Да-

Даваюћи гон'мо враге наше:
 Желѣзне имъ полож'мо границе
 Оячанномъ и витежкомъ рукою,
 Продерзливцу покажимо свакомъ,
 Неулюдномъ свакомъ посрталу,
 Нек' мышію — свою чува рупу,
 Жертва неће л' правице да буде
 И Божіе, и освете людске!! —
 Текъ Праотацъ што совѣтъ изусти,
 А гласъ съ неба високогъ загрми:
 „Сложни ако ст' измеђь себе Слави!
 Име ће, вамъ слава, сила и честь
 Са вѣчносћу спойтисе Божіомъ,
 Да вамъ с' диве люди и вѣкови,
 Што у свему високомъ, и добромъ,
 На вѣкъ быти морате Первенцы.“! —

НЫЮВОМЪ СІЯТЕЛСТВУ,

ГОСУДАРУ ГОСУДАРУ

ЕФРЕМУ Ѡ. ОБРЕНОВИЃУ

КНЯЖЕСКО-СЕРБІЙСКОМЪ ГЕНЕРАЛ-МАІОРУ,

и проча.

милостивѣйшемъ своемъ Покровителю,

малый овай труда своего плодъ
съ найвѣрнѣйшимъ Высокопочитаніемъ

посвежу

Сочинитель.

ВАШЕ СІЯТЕЛСТВО,

милостивѣйшій Государу!

Да найсилніємъ жару сердца, и найсветіємъ позову и нагону душе мое одолімъ, усудіо самъ се съ найвѣрніимъ чистою высокопочитанія и признателне благодарности чувствованіяма, настоєщу слабачки трудова мои књижевны часть Сіятелнѣйшей и высокой Особи Вашей посветити. — Истина у колико вышше познаємъ, и искренніе признаємъ, да съ овымъ малымъ жертвоприношеніемъ моимъ и перве само чертице оне свете дужности, — съ коіомъ е Сіятелнѣйше и величествено великодушіе Ваше у теченію настоєще године не само на сред' найзнаменитіегъ Сербіиско-Княжескогъ града Бѣограда непосредствено, но и у самомъ Сіятелства Вашегъ Двору посредствомъ Светлѣйше Ваше Фамиліе милостиво обременити благоизволило ме, — да перве само, велимъ, съ тымъ, чертице дужности мое не испунявамъ; у толико вышше и крѣпчіе природнымъ Сіятелства Вашегъ великодушіемъ ободрень увѣравамсе, да ће Сіятелство Ваше ако и малый, ако и преслабый овай мое найсветіе признателности дугъ, ову найтоплию и найчистію признателности мое жертву изъ єдногъ само, высокимъ Духовима природногъ благоволенія у милостива Своя нѣдра приимити благоизволити. —

Што вишше и торжественіе Сіятелиѣй-
шій и милостивѣйшій Государу мой! неописа-
ну мою и ни съ чимъ, несравниѣну данашню
радость предъ лицемъ цѣлогъ Сербскогъ Ро-
да и Човечества съ восторгомъ исповѣдамъ: у
толико се болѣ и праведніе поносити и гор-
дити морамъ, што самъ се на предварително
и препокорно прошеніе мое, те высоке Сія-
тельства Вашегъ милости удостою, да Ва-
шемъ нарочно Сіятелству, као роѣеномъ
Свѣтлѣйшегъ Обновителя Сербіе Бра-
ту, као первопомоѣномъ благостоянія Сер-
біискогъ Столпу, као прещедромъ књиже-
ства Сербскогъ Покровителю, као найче-
ститіемъ Рода Сербскогъ Поносу, и као
пресреѣномъ перве и то знамените Дѣвосписа-
тельке Сербске Родителю, ово, премда от-
веѣъ слабогъ ума и пера, но заиста найблагो-
дарніегъ сердца приношеніе приликомъ овомъ
на жертву поднети могу.

Доживимъ ли іоштъ на конацъ и то, да
се дѣлице мое онако великодушногогъ благоволе-
нія Сіятельства Вашегъ удостои, съ ка-
ковымъ га найтопліимъ сердечувствованіями
душевной Сіятельства Вашегъ честито-
сти вручавамъ; то ѣу се я заиста праведно из-
меѣъ свію Сербски Књижевника найсреѣніимъ
называти и свагда быти

Вашега Сіятельства,
милостивѣйшегъ Государа

У Соедину на данъ Св. Стефана Щиляновиѣа

Всенижайшій Свещенослужитель

Павель Стаматовиѣъ

Парохъ Соединскій.

2) НА ДАНЬ
ЧЕСТНѢЙШЕГЪ И ВЫСОКОУЧЕНОГЪ
ГОСПОДИНА
ПАВЛА СТАМАТОВИЧА

Пароха Сегединскогъ
съ особитымъ почитаніемъ
подноси

ІОВАНЬ СУББОТИЧЬ

29 Іуніа 1836

у

Сегедину.

Willst du unsterblich seyn, lebe im Ganzen.

v. Schiller.

Грдно есте Славства полѣ;
 Кадъ бы судба разярена
 Уничтожит' хтела грозно
 Наймилиегъ свогъ првенца,
 Половина веѣа света
 Морала бы срушитисе,
 Найлепше бы честитости
 Човечества скрушилесе,
 А лепоте найвеѣе бы
 Дражестности исчезнуле. —
 Врлость дична да му име,
 У полѣ га бойно прати;
 Побѣде му венацъ дае,
 У обклади мудры Муза
 Лавромъ чело венчава му:
 Правъ и праве све судеѣи
 Жертва бива подмуклости,
 Мора Вуѣи незаслужне
 Ланце тежкогъ подданія,
 Мора слушат' незаслужне
 Речи срамногъ подсмеваня:
 И све свето, и све красно
 Отчизности, Народности

Мора

Eine freye Uebersetzung.

An der Elbe Blumenstrande
 Tönt des Slawen Lustgesang,
 In dem sanften Griechenlande
 Schallet seiner Flöte Klang,
 Mit des Südens Lieblichkeiten,
 Mit des Nordens Eis' vertraut,
 Schwimmt er in dem Strom der Zeiten
 Seit der erste Morgen graut'.

Wenn des Himmels Donnerkeile
 Träse hart des Erstlings-Brust,
 Stürzen würd' der Halbwelt Saule,
 Schwinden würd' der Menschheit Lust;
 Und die reinen Tugendtempel,
 In Ruinen lägen sie,
 Und der keusche Schönheitsstempel
 Würd' ein Bild der Phantasie!

Tugend hob ihn aus der Taufe,
 Ruhm gab ihm des Namens Pracht,
 Groß ward er im Musenlaufe,
 Groß in heißer Todesschlacht:
 Und das Große und das Schöne
 Schloß sein gerader reiner Sinn,
 Auf der Slawin große' Söhne
 Thaut' des Himmels Seegen hin. —

Мора видит' слепымъ духомъ
 Осквернѣно презревено.
 Седне сунце, мракъ царуе
 Съ своимъ црнымъ стужностима,
 Нема гора, лугъ оглуноу
 Очи сласти изгубиле —
 Ал' садъ зора свой укаже
 Зракъ руменый, све се дигне,
 Славуи саня у песмама,
 Трава пламти у бисеру:
 И Славству е веѣ свануло,
 Гаєви му слично пою,
 Одзываю ладии лузи,
 Познала се мила браѣа
 Сродне руке саставила.
 Тайна жица тамны грудій
 Найслабіймъ слутнѣ гласомъ
 После бледогъ зоре зрака
 Светло гледат' подне вели.
 Устаѣе намъ мило Славство
 Дугимъ миромъ оячанно,
 Да вековма заповеда,
 И венча се са вечностьу.
 Ко у нѣму дыше, живи
 Нек' с' не бои црногъ гроба!

Doch die off'ne Tugend fallet,
 Weil sie keine Mänke kennt,
 Auch der bied're Slawe fallet,
 Weil die Tugend sein ihn nennt!
 Groß, in Ketten ward geschlagen
 Von der Lücke Listen er;
 Rein des Vorwurf's harte Klagen
 Mußt'e er hör'n, und leiden schwer.

Der erblaßte Strahl sinkt unter
 In der Thetis liches Haus,
 Und die Haine, froh und munter,
 Schweigen! in des Dunkels Graus?
 Jetzt erwacht der ros'ge Morgen,
 Lieblich schwaht der frische Baum,
 Freude scheucht das Heer der Sorgen,
 Breitet aus den Wonnensaum. —

Nach dem langen Slavenschlummer,
 Stieg der holde Morgenstern
 Auch dem Slaven: fort du Kummer,
 Flieh, du böse Unlust, fern;
 Tauchzet froh ihr Slaven=herzen,
 Brüder faßt die Bruderhand,
 Das Gefühl der langen Schmerzen
 Macht uns werth das Freudenland.

Mit der Ahnung Vespeltöne,
 Spricht des Busens heil'ge Nacht,
 Nach des Morgens sanfter Sonne
 Steigt uns auf des Mittags Pracht!
 Es steht auf der Slavenriese
 In verstärkter Herrlichkeit,
 Sein wird, sein die Weltenwiese,
 Sein die hehre Ewigkeit!

Wenn in stolzen Adern rollet
 Dessen heißes Heldenblut,
 Wenn die Höllentück' ihm schmollet,
 Wenn ihn leck' des Reides Gluth,
 Fürchte keine Feindespfeile,
 Er hat einen starken Hort:
 An der ew'gen Himmelsaule
 Dau'rt er sicher ewig fort!

3). С Л А В Е Н Ъ *)

(По Чесскомъ и Рватскомъ)

Што й Богъ споіо не лючи човече!
 Што й єзыкомъ, онымъ светымъ узломъ,
 Сама майка природа свезала,
 То човече злбномъ и пакостномъ
 Не развезуй, та не терзай рукомъ!
 Насъ Словаке, Моравце, Слезакѣ,
 И Поляке съ Чес'ма й с' єдинила;
 Свезала є и ватренне Русе
 Съ силномъ ономъ по свомъ югу браћомъ,
 Чія равна и богата поля
 Изъ великогъ напаяюс' Істра,
 Крозь ливаде чіє с' тихо валя
 Сава, Драва, Дрина и Марица,
 И остале неброєнне рѣке.
 Чія с' мѣста чиста, отачбинѣ
 Бѣлуцаю съ стран' обе Балкана;
 Чіє весло по Адріи плови,
 И по мору леденномъ широкомъ.
 О! та я іоште ни самъ споменуо
 У Поморю и Лужицы Серба,
 Кой сосѣднымъ забунѣнь Тевтономъ,

Са

*) Изъ Алманаха „Zora“ за 1836 год: види Смѣице.

Са домаћимъ да б' чувенъ не было,
 Не смѣ своимъ да збори езыкомъ.
 Често мыслимъ на Дунавске Серблѣ,
 Међь Турцыма кои с' сада дижу,
 Као витке међь растови еле.
 Крайнскогъ носимъ на сердцу Іаліра,
 Когъ вѣкови сбрисат' не моглоше.
 Витежкога споминѣмъ Славонца,
 Кои споенъ са храбрымъ Рватомъ,
 Злы врагова одолѣва силам'.
 Често окомъ духа мога быстрымъ
 Далматинца гледамъ юначкога,
 Изъ персію кога старый споменъ
 Давне славе іошть изышао ни е.
 Ахъ были су мутни нѣгда часи,
 Време мутно, време пренесрећно,
 Кадъ с' туђинцы међу насъ бацили
 Та не слоге проклете сѣмена — —
 Племя дражеѣ едно против' другогъ,
 Да се колю сама међу собомъ;
 Како б' сынцы свадивши се съ майкомъ,
 Цѣо народъ лагше погазили!
 Садъ то сѣме (Богу буди хвала)
 Веѣ не пада на земљицу плодну;
 Миле майке Славе изъ очію
 Зрацы ныно зло сѣянѣ пале.
 Та смѣрно се садъ сретамо браћо!
 На широкомъ књижевномъ полю
 Глупа зависть и разлике бѣсне
 У Славенскомъ веѣ престаю свѣту.
 Хран'мосе ныи браћо! у будућность,
 Оны с' добро чуваймо врагова,

Кои

Кои желе садъ насъ да заваде,
 И чекаю да се разаспемо,
 Како бы насъ уништит' могли,
 Као што нѣгда славне предке наше,
 Предке наше по землям' Нѣмачким',
 По Французской а и по Енглезской;
 Ерѣ и там' се предъ вѣков'ма липа
 Зеленила граната Славенска,
 И там' с' нѣгда по горам' долинам'
 Рѣчь рођенна разлежала наша.
 Неопис'на пронице ме радость,
 Што васъ видимъ Браћо! подъ Кавказомъ,
 Гдѣ правите села и градове;
 Што васъ видимъ на три синя мора,
 На три мора, гдѣ тамо овамо
 Све летите са лађама тежким';
 Што васъ видимъ да наука полѣ
 Новым' духа красите плодов'ма.
 Та я ни самъ отъ оны нелюда,
 Кои свое отвраћаю очи,
 Отъ писанне кнѣиге писменима,
 Куріілов'ма ил' Глаголитичким';
 Та то ѥ само скроєнно одѣло,
 У комъ исто Славско сердце куца,
 На све стране Славенскога свѣта
 Уливаюћ' живота потоке:
 Ак' одѣку и има различну,
 Плодъ е зато опетъ єдногъ духа;
 Нек' е писмомъ писана другчіимъ,
 Буд'мо опетъ сви єдна родбына.
 Догодъ сыну мила буде майка,
 И несынакъ докъ ѥ не отбіє

И Туран'ма не предаю туѣымъ.
 А што с' мене тиче: та я неѣу
 Саможивацъ кратковидъ да будемъ,
 Кои гледа: само што ѣ за себе:
 Я то держимъ, да цѣло Славенство
 Ёсте мое; я самъ опеть нѣговъ.
 То е една поноситость моя
 То е гордость, коя мене гои,
 Отъ кое се отиснути не дамъ.
 Мой е народъ исто, што власть моя;
 Власть ми има немѣрне границе,
 Не брой сто но тысуѣ' тысуѣа.
 Я у свѣту много ширемъ живимъ
 Нежел' завистъ што допустит' може.
 Та я самъ сынъ силнѣга Рода,
 Нежел' завистъ што ѣ помыслит' силна.
 Надъ пространномъ миломъ моѣомъ владомъ
 Красно сунце нигда не заходи!!
 Богъ ѣе дати и среѣа юначка
 Да Славенска и честь не погине,
 Та неѣе намъ она погинути
 Догодъ буду сынови Славенски
 Врстный обѣтъ приносити Слави!! —

4) ГЛОГОВКИНЪ РВАТСКЕ *)

I.

- Іошть Рватска ни й пропала,
Докъ мы живимо;
- Нит' ъе она быти мала
Да й пробудимо;
- Ако й предуга спавала
Яча хоѣе быт',
- Ако й сада у сну мала
Хоѣе с' пространит'.

Она саня чудный санаць,
Сладке радости,
Указуе гдѣ іой с' мрачакъ
Яке младости;
Другдашь опеть магле церне
Ню покрываю
Кадъ сестре ньой ахъ! невѣрне
Ню затвораю

*) Види Смѣсице.

Єдномъ види Жупаніє
 Све поновлѣніє,
 Старе славне све Баніє
 Съ нова створеніє;
 Види, чує Горотанце
 Крайнице долазит',
 И съ Рвати непрестанце
 Тако говорит':

Ой Рвати, браћо мила!
 Чуйте нашу рѣчь,
 Неће насъ раздружит' сила
 Садъ никаква већь;
 Насъ є нѣгда єдна мати
 Драга родила,
 Съ єднимъ насъ є Богъ іой плати!
 Млекомъ доила.

Како ћемо майки болѣ
 Садъ захвалити,
 Как' да будем' добре волѣ
 Себ' с' єдинити;
 Пакость, злоба нѣне сыне
 Єсу раздружили,
 Старе славне Домовине,
 Дику скрушили.

Ни є л' дошло крайнѣ време
 Да ѡ узвысимо,
 И да странско тежко бремя
 Са насъ сбацимо;
 Стари и мы смо Рвати
 Ни смо забыли (заборавили)
 Да смо ваши прави брати
 (Зло пробавили“

Едномъ чусъ свое сыне
 Гласно пѣвати,
 Сложне гласе у высиине
 Тако дизати:
 „Браћа данасъ коло воде
 Данаць свѣткую,
 Рватска се препороди
 Сыни с' радуу!“

У колу сви Рвати
 Старе Державе,
 Старе Славе вѣрни свати
 Лике, Грбаве,
 Крайнци, Штаеръ, Горотанци
 И Славоніа
 Босна, Сербљи, Істріанци,
 Пакъ Далмація.

Сви

Сви Рвати рукујосе

И познаваю,

Истински садъ цѣлуюсе

И рѣчь си даю;

Нека знаду свѣта пуцы (народи)

(Ныювъ новый сvezь,

Хвалићею прауцуцы

Славскій народъ весь (савъ)

Дайте браћо чаше съ виномъ

Садъ напуните,

Здравицу Рватскимъ сыномъ

Вѣрнымъ напите,

Нека живи наша слога,

Свакій прави Славъ!

Правый сынакъ Рода свога

Нека буде здоровъ. —

II.

Некъ се хрусти шака мала

Злы врагова, нека ала

Ружне на насъ баца стрѣле,

Волѣ већъ и намъ дозрѣле,

Куцнут' ће и за насъ сать!

Юшть Рвати имаю крви,

Нит' к'о слаби у праху церви,

Даду газит' народности,

Старе свое свободности,

Нит' затрти Славскій Родъ!

Све с' у свѣту далѣ диже,
 Само мы стоимо ниже,
 Бац'мо дакле ярамъ твердый,
 Кой намъ Славско име грди,
 И закапа Народность!

Све у кругу цѣлогъ свѣта,
 Сѣдоглавацъ до дѣтета,
 Свободу себ' жели злату
 Као за благо за ню свету
 Оштрымъ мачемъ бранисе!

Дакле оштрит' есть нам' маче,
 Даворъ моћный къ нам' притече,
 У потоку крви ал'не
 Прати све погрде жалне
 Буди перва заповѣдь!

У томъ вредномъ светомъ бою,
 Вѣрне браће силномъ брою,
 Стражнии немоит' быт' Рвати,
 Славства дичногъ силни брати,
 Дана вамъ є яка моћь!

Сви се диж'те изъ тогъ праха,
 Скач' у смерть безъ свакогъ страха!
 Злобу нек' разбіє злоба,
 Дижтес' садъ изъ сужногъ гроба,
 Къ становитомъ Владаню!! —

С М Ъ С И Ц Е.

1). **S**lovanské Starožitnosti sepsal Pawel Josef Šafařík. Oddíl Degepisný. Swazek I. (160 стр.) Помоћію Ческогъ Музеума. У Прагу 1836 г. словима Іоана Спурногъ. — Колико се вишше овомъ књижевномъ и за цѣло Славенство неисплаћеномъ появиенію отъ сердца радуемо, у толико намъ вишше съ друге стране тежко бити мора, што отвећъ трудолюбивогъ и у цѣлой Славенской Європи може бити додана съ найсрећніегъ Древности наше Испытателя Шафаріка цѣлу перву частицу, кою у рукама имамо, збогъ ограничености Дневника нашегъ Читательима нашими приликомъ овомъ по жельи нашої сообщити не можемо. Обѣћавајућисе дакле зато, да ћемо данымъ приликама доцніе, уколико намъ силе наше допусте, цѣло ово дѣло съ времена на време на наше нарѣчіе съ Ческогъ превести, не можемо за садъ задержатисе, да поне съ оглавлениемъ истогъ преважногъ дѣла Читателѣ наше не упознамо. Оно содержи у себи дѣписно отдѣленіе изъ I Главе, II Члена и 10 §§ састоећесе. У уводу су 3 §. Чланакъ I содер-

держава у себи 4, 5, 6 §. У 4 є § вступленіє, 5 § гласи: Мѣсто Славенско у реду людски племена. 6 § содержи у себи: Старобылость Славена у Європи: 7 § пакъ гласи: Найстарія имена Славена єсу Вѣнди (Windowé) и Сербльи (Srbowé) А. Туѣстрано древны Славена име Вѣнди. Б. Домаѣ старобылы Славена име Сербльи. Чланакъ II. Сѣдишта и дѣла древны Славена. § 8. Найстарія свидѣтельства о Вѣндима. 9 §. Найстарія свидѣтельства о Сербльима (о Srbesch) 10 §. Гране Славена у земљи Вѣнда или Сербалѣ. — Почемъ смо накратко оглавленіє цѣле перве части „Славенски Старожитностей“ Читательима Сербске Пчеле представили, само имъ іошть то додати морамо, да тко себе и Родъ свой любви, а притомъ у Свеславенскимъ стварима извѣстно и стално познаніє себи прибавити же-ли, тай безъ истогъ дѣла великогъ Шафарі-ка засадъ ни найманый честитый коракъ у полю древности наше учинити не може. Шафарікъ є, по нашемъ мнѣнію, найяснія за-садъ звѣзда на пространомъ небу сбытієсловія Свеславенскогъ. — За насъ є на конацъ неописано утѣшеніє іошть преѣ нѣколико годи-на (1833 г.) у истомъ Дневнику на страни 63 подъ чланомъ 2 Сербльи стародревни жите-льи Европейски“ обнародовано, што се вели-мо данасъ отъ дубокопроницателногъ и у но-востима историческими пребогатогъ Шафаріка торжественно потверѣує. Сербльи дакле по о-вомъ као праотцы свію Славенски народа, не

само у Сербіи Босни Херцеговини, и Унгаріи, но и у свима найстаріима и найновіима Славенскоевропейскимъ земляма за старосѣдіоце признатисе мораю. —

2) У Загребу съ почеткомъ 1835 г. почеле су на свѣтъ излазити и Політіческе и Книжевне новине, перве сирѣчь подъ именемъ: *Horvatzke, Slavonszke y Dalmatinzke Novine*, а друге подъ именемъ: *Horvatzka, Slavonszka y Dalmatinzka Danicza*. И Учредникъ и издатель нѣовъ є нѣгдашній нашъ у Всеучилищу Пештанскомъ другъ и пріятель, а садъ несравнѣный родолюбаць Г. Докторъ Права Людевитъ благородный Гай. Даница како што се прошасте године, издавала, тако и ове године сваке седмице по єданпутъ излази на свѣтъ, и свагда се къ Політіческимъ двапутъ преко седмице излазеѣмъ, новинама приключава. Обе ове новине на отвеѣхъ красномъ велінскомъ папіру за цѣлу годину свакомъ предплатителю за 8 фор. Сребра у руке долазе.

Оставляюѣи за садъ Політіческе новине, кое се веѣхъ 1836 г. „Ілирске Народнѣ“ называю, збогъ єдне само ограничености Дневника нашегъ на страну, южнославенске свеобщности светосѣу приморани, само нѣколико рѣчій о книжественнымъ новинама приликомъ овомъ навести не пропушѣамо. Даница є дакле речена съ латінски слови, съ старымъ Рватскимъ правописомъ и вышше Рватскимъ нежели коимъ другумъ нарѣчіємъ писатисе почела. Послѣ нѣколико мѣсецій почне

не се гдѣшто новіи правописъ ђватскій употреблявати, съ числомъ 29 исты новина са свимъ се іоштъ 1835 год. старый начинъ писаня укине. То исто и съ езыкомъ буде. Съ концемъ 1835 сбацивши Даница са себе име „Рватска, Славонска и Далматінска“ съ почеткомъ 1836 г, Даницомъ Іллірскомъ назове, съ коіомъ премѣномъ Г. Учредникъ а съ нѣмъ и многи други родолюбцы желе да докажу, и цѣло народъ южнославенскій о томъ да извѣсте, да се ове у загребу печатаюћесе Новине за све на югу живеће Славене, когнѣ будъ закона они были, издаю, и да се управо южнославенскимъ народнымъ новинама праведно назвати могу. Съ именемъ и правописомъ промѣнула є Даница и слогъ свой тако, да се данасъ нѣмъ езыкъ вышше Сербско-Далматінскомъ нежели Рватскомъ нарѣчію приближію. Окромъ отвећъ дѣятелногъ Г. Учредника обелѣтне Данице родолюбиви и отвећъ ревностни приложници єсу: Графъ Іанко Дражковићъ, Баронъ Пехарникъ, Раковаць, Топаловићъ, Бабукићъ, Стейћъ, Вукотиновићъ, Досіѡей, Аѡанацковићъ, Штось, Маєрь, Мазуранићъ, Поповићъ Зденчанинъ и премноги други. Мы како ланску тако и овогодишню Даницу не можемо за садъ по заслуги достойно оцѣнити: за то є само цѣломъ Сербскомъ Роду съ овымъ рѣчма препоручити не закоснявамо: Сзакій онай южнославенскогъ народа членъ, комъ су обетоятельства срећнія и кои Даницу ово драгоцѣно народић

сокровище имати може, особито препоручуемо, да се стара прибавити. — На кратко да кажемо: Даница наша, будући да е на свакомъ листу найватрениѣгъ и нечувеногъ родолюбія пуна, тако е златна, тако е народня, да іой и найвѣштіе перо достоянъ вѣнаць тежко оплести може. — Свакій ученый Сербљинъ, Рватъ, Славонаць, Бошнякъ, Бачванинъ, Банаѣанинъ Сремаць, Крањяць, Бугаринъ, ил' ма кой другій югославенъ отъ Г. Учредника Даничиногъ родолюбиво позыватсе, да съ прилозима своима Данипу Ілирску іошть лучше зарніомъ іошть свѣто подателніомъ учини. — Даница е посвећена слогѣ Ілирской съ овымъ припѣвомъ: Народъ безъ народности есть тѣло безъ кости! — Глоговкинѣ су наше изъ Данице изваћене. —

3) Подъ именемъ „Zora“ (Зора) почео е съ 1835 год. излазити Словацкій Алманахъ у Будиму писменима Крал. Всеучилища печатанъ. Мы не имаюћи за 1835 г. Зоре у рукама, само о другой за 1836 г. излазећой нѣколико рѣчи проговорити можемо. Дневникъ се овай Словацкій издае отъ учены Словака, Іоанна Колара, Іоанна Хологъ, Владисл. Есенскогъ, Докт. Отмаера, Март. Хамуляка, Іоанна Херкела, Іоана Маротіа, Маюрскогъ, Міх. Годре, Карла Шнелла, Георг. Хлавача, и печатанъ е Латінскимъ словима, Ческимъ правописомъ на отвећъ красномъ Велінскомъ папіру у 16 съ 286 страна, а посвећенъ Нѣговомъ Величеству Фердінанду І. Імператору Ав.

Австріискомъ, Кралю Унгарскомъ и пр. когъ съ особитымъ искусствомъ изрѣзанный Єрен-райхомъ образъ истой Зори веѣу свѣтлость дає. На началномъ листу Дневника овогъ овай є надпись: „Národ kterí sa sám ňeorúšća, ňebíwá opustěn;“ а на другомъ опеть: Resta tuerí — Права чувати. Изъ ова два надписа само свакій Читатель нашъ лагко познати може знаменитогъ овогъ нарочно за ово време у Унгаріи Дневника Славенскогъ. Мы се ни смо могли задержати, да меѣъ пѣснословне отрывке Дневника нашегъ сочиненіє „Славень“ изъ овогъ Словацкогъ Дневника у преводу не ставимо. Єрь є веѣъ, хвала буди промыслу Божиємъ и честь уму човеческомъ, кодь свію Славенски народа воля сазрѣла, да се сви меѣу собомъ као браѣа познаю, и да ма найманый цвѣтакъ на коіой нибудь Славенско-честитой ныви процвѣтао и развіосе меѣъ, свима Славенима єднако благоуханіє просипа; за то се и съ цвѣткомъ „Славень“ догодило, да се онъ у сѣмену съ Славенско-Ческе ныве 1835 г. у Даницу пренесе и изъ ове послѣ краткогъ времена у разсаду у Словацкій Дневникъ за 1836 овай премѣстисе, и одавдѣ текъ у Пчелу Сербску за 1837 г. пресаѣенъ буде. — Измеѣъ многи далѣ у овомъ Дневнику Зори чувства наша къ найпламенитіимъ чувствованіѣма поджизаюѣи сочиненія нарочито се отликує на стр. 220 она подъ заглавіємъ: „На Словаке“ отъ Маюрскогъ спѣвана пѣсна, изъ кое да жару нашегъ скрощѣу очараногъ чув-

ство-

ствованія одолимо, нѣколико само верста у
преводу овдѣ навести морамо. Овако се да-

кле друга строфа исте пѣсне починѣ:
Подлећи у храбромъ бою є похвала,
Буд' славно вѣнцемъ обвит' храбро чело:
Цервиѣ є малый, кои свою волность
Подъ ногу врага самъ безчестно баца.

Четверта строфа: Отъ Славе Славнымъ нѣгда
ты народе

Названъ, неславнымъ хоѣнцѣ садъ да будешъ
Та само духъ се пузеѣій са среѣомъ,
Промѣни кою за свободу, кочи.
Єдинымъ к'о што ѣ Богъ даров'о люд'ма,
Такъ свимъ народма волю цѣлу къ радиѣи:
Туѣымъ съ уборомъ тко с'є кочити воли,
Свлачи са себе човечество право.
Славски Богова храмови с' срушили:
Туѣи намъ орли изъ светы гаева,
Цариѣе наше изгнаніе домаѣе.
Овамо! Славско што ст' сисали млеко,
Што нисте мегкимъ посведневнымъ хлѣбомъ
Живы, а прашакъ низкій оставити
Надъ орли знате летомъ пайсмѣліимъ.
Сложно садъ браѣо! закунмо с' народу
На Славе давне пустымъ пеѣинама,
Као што є Моусей на гори Хориву,
Дизавъ Еховлѣвъ Пруть на Егуптяне.
Тко ѣ животъ уз'о, има право живит'.
И намъ на кругу земномъ отредити
Богъ хтѣо ѣ мѣсто, на комъ да нашъ властный
Свѣтъ положити храбро себ' можемо.

Мы

Мы данась сутра съ овогъ позорища
 Земногъ к'о сѣнка пашѣмо подъ вечеръ;
 Какве ѣе дакле та живота нашегъ

Знаке потомцы найпоздніи наѣи? и пр. Далѣ
 на 234 страни подъ именемъ Zrěv Slováci
 k ročnímu dni roku 1836, друга строфа ова-
 ко починѣ: Старобылства нашегъ сѣдый духъ

Некъ зазвони у потомства слухъ:

„Прадѣдови што свершили ни су,
 То потомцы допуните садъ.“

На насъ, браћо! на све насъ

Старовѣкѣй мѣри гласъ: у послѣднѣй пакъ
 строфи овако Міх. Годра пѣва: Овай пеяръ за
 свію оны здравлѣ,

У коима ѣ Славенскѣй духъ плавый!

Та за здравлѣ све браће Татранске!

Пакъ Уралске, Лабске и Бошнячке!

О ты Небо! дай слогу и здравлѣ,

Свимъ сыновма и кѣерима Славе! — Цѣла е

Зора пуна злата, а цѣна іой е 5 фор. среб. —

ТОРГИ, СИРЬЧЬ ВАШАРИ

у Маѣарской, Рватской, Славонии и Банату по Римскомъ Календару найвышше устроєнни.

У Абоню 31 Маіа, 20 Авг. и 30 Ноем. — Адоню 21 Мар. 27 Іул. 3 Окт. и 4 Ноем. — Алмашу Бачке В. 9 Фев. 1 Маіа, 14 Септ. 22 Ноем. — Алшо-Кубину Цв. Недѣлѣ и 25 Ноем. — Алшо-Палоти 17 Септ. 1 Ноем. — Алибунару, о Сошест. С. Духа и о Успенію Богор. Вост. Церкви. — Апатину 12 Мар. 19 Маіа, 24 Авг. и 15 Ноем. — Араду, Недѣлѣ Цвѣтне: 29 Іуніа и 26 Октовр. В. Ц. — Стар. Араду 21 Марта римскогъ по старом кал: Петровъ данъ по стар: кал: о Мітрову. — Арацьош-Мароту, Бачк. В. 2 Февр. на вел. Среду, 24 Апр. 29 Іун. 25 Іул. 29 Септ. 1 Ноем. 21 Дек. — Асало 1 Іан. Цв. Недѣлѣ, 24 Іун. — Асоду о Возн. Г. 20 Авг. 11 Ноем.

У Баболчи 19 Марта, другій данъ по Св. Троицы, 24 Авг. и 30 Ноем. — Бабской у Недѣлю по Брашанч. 8 Септ. — Баи 24 Апр. 22 Іул. 21 Септ: и 6 Дек: — Бану 6 Іан. 24 Апр. 15 Авг. 28 Септ: 28 Окт. 13 Дек. — Батосеку 10 Маіа, 16 Іун. 24 Септ: 28 Окт. — Бачу 1 Маіа, о Духови, 15 Авг. 8 Септ. 28 Окт. — Белатинцу 20 Іан. 25 Апр.

Апр. 15 Іул. и 5 Ноем. — Велинѣшу 5 Фев.
 24 Апр. 20 Іул. — Беодри 6 Маіа 8 Септ. и
 1 Ноем. — Бечею 3 Іул. 17 Окт. — Бечке-
 реку, на Вознесеніе 12 Окт. — Бездану 15
 Марта 17 Іул. 29 Септ. — Билѣту 26 Мар.
 15 Іун. 10 Окт. — Богевчичу о Духови. —
 Броду 10 Іан. 14 Апр. 10 Іул. 8 Окт. —
 Будиму 1 Мар. 27 Іун. 14 Септ. 30 Ноем.

У Вайсло 12 Мар. 2 Іул. 4 Окт. 13 Дек.
 — Валпову о Св. Івану. — Варшаню 26 Окт.
 — Вацу 25 Фев. на еданъ данъ предъ Цвѣ-
 ти; 2 Іул. 16 Окт. — Велико 25 Апр. —
 Вел. Вараду 6 Іан. I Нед. вел. Поста, по Бра-
 шанчаву; посѣщ; Богород: Св. Егидія и Фран-
 цішка свагда у среду. — Вербицы 2 Іул. —
 Верднику 15 Іун. о Св. Кн. Серб. Лазару. —
 Веровицы 5 Іан. 1 Маіа. — Вершцу о Цвѣ-
 тима В. Ц. 28 Окт. — Весприму 6 Іан. 12
 Мар. 10 Авг. 6 Дек. — Вилагошу у Средопо-
 стіе Четыредес. 23 Апр. 6 Авг. 9 Дек. В.
 Ц. — Вінковцы 22 Іан. 22 Іул. — Вукова-
 ру 1 Маіа.

У Гачу 25 Іан. 15 Іун. 15 Іул. 1 Септ. —
 Глини 16 Маіа 20 Септ. — Горица 15 Іун.
 Градишки новой 8 Септ. В. Ц. 15 Окт. —
 Градишки Старой 29 Септ. — Гьармату 2
 Фев. 1 Маіа, 20 Авг. 29 Септ. — Гьенгье-
 шу 2 Фев. 25 Маіа, 24 Авг. 19 Ноем. —
 Гьули 25 Іан. у Понедѣлн. по Вознес. 22 Іул.
 8 Септ. — Гьуру 18 Іан. на Вел. Среду; предъ
 Брашанчево у Среду. 22 Іул. 8 Септ. 25 Ноем.

У Далю 23 Апр. 18 Окт. В. Ц. — Дар-
ди 1 Іан. 4 нед. по Воскр: 27 Іун. 13 Ноем.
— Доброцьну 6 Іан. 24 Апр. 15 Авг. 9 Окт.
— Діаковару 25 Мар. 1 Маіа, 26 Іул. 8
Септ. 28 Окт. — Драгаличу о Іоанну Крест.

У Егри 10 Іан. 12 Маіа 29 Іун. 7 Іул. 1
и 29 Септ. — Еперьшу 27 Іан. у нед. пресв.
Троице 10 Авг. 30 Ноем. — Ердуду 12 Мар.
21 Іул. — Ердевику 10 Апр. 29 Септ.

У Жибо 23 Апр. 29 Іун. 29 Септ. В. Ц.
— Жаблю 15 Апр. 18 Іун. 29 Септ.

У Земуну 24 Фев.

У Іанковцы 17 Апр. 26 Іул. 2. Ноем. —
Іазбериню 25 Мар. 15 Авг. 4 Окт. 8 Дек. —
Іереміи 2 Маіа В. Ц. — Іригу, на Θεод. Су-
боту, 24 Іун. 15 Авг. 14 Окт. сви Ё. Ц. —
Істимиру 30 Іул. 4 Окт. — Ілоку 13 Іун.
2 Авг. 23 Окт. — Індіи 21 Маіа 21 Ноем.
— Іванкову 24 Іун.

У Калочи 25 Февр. о Брашанчеву, 21
Септ. 30 Ноем. — Каньжи Бачке В. 25
Маіа и 1 Септ. — Каптолу 29 Іун. — Ка-
рансебешу 6 Маіа 10 Окт. — Кашави 20
Іан. 1 Маіа 27 Іун. 15 Авг. 19 Ноем. —
Кежмарку 1 нед. поста, 1 нед. по Св. Трои-
цы, 3 Маіа, 14 Септ. 13 Дек. — Кечкеме-
ту 12 Мар. 10 Маіа, 10 Авг. 26 Септ. 25
Ноем. — Кикинди 8 Септ. В. Ц. 24 Апр. 30
Ноем. — Ковину кодъ Пеште, 25 Іан. 25
Апр. 15. Іул. 5 Ноем. — Коморану 1 Маіа,
29 Іун. 4 Окт. 30 Ноем. — Комлошу 5
Мар. 15 Іун. 1 Септ. — Копавицы 20 Іул. —

Кре-

Крестополю 15 Авг. 6 Дек. В. Ц. — Кули
24 Апр. 24 Іун. 6 Авг. 15 Окт. — Куфеву
8 Септ. — Кирешу Вел. 5 Марта 27 Апр.
27 Іун. 26 Окт.

У Лики у нед. по Рожд. Хр. — Липо-
влянку 19 Марта, 20 Іул. 8 Дек. — Липи
Бан. 1 Маіа, 31 Іул. 20 Авг. 25 Ноем. —
Лугошу 10 Фев. 10 Маіа, 2 Іул. 21 Окт. —
Лужаничу о Св. Маргарети.

У Макову 5 нед. поста, 24 Іун. 19 Авг.
19 Ноем. — Међуричу 21 Мар. 8 Сеп. 6 Дек.
— Микановцы 14 Авг. — Митровицы, 9 Мар:
24 Апр. 20 Юліа 8 Септ. 18 Окт. по стар. К.
Мохачу 25 Фев. 17 Апр. 24 Іун. 11 Ноем. 24
Дек. — Мошою иначе Візелбургу 13 Іул.
4 Окт.

У Нађ-Кати 23 Іан. 24 Апр. 14 Септ.
— Нађ-Сігету 24 Апр. 13 Іун. 29 Септ. —
Нашицама 10 Мар. 13 Іун. 15 Авг. 30 Ноем.
— Нимичу 13 Іун. 10 Авг. 25 Ноем. — Но-
вомъ Селу 25 Фев. у нед. Пр. Троице, 14
Септ. 1 Ноем. — Новомъ Саду 21 Мар. 22
Маіа, 11 Іул. 30 Окт. — Новски 25 Мар.
16 Маіа 10 Окт.

У Ораховицы Бан. 3 Маіа, 14 Септ. 23
Ноем. — Ораховицы Слав. 5 Ноем. 21 Дек.
— Осѣку 20 Іан. 24 Апр. 20 Іул. 18 Окт. —
Острогону 12 Мар. 25 Маіа, 10 Авг. 1 Ноем.
— Отоку 13 Іун. 6 Дек. — Ожацы 9 Апр.
27 Септ.

У Пакши 16 Маіа, 15 Іул. 21 Септ. 19
Ноем. — Панчеву, 29 Іун. 8 Септ. В. Ц. —
Па-

Паланки 6 Маіа, 6 Окт. — Пазуву 1 Февр.
20 Іул. В. Ц. 1 Ноем. — Петроварадину 25
Февр. 29 Іун. — Перлезу 27 Іун. 1 Ноем. —
Печвару 15 Авг. — Печую 2 Февр. о Духо-
ви, 20 Авг. 23 Ноем. — Пешти 19 Мар. 8
Іун. 29 Авг. 15 Ноем. — Подвиню 25 Мар.
15 Авг. 21 Дек. — Пожеги 17 Іан. нед. Цвѣт-
не, о Духови, 24 Іун. 10 Авг. 15 Окт. —
Пожуну 20 Іан. у 4 нед. поста, о вознесенію,
2 Іул. 10 Авг. 29 Септ. 6 Дек.

У Рожнави 17 Мар. о Вознесенію Г. 29
Септ. 30 Ноем. — Руми о Вознесенію 29
Септ. 8 Ноем. сви по В. Ц.

У Сегедину о нашемъ Ђурђеу 1 о Авгус-
римскогъ Куріакъ по старимъ кал. 30 Ноем.
римск. — Сексарду, у нед. Цвѣтну, о Воз-
несенію, 2 Іул. 14 Септ. 19 Ноем. — Сечую
12 Мар. у понед. по Св. Троицы, 1 Септ. 5
Ноем. — Сентешу 24 Апр. 22 Іул. 21 Септ.
— Сент-Андреи 5 Маіа 1 Авг. 20 Окт. —
Сенти 6 Авг. 8 Ноем. В. Ц. — Сланкамену
нов. 2 Іул. — Солноку 24 Февр. о Вознес. Х.
1 Іун. 8 Септ. 5 Ноем. — Сомбору 25 Мар.
о Вознес. Х. 15 Авг. 1 Ноем. сви В. Ц. —
Сотину 5. Іун. — Слатини 11 Іул. 29 Іун. 6
Дек. В. Ц. — Станишичу 12 Апр. 4 Окт. —
Столи. Бѣограду 1 нед. поста, 24 Апр. 24
Іун. 24 Авг. 26 Окт. свагда у вторникъ. —
Субботицы 25 Февр. 16 Маіа 8 Септ. у не-
дѣлю предъ све Свете.

У Темерину 25 Февр. 5 Маіа, 4 Септ.
22 Ноем. — Темишвару 19 Мар. 1 Іун. 29
Септ.

Септ. 17 Дек. — Тополи 18 Апр. 13 Іул. 4
Окт. — Товарнику 21 Септ. — Токаю 25
Мар. 24 Іун. 26 Іул. 21 Септ. 26 Окт. 21
Дек. — Турскомъ Бечею, у Нед. Цвѣтну,
7 Авг. 5 Окт. — Трнави 22 Іан. 24 Апр. 15
Іун. 25 Іул. 28 Окт. 6 Дек.

У Фачету 17 Іан. 19 Февр., на Цвѣти,
о Вознес. Х. 15 Авг. 26 Окт. 29 Септ. сви
В. Ц. — Фіуми 15 Іун. — Франѣву (Вра-
нѣву) 13 Маіа. — Фелдвару 25 Мар. 20 Авг.
1 Ноем. — Футоку 5 Апр. 25 Мар. 26 Маіа,
о Духови 26 Окт. В. Ц. — Фенеку 26 Іул.
14 Окт. В. Ц.

У Халашу 28 Февр. 29 Іул. 15 Септ.
19. Ноем.

У Чакову Бан. 14 Іан. 30 Мар. 29 Іун.
29 Септ. В. Ц. 11 Ноем. — Чанаду 14 Февр.
7 Маіа, 16 Окт. 11 Ноем. — Шаренграду,
о Вознес. Х. 20 Іул. — Шарош-Патаку, 8
Мар. у нед. предъ Духове, 27 Іун. — Ши-
манди 6 Іан. 8 Септ. 6 Дек. — Шиклеушу
у нед. пресв. Троице 30 Ноем. — Шопрою
у втор. 1 нед. поста, 1 Маіа, 14 Іул. 6
Авг. 19 Ноем. — Ярку, 29 Іун. В. Ц.

Х А С Н О В И Т А Т А Б Л И Ц А.

въ исплаћиванѣ млаћи служећа.

гл. сум:	за три	за пол	за четв	за 1. м.	за 7 днй	
за цѣл:	четв :	годы-	годы-	или 30	или 1 не-	за единѣ
годъ .	года.	ны.	ны.	дней	дѣлю.	день.

Фортн:	Ф.	К.	Ф.	К.	Ф.	К.	Ф.	К.	Ф.	К.	П.	К.	К.	П.
500	375		250		125		41	40	9	43	1 $\frac{1}{3}$	1	23	1 $\frac{1}{3}$
400	300		200		100		33	20	7	46	2 $\frac{2}{3}$	1	6	2 $\frac{2}{3}$
300	225		150		75		25		5	50			50	
200	150		100		50		16	40	3	53	1 $\frac{1}{3}$		33	2 $\frac{2}{3}$
100	75		50		25		8	20	1	56	2 $\frac{2}{3}$		16	1 $\frac{1}{3}$
90	67		45	30	22	30	7	30	1	45			15	
80	60		40		20		6	40	1	33	1 $\frac{1}{3}$		13	1 $\frac{1}{3}$
70	52	30	35		17	30	5	50	1	21	2 $\frac{2}{3}$		11	2 $\frac{1}{3}$
60	45		30		15		5		1	10			10	
50	37	30	25		12	30	4	10		53	1 $\frac{1}{3}$		8	1 $\frac{1}{3}$
40	30		20		10		3	20		46	2 $\frac{1}{3}$		6	2 $\frac{2}{3}$
30	22	30	15		7	30	2	30		35			5	
26	19	30	13		6	30	2	10		30	3 $\frac{1}{3}$		4	1 $\frac{1}{4}$
24	18		12		6		2			28			4	
20	15		10		5		1	40		23	1 $\frac{1}{3}$		3	1 $\frac{1}{3}$
18	13	30	9		4	30	1	30		21			3	
16	12		8		4		1	20		18	2 $\frac{2}{3}$		2	2 $\frac{2}{3}$
14	10	30	7		3	30	1	10		16	1 $\frac{1}{3}$		2	1 $\frac{1}{3}$
10	7	30	5		2	30		50		11	2 $\frac{1}{3}$		1	2 $\frac{2}{3}$
9	6	45	4	30	2	15		45		10	2		1	2
8	6		4		2			40		9	1 $\frac{1}{3}$		1	1 $\frac{1}{3}$
7	5	15	3	30	1	45		35		8	2 $\frac{2}{3}$		1	2 $\frac{2}{3}$
6	4	30	3		1	30		30		7			1	
5	3	45	2	30	1	15		25		5			3	1 $\frac{1}{3}$
4	3		2		1			20		4	2 $\frac{2}{3}$			2 $\frac{2}{3}$
2	1	30	1			30		10		2	1 $\frac{1}{3}$			1 $\frac{1}{3}$

ИМЕНА ГГ. ПРЕНУМЕРАНТА.

А Р А Д Ъ.

Совокуплѣнии отъ Г. Вас. Крестича Терговца.

Преподоб. Г. Сүмеонъ Поповичъ, Обще. Мон. Ходоша Игуменъ, Чест. Конз. Арад. и Темишварс. Присѣдатель. Честн. Г. Васілій Бараца Сомботи, отъ Ракожъ и Римасомботъ, при Храм. С. Іоанна Предт. Парохъ, честн. Конзіс. Арад. Присѣд. и Серб. Юнос. Каѡихета. Честн. Г. Нікіф: Рашковичъ, при истомъ Храму Пар. Чентн. Конзіст: присѣд. и Гүмназ. Юн: Каѡихета. Честн: Г. Лазаръ Адамовичъ, Парох: Семлячкій, честн: Конз. Арад. и Славн. Ком. Чанад: Ассесоръ. Честн. ГГ. Феодоръ Крестичъ, при Храм. Ст. Апост: Петра и Павла Парохъ. Маѡей Митричъ Бенческій. Васілій отъ Боиторъ Дьорокскій, и Дмитрій Аврамовичъ Торнянскій: Пароси. Преподоб. Г. Юліанъ Неделковичъ. Общ. Монаст. Ходоша Намѣстникъ. Архісилай Марінковичъ, тог. Мон: Іером. Севастіанъ Табаковичъ, Іеродіаконъ. Высокород. Г. Савва Тюкюли отъ Кевермешъ, Кралѣв. Совѣтникъ, злат. Надпет. Кавал. свію права Докторъ и Избр. Общ: Членъ. Благор. ГГ. Лазаръ Міхаловичъ, Крал: Арад. Вар. Біровъ. Іоаниъ Крестичъ, Stadt Fisisus. Георгій Секуличъ, Васілій Петровичъ, и Гавріиль Іанковичъ, тойже Вар: Сенатори. Андрей Станковичъ Віцефіш. Павель отъ Шербъ Архіваръ. Георгій Лазаръ, сл. кр. таб. закл. Нотар. Іоаниъ отъ Продановичъ совер. юріста, и слав. Арад. Вар: Патваріста. Благор. Гже Евстахія отъ Арсичъ, и Ефім: отъ Констан-

стантіновичъ. Высокоуч: Г. Васи́л Константиновичъ, Post-Expreditor. Почтенор: Г. Георгій Фруша Vice Formunder. Избраногъ Общества Членови: Г. Г. Петаръ Груичъ. Георгій Римскій. Алекса Радивоевичъ. Петаръ Маріновичъ. Лазаръ Сечанскій. Іоаниъ Ніколичъ. Петаръ Стояновичъ. Констант Станковичъ. Лазаръ Даскаловичъ, торговцы. Міхаиль Томичъ, Лебцелдеръ. Савва Міхаиловичъ чизмаръ. Міхаиль Іаниъ Пілдхауеръ. Александеръ Лазаръ Сабовъ. Петаръ Груичъ Симиджіа. Благораз. Г. Георгій Радакъ 1-е кл. сербске юности учитель. Почтенор: Г. Георг: Мануйловичъ, слав. спайл. Берза Провізоръ. Іоаниъ Алексіевичъ. слав. спай. фелменешк. Шпанъ. Конст: Бодари, Трандаф: Стойковичъ: Димит: Станковичъ. Георгій Груичъ. Іоаниъ Продановичъ, Савва Савичъ торговцы. Іоаниъ Чаковаць, Ковасинскій мѣстни Директоръ. Василій Антоновичъ Лебцелдеръ. Іоахімъ Маріановичъ, трговаць у Ст: Мартоню. Алекса Петровичъ, тргов. Аксентій Івановичъ. Іаковъ Радовановичъ кірургъ. Демет. Чефай. Міх. Петранъ Ћурчіа Георгій Крішанъ. Августинъ Савичъ сурсабовъ. Іоан: Петровичъ чизмаръ. Макс: Драгичъ сапунджіа. Феод: Константиновичъ Дуванорезаць. Мовс Ћукичъ. Жівко Петко Дрворезаць.

свега 63 Екс.

Б А Я.

Чести: Г. Пет: Вучеричъ Парохъ Баискій. Благ: Г. Феодоръ Шимиъ Судія. Почтен: Г. Г. Констант: Феодоровиъ чл: общ. Гавр. Аѳанацковичъ Епѹтр: 1. и членъ общ. Георг: Радуловичъ. Дан: Лазаревичъ. Георг: Крстаниъ член: общ: и тргов: Георгій Петровичъ Епѹтр: 2. и Конст: Пачичъ торговцы: Георг: Маѳіашевичъ Абаджіа Печвар: Пав: Шимиъ Стражамештеръ. Петръ Ніколиѳл пекаръ. Сѹм: Среѳковиъ зидаръ. Благоразумна Г. Георгіи Ніколиѳл II-е и Петаръ Токаилиѳл Совокупит: Предчисл. I-е кл. Дѣтонаставницы Байскій.

15 Екс.

БАШАХИДЪ.

Послани отъ Почтен. Г. Стеф. Станковиѣа Мѣс: Дір:

Чести. Г. Міхаиль Поповиѣ Пар. Почтен: Г. Г. Іоаниѣ Іанковичѣ Судія. Димит. Биримаѣ Нотар. Вас. Паниѣ Касирѣ. Григорій Томиѣ, фор. ком. Благораз. Г. Г. Арсен. Тешиѣ І. и лаз. Ракиѣ ІІ. учителя. Почтен: Г. Г. Стеф. Римскій. Геор: Станковичѣ, и Стеф. Станковичѣ, торговцы.

10 Екс.

БЕЗДИНЪ МОНАСТ:

Послани отъ Г. Вас: Крестича тргов: изъ Арада.

Преподоб: Г. Іосифѣ Гавріїловичѣ, общ. Мон. Безд: Игуменѣ. Максимѣ Славуй, тог. Мон. Намѣстн. Исідорѣ Шпадиѣ, Економѣ. Никодимѣ Міоковичѣ, Еклисиархѣ. Оеофілѣ Стефановичѣ, Іеродиаконѣ. Приней Біешени, Іеродиаконѣ. Чести. Г. Георгій Продановичѣ, Парохѣ Печканскій.

7 Екс.

БЪОГРАДЪ СЕРБІЙСКІЙ.

Послао Г. Петрѣ Оеодосіевичѣ, обои права заклетый Адвокатѣ у Земуну, а совокупію Г. Пет: Стояновичѣ зем. конт. Магазіонерѣ.

Нѣгово Сіятельство Господарѣ Ефремѣ Обреновичѣ, княж. Генерал - Маіорѣ, и Султанскогѣ Великогѣ нишана ифтихара Кавалѣр. — Нѣгово Сіятельство младый Господарѣ Милошѣ Ефремѣ Обреновичѣ, ученикѣ. — Нѣно Сіятельство Господична Анка Ефремѣ Обреновичѣ, Любительница муза, и книжества. Высокоблагор. Госп. Яковѣ Якшичѣ, княж. Совѣтникѣ, я княжеске типографіе инспекторѣ. — Младый Г, Владимирѣ Якшичѣ, ученикѣ ІІІ классе Гумнасіалне. — Господична Милева Якшичѣ, ученица І классе. — Высокоблагор. Госп. Дим: П. Тиrolѣ, воспитатель фамиліе у двору Нѣговогѣ Сіятельства

Господара Ефрема Обреновича. Поштенородный Гос. Григоріе Возаровичъ, кнѣговецацъ и кнѣгоиздавацъ. Госпожа Сарра Возаровичъ любительница кнѣжества. — Благородна ГГ. Георгій Сретковичъ, зем. Контмца Профозъ. Іосифъ Огризовичъ, у истомъ Контумацу еспапа печатаръ, а Г. Коста Флора Стойковъ, и Г. Стефанъ Познановичъ Латови. — ГГ. Коста Марковичъ, браваръ у земуну, Стефанъ Радивоевичъ, столаръ. Г. Стефанъ Іличъ у земун. кужной застави крчме арендаторъ. Благор. Г. Петръ Стояновичъ, Магазіонеръ, и скуп: —

47 Екс.

БЕЧЕЙ НОВЫЙ.

Послани от Гд: Діонусія Павловича Дѣтонаст:

Благор: Г. Георгій Ранковичъ плем. Спаилука Н. Беч. Reutmeister и слав: Ком. Сремск. Суда Засѣдатель. Почтенор. Г. Михайль Сечанскій. Николай Савичъ, и Александеръ Поповичъ торговци: Васил: Іоинъ. Іоанъ Тѣурчитъ, Кабаничаръ. Іоанъ Раевичъ Барбиръ. Димитрій Николичъ, и Петръ Θεодоровичъ Чизмари. Софроній Стоядиновичъ совершеніи Педаг: и Пѣвацъ Н. Бечеискій. Благораз. Діонис: Павловичъ, совершен: Θεологъ и учитель Н. Бечеискій.

41 Екс.

БЕЧЕЙ СТАРЫЙ.

Послани отъ Высокоуч. Гд. Аарона Поповиѣа Дѣтон:

Честн: Г. Самуилъ Бранковиѣ Парохъ. Благор. Г. Г. Георгъ от Чокиѣ слав. Бачк. Варм. юрассоръ. Василій Пекаровичъ Нотар. Беч. Мовсей Райковичъ сирот. Отацъ. Благораз. Г. Ісакъ Баичъ учит. фелдв: Почтенород: Г. Г. Ааронъ Шимоновиѣ. Григор: Дражиѣ, Дан: Стаиѣ, Дим: Петковиѣ. Іаковъ Стояновиѣ, и Вас: Поповиѣ, купцы: Сам: Груиѣ II. Іоан: Живковиѣ III. Елвтр: Церковній. Арс: Доиѣ Препаракт: Тудоръ. Θεодоръ Старачкій кожух: Хрістофор: Дориѣ и Стеф: Дориѣ Кабаничари: Макс: Ел-

Елчиѣ, и Ааронъ Косановиѣ кроичи. Іоаниѣ Сомборскій зидаръ; Кур: Влашчиѣ Шпанъ: и Павелъ Живковъ земледѣлацъ.

22 Екс.

Б Ъ Л А Ц Е Р К В А.

Послани отъ Чести: Г. Сѹм. Журже, Діак.

Пречест. Г. Веніам. Милошевиѣ, Протопресв. Б. Церкв. и Конс. Присѣд. Преподоб. Г. Нікиф. Манчуловъ, Мон. Златице Намѣст. Честиѣиша ГГ. Нікол. Стоичевичъ Намѣстн. Лесков. Іоанъ Петровиѣ, Бѣлоцеркв. Евѹ. Іовичиѣ, Врачевгайск. Вікент. Малетиѣ Ясеновачк. Живота Янковиѣ, Радимск. Оома Лазиѣ, Бѣлобреначк. Оеодоръ Миросавлѣвичъ Соколовачк. Григор. Вуичъ, Лангенфелдск. Григ. Остоиѣ, Калуѣеровачк. Дим. Драганиѣ, Кусиѣк. Петръ Медаковиѣ, Дуплянск. Пароси: Благоразумна ГГ. учителя: Живота Шаниѣ, Бѣлоцеркв. Марко Янковиѣ, Паланачкій; Срем. Тошковиѣ, Врачевгайск.; Почтенор: ГГ. Терговцы: Евѹ. Варзи, Хрістоф. Ристичъ, Евѹ. Ніколиѣ, Дим. Баниѣ, Алекс. Стефановиѣ, Іоанъ Льота, Алекс. Ніколиѣ у Бозовичу, Сава Остоиѣ у Паланки; Арс. Якшиѣ Живопис. Гавріиль Ілійѣ и Конст. Іоанновиѣ, Кроичи. Антон Міхаиловиѣ, Кожух: и Цехмаист; Лаз. Живковиѣ, Кожух.; Чести: Г. Сѹм. Журжа Діаконъ и Совокупитель.

30 Екс:

Б Е Ч К Е Р Е К Ъ В Е Л.

Послани отъ Г. Григоріа Адамовиѣ Терговца.

Честиѣ. Г. Емануиль Бакаловъ, и Петаръ Курецкій дѣиств. Пароси В. Бечк. Марко Нешковичъ; Админіс. Пар: Самошке. Г. Г: Терговцы: Несторъ Деметровичъ, Петаръ Влаховичъ, Іоаниѣ Печеновичъ, Павелъ Бубаловичъ, Хранимиръ Купусаровичъ, Марко Рашковичъ, Ніколай Хачичъ, Петаръ Хачичъ, Ігнать Вуковичъ, Данииль Нікіфоровичъ, Стефанъ Іанковичъ, Міхаиль Димитріевичъ, Іоаниѣ Тапави-

ца, Павель Субиѣ изъ Орловата. Стефанъ Поповичъ. ГГ. Майстори: Моя Парданицъ, Феодоръ Иличъ, Іоаниъ Неделковиѣ, Лазаръ Живковичъ Турчіе: Ріста Вуковъ, Арса Литричъ, Іоаниъ Вуковъ, и Ніколай Вуковъ, Чизмари: Петаръ Радовановичъ Сапунджіа, Петаръ Печеновичъ, и Іоаниъ Косовацъ Кроячи. Георгій Гавриловичъ, Абаджія. Сѹмеонъ Лонгиновичъ, Нотарошъ у Ітебею. Іоаниъ Раичъ, Касиръ у Ітебею, Ааронъ Ракичъ к. к. Соларъ у Ітебею. Свѣга 33 Екс.

Б О Л М А Н Ъ.

Послани одъ Чест. Г. Прокопіа Станковича, Пароха:

Чест: Г. Прокопій Станковичъ. Парохъ Болманскій. Чест: Г. Аркадій Станковичъ, Парохъ Батскій. Благораз. Г. Павель Калайджичъ, Д. Учитель Болманскій. Г. Наумъ Георгіевичъ Арендаторъ Гостиликъ. Г. Милошъ Станковичъ, Лейцелдеръ. Г. Софроній Деспотовичъ Кожукар. Г. Іоакимъ Обрадовичъ Ковачъ. Атанасій Хорватъ, Земледѣлецъ и Терговацъ. Г. Антоній Углѣшичъ Сабовъ у Сомбору. Антоній Остоичъ Земледѣлецъ у Баты.

Свѣга 10 Екс.

Б У Д И М Ъ.

Благород. Г. Георгій Костичъ, при Высокосл. Совѣт. Кралѣв. мѣстоблюстител: мадж: у Будиму Закл: Нотаръ; Бл. Г. Дим: Арсеновичъ Зора, при Высокосл: Камери Ингрессіста. Бл. Г. Антоній Арнотъ, мадж. прав: закл: Адвок: Бл. Г. Сѹма Ігнятовичъ мадж: пр: закл: Адв: и при Судейс: дом. Протоколиста. Госпожа Анна Груичъ.

6 Екс:

ВИРОВИТИЦА.

Послани отъ Г. Андріе Кушевича, Трговца:

Пречест: Г. Димит. Лончаревичъ, Протопресв: Боровеки. Чест: Г. Георгій Іоанновичъ, Пар: Сла-
тин-

тински, и членъ чест: Конз. Пакрач. Чести. Г. Савва Милишовичъ, Пар. Лишичкій. Станко Муселиновичъ, спомош: Пар: Моцутскія. Васілій Буздумовичъ, Меліянски. Оома Боличъ, спомош. Пар. Міхоліачкія. Георг: Боличъ, Сухом: Міхайль Ніколичъ, Капелски. Почтенор. Г. Іоаннъ Кушевичъ, Пожечки. Іоаннъ Забердацъ, Беловарскій, Конст. Вітали, и Андрей Кушевичъ, Вировит: торговцы.

12 Екс.

ГРАБОВАЦЪ МОНАСТЫРЪ.

Послани отъ Благораз: Госп: Іоанна Оомича, Пед: Дѣтонаст:

Пречест: Г. Даніиль Чуличъ, Общежи: Монастыра Грабовца Архімандритъ. Препод: ГГ: Савва Круничъ, Наѣмсти. М, Г: Оеодосій Оеодоровичъ, Іером: Макарій Цвенчъ, Іером: Герасимъ Райковичъ, Іером: Благоговѣйн: Г: Іоаннъ Рафаиловичъ. Почтенород: Г: Г: Данило Бошнякъ, Месаръ Грабо: и Арендаты. Корнилій Крестичъ, Житель Сачкій. Стефанъ Крестичъ, Земледѣлацъ, Давидъ Бошнякъ, Земледѣл: Оеодоръ Стамениѣ, Лончаръ. Благоразум: Прокопій Петковичъ, Учитель Р. Хидошкій. Іоанъ Добричъ, Учитель Мединскій.

13 Екс.

ДУНА ФЕЛДВАРЪ.

Чест: Г: Георгій Хрестичъ, Парохъ.

1

Е Г Р А.

Послани отъ Г. Николаа Поповича.

Благор. Г. Пауель Савинъ, Адвокатъ. Ніколай Поповичъ, Іоаннъ Михайловичъ, Іосифъ Савичъ, торговцы: Гжа Пулхерія Вдова Савинъ, рожд: Дементровичъ. Благор: ГГ: Урошъ отъ Іакшичъ, Бисермѣнскій купецъ. Павель отъ Іанковичъ, пензіон: Ober - Lieuten. у Мишков: и слав: Боршод: Вармеѣ Сосѣдатель. Андрей Буринъ, тргов: Егарскій.

8 Екс.

З Е М У Н Ъ.

Послао Г. Петаръ Θεοδοσιѣвичъ, Адвокатъ.

Пречестн: Г. Дим: Лазаревичъ АЕМ. Консістор, присѣдатель, и Парохъ Бановачкій. Благор: Г: Ігнѣтъ Василѣвичъ, восточны езыка ц: к: толмачъ. Высокоучен: Г: Іованъ Стеичъ, Медицине Докторъ, Благор: Г: Георг: Борна, königl. Salz- und 30-igst Uiberreiter. Пошт: ГГ: Трговцы: Исидоръ Кирица, Θεοдоръ Р. Θοмичъ, Марко Николичъ; Алекса Іовановичъ; Коста М: Іосановичъ; Мих: Милисавъ Іовановичъ, Григор: Саввичъ, и Миѣа Петровичъ за сына Алексу. Почтенор: Г: Іоаннъ Петровичъ, Ковачъ. Г: Димитрій Миличъ, Крчмаръ, Г. Петръ Стойковичъ, Крчмаръ, Г. Стефанъ Вуичъ, Візірджіа.

16 Екс.

И Р И Г Ъ.

Послани отъ Почтенор: Г. Нікол: Николича.

Чест. Г. Павель Кошутичъ, и Харалампій Радоничъ Пароси. Почт. Г. Захарій Добричичъ, изсл. Геометр: Благор: Г. Аѳанасій от Рогуличъ трг. Почт. ГГ. Стеф: Ракичъ. Ааронъ Поповичъ. Савва Месаровичъ. Міхаиль Поповичъ. Міхаиль Симоневичъ трг: Кузманъ Папуличъ, лебцелдеръ. Савва Станковичъ, Васілій Настичъ, и Кузманъ Мишковичъ Абаджіе: Ніколай Гудуричъ, Лазаръ Надбантичъ. Іоанъ Домановичъ, казанджіе: Павель Марковичъ и Пантелеим: Мирковичъ, колари:

18 Екс.

Р И В И Ц А. отъ истогаъ.

Чест. Г. Ніколай Радосавлѣвичъ Адміністратор:
Цар: Рив: 4.

Я З А К Ъ отъ истогаъ.

Почтенор: Г. Георгій Іанковичъ тргов: 1.
свега 20 Екс.

И Р И Г Ъ отъ истогаъ.

Чест. Г. Дамянъ Лукичъ Капеланъ. Почтен. ГГ.
Лазаръ Обреновичъ, Ремеръ. Пет: Марковичъ Шміт:
Мар-

Марко Вуичъ, Іоанъ Пазарски, Лебцелд: Благор. и
Благонадежд: Міханлъ и Стефанъ отъ Рогуличъ,
Благон: Конст: и Іоанъ Лазаревичъ. Іоанъ Николичъ.
Георг: и Іоанъ Добричичъ. 9.

КРУШЕДОЛЪ. отъ истога.

Почтенор: Г. Іоан: Стефановичъ тргов. за кѣрь
свою Елену и сына Александ: 4.

свега 10 Кн:

КАРЛОВЦЫ СРЕМСКИ.

Послани отъ почт: Г. Феодор. Матѳіевича тргов:

Почтенор: ГГ. Стеф: Милутиновиѣ Ландв: кан:
Пав. Гоиковиѣ, Пав. Радовановиѣ, Пав. Кнеже-
виѣ, Андр. Сарайлиѣ, Іак. Савиѣ, Дим. Коларо-
виѣ, Граждани; Высокоуч. Г. Феод. Живковиѣ у-
чит: Почтенор. Г. Г, Філ. Герчиѣ, Іоаниѣ Костиѣ
Петръ Маринковиѣ, Іоанъ Аввакумовиѣ, Павелъ
Іоановиѣ, Петръ Живоиновиѣ, Стефанъ Сумеоно-
виѣ, Нікола Барковиѣ, Стеф. Маѣтиѣ, Димитр.
Клисариѣ, Хрістіна Адамовиѣ, Ома Лазаревичъ,
Іоаниѣ Поповиѣ, Лазаръ Дрезмановиѣ, Лаз. и Георг.
Іоановиѣ, Нікол. Георгіевичъ, Пав. Ристиѣ, Пав.
Станоевиѣ, Стеф: Калаиѣ, Милица Малетиѣ, Пав:
Гудуриѣ, АЕМ. Ключаръ. Стеф: Петровиѣ АЕМ.
Камердѣнеръ. Радов. Іліиѣ, Антон. Райковиѣ,
Стеф. Коларовиѣ, Еремѣ Максимовъ, Ішп. Яркое:
Евѡхм: Ристиѣ; Гавр. Іоановиѣ, Лазаръ Іоанно-
виѣ, Економ. Стражм: Вас: Карамарковиѣ кадет.
п. в. полка. Пав. Суботиѣ, Іоанъ Ніколиѣ, Сава
Секулиѣ, Іосиф. Сумеоновиѣ Надз: пут.

43 Екс.

Л И П О В О.

Послани отъ Благор: Г. Григор. Обрадовиѣ изелу:
Діректора.

Почтенор: Г. Георг: Антоновичъ, Іанко Белиѣ,
Лазаръ Дечко, Елітропъ, Косма Іліичъ, Георг: Сте-
фа-

фановичъ, Георг. Миць, Григор. Гавриловичъ. Георг. Михайловичъ, и Лазаръ Поповичъ Терговцы. Стеф. Ковачевичъ, Пекаръ. Благораз. Гдча Феодора Обрадовиѣка, и Георг. Іанковиѣ младен:

12 Екс.

Л У Г О Ш Ъ.

Благородна Г. Г. Феодоръ Анастасіевичъ отъ Валахъ, и Стоянъ Миленковиѣ отъ жабаръ. Благоп. ГГ. Димит. Живановиѣ Провизоръ, и Георгій Будимиръ кам: Шпанъ. Почтенор. Г. Адолфъ Пауловичъ купецъ.

5 Екс.

М О К Р И Н Ъ.

Почтенор: Г. Димитрій Весиѣ трговацъ. Георг. Ридичкій мѣст. касиръ. Савва Тешиѣ трг. за сынове Стеф. и Максима Іоанъ Костовичъ трг. за сына своего Емилиана.

4 Екс.

М О Х А Ч Ъ.

Послани отъ Благораз. Гд: Дим: Косаниѣ дѣтонаст:

Пречест: Г. Іоанъ Живковичъ Протопр. Мухачкопоскій и Чести: Конс. Будимс. засѣдат. Чест: Г. Андрей Андреевичъ Чест: Конс: Будим: Ассес. и Пар. Майшкій. Чест: Г. Прокопій Груичъ Пар. Липовск: Чест. Г. Радославъ Маряновичъ Іеродіаконъ и учит: Майшкій. Почтен: Гд. Георгій Крестичъ купецъ, и Мухачкія Юности Славено Сербскія Локальный Дир: Г. Міх: Груичъ Прав: Мадыар: Слншатель. Г. Іосифъ Остоичъ II-го лѣга філософіе Слнш: Благ: Г. Дим: Косичъ Учитель Мухачкій, совокупитель Пренумер.

8 Екс.

Н О В Ы Й С А Д Ъ.

Послани отъ Г. Іоаниѣ Наст. Іанковича трговца.

Высокопреосвященѣйшій, и высокодост. Господ Стефанъ Стайковичъ, Православ: Епископъ Ново-Сад-

Садско-Бачкій, Сегединскій, и Егарскій, дѣйстви-
 телни Ассистентъ Мітро: при націонал: фондѣ, якоже
 и высок: А. Е. Мітроп. Апелаторіума Чл: и Сосудія.
 Пречести. Г. Стефанъ Поповскій, Архімандритъ Общ.
 Мон. ковил в' Епар. Бачк. суц: Чест: конзіе: Барке
 и слав. коміт: Темишв. таб. судеис. Сосѣдатель.
 Чести. Г. Іоаниъ Ілійъ, Константиъ Маринковичъ,
 Урошъ Романовиъ, пароси Нов: Садскіи и Чест.
 конз. присѣдательи. Стефанъ Петковичъ, и Георгій
 Вуковичъ пароси Нов. Садск. Алекса Васиъ, Ђурѣвач-
 кій. Петаръ Веселиновичъ пірошкій Лазаръ Груичъ, Ста-
 парскіи, а Васілій Вуковичъ, Товаришкій; пароси.
 пречести. Г. Діонисій Стефановичъ Игменъ Боѣинскій,
 и чест. конз. Бачке присѣдат. Преподоб: оци; Іосифъ
 Поповичъ, Алекс. Іоановичъ, и Руфімъ Нікифоро-
 вичъ, Іеромонаси. Феодосій Радоничъ, и Іюстинъ
 Цвеиъ, Іеродіакони. Благор, Г. Павель Поповичъ,
 Сенаторъ и тргов: прів. компа: комесаръ. Благор. Г.
 Павель отъ Іоановичъ, Сенат. Іоаниъ Хаджичъ, Се-
 нат. и націон: Гумназ. Нсад: Діректоръ. Оімоѳей
 Мілашинович сірот: кассе Отацъ. Благор. Г. Георгій
 Дімитріевичъ, Докторъ права, членъ факулт. и
 закл. мадж. Адвокатъ. Гаврійлъ Ползовичъ, Адвок.
 и Членъ избр. Общ: Іоаниъ Реичъ Адвок. Петаръ
 Дожиъ, Бачк: Чест. Козіст. фішк: Іоаниъ Петро-
 вичъ, Адвок. и Тргов. прів. Комп. фішкаль. Почте-
 нор. Г. Г. Трговцы и членови избр: Общ: Оімоѳей
 Дімитріевичъ, Тргов: Компа: Обер-форстехер. Іо-
 аниъ Політъ, Петаръ Стояновичъ, Дімитрій Кода,
 Іоаниъ Іанковичъ, и Філіпъ Костиъ. Іоаниъ Стеріо
 Віце-Форстехер. Іоаниъ Томпаричъ, Іаковъ Недичъ,
 Петаръ Радосавлѣвичъ, Філіпъ Неделковичъ, Конст.
 Поповичъ, Ісаакъ Міодраговичъ, Констан: Іанко-
 вичъ, Дімитрій Недичъ, Георгій Іанковичъ, Петаръ
 Павловичъ, Ігнать Стефановичъ, Іоаниъ Чокаричъ,
 Аркадій Радосавлѣвичъ, Константиъ Чавичъ, Куз-
 манъ Ставровичъ, и Феодоръ Дада Трговцы. Христо-
 форъ Секуличъ, Давідъ Косанчиъ, и Трифонъ Ча-
 вичъ; вино-продавцы.

НОВЫЙ САДЪ.

Послани отъ Почтенород: Г. Петра Мѣх. Райковича
Кушца и Члена Избранна Общества.

Высокоучен: Гд: Григор: Секуличъ Медіц: Докт:
и Членъ Избран: Общества, Благород: Гдинъ Лазаръ
Урошевичъ Варошк: Землемѣр. Благород: Гд Петар
Тьулумовичъ Варош. Економъ, Почтенор Г. Кушцы:
Сѣмеонъ Владиславъ Членъ Избран: Общества и Ку-
раторъ Гумназ: Алекс Нако за Сына Іоанна Іоаннъ
Чокаричъ, Ант: Новаковичъ, Пет: Радосавлевичъ,
Геор: Ползовичъ, Феодоръ Шиличъ, Савва Чокчичъ,
Геор: Дражичъ, Кузманъ Ставровичъ, Пав: Павло-
вичъ; Почтенород. Г. Кречари Евтимій Стоядино-
вичъ, Александеръ Петровичъ, Петаръ Гокчичъ,
Почтенор. Г. Художницы, Николаи Богичевичъ, За-
харіа Цвепчъ за кѣрь Анну, Савва Коларовичъ Леб-
целдер, Г. Павелъ Цвепчъ и Г. Павелъ Поповичъ,
Іо. лѣта Богословіе Слышатели, Гдин Мѣхайль Рай-
ковичъ Іо. лѣта Любомудріа Слышатель, у Цеши,
Корниліи Поповичъ Слышатель Поезій.

НЕУЗДИНА.

Почтенор: Г. Тѣмотен Станковичъ.

свега 30.

НОВЫЙ САДЪ.

Послани отъ Почтенор. Г. Георгіи Кѣряковича тер-
говца.

Преподобиѣ: Гд. Александеръ Личиничъ, бивши
Игуменъ Мон. Ораховицы, и сада придвор: В' Резед:
Еписк: В' Н Садѣ и тогож: Консіст: Сосѣдатель. Преч:
Г. Данійль Петровичъ Протопресв: и Пар: Н. Садск:
преч. А. Е. М. Апеллат. и чест. коне: Бачк. якоже и
слав: Комітат: Сремск: и Пожечк. Таб. Суд. Ассес.
Чести: Г. Іоаннъ Поповичъ, и Платонъ Ефремовичъ
Пароси. Благороди: Г. Аѣанасій Трифковичъ, мадж.
пр: заклт. Адвок. и протоколіста Выюкоц. Г. Григ:
Секцичъ, Медицине Докторъ. Высокоплеменита Гжа

Капетаница Даичбанатске Регименте Анна отъ Демелиѣ, рождена отъ шумарскій. Петаръ Раиковичъ, Тргов: и избр: общ: членъ. Аркадій Шиѣаровичъ, Ніколай Патраѣ, Тесд Дада жйтаръ кузманъ Шидиѣ, Іоанцъ Петковичъ, Трговцы: Васілій Живковичъ, Давідъ Косановичъ, и Петаръ Абадицъ, Винопродавцы: Стефанъ Стайковичъ шнайдеръ. Іосімъ Марковичъ, и Стефанъ Бошковичъ чиз;

26.

СУСЕКЪ. отъ истога.

Честн: Г. Георгій Трифуновичъ Пар: Сусечки 1,

БАЙША, отъ истога.

Благород. Г. Георгій отъ Зако, земледержецъ Баишанскій и слав. Ком. Бачк. Таб, Суд, Ассес. 1,

БЕОЧИНЪ. МОН: отъ истога.

Пречести. Г. Діонисій Чуничъ Игум: Общ: Мон: Беочина, преч. АЕМ. Конс: якож' и слав: ком: Срем. Таб. суд: Ассесоръ. Преподоб. Г. Софрон: Стоишиѣ Іером: и Намѣстникъ, 2,

ЖАБАЛЪ отъ истога.

Пречести: Г. Савва Беркиѣ Протопрес: и Пар: Жабальскій Чест: Конс: Бачк: и слав: Ком. Торонт. Таб. суд. Ассес. Честн. Г. Максимъ Папиѣ Діаконъ и учит: Почт: Г. Ілія Чавиѣ трговацъ. 3.
свега 33 Екс.

ОСЪКЪ.

Пречести: Г. Спірвдонъ Сеичъ Парохъ Осѣчк: и плем Вармеѣ. Виров: Ассесоръ: Честнѣйшій Г. Константинъ Поповичъ Парохъ Будимачкій. Благородъ Г. Петръ Іоанновичъ Велик: Нотарошъ и Плем. Варм. Пож. Ассесоръ. Благород Г. Василий Аванасіевичъ М: Д: и Фішк: Осѣчкій. Благород Г. Феодоръ

Миланковичъ заслуж: Каснар: Домін: Даллькогъ: Бысо-
коуч. Г. Васілій Аргировичъ Контраагенс при С. Кас.
Високоуч. Г. Іоаниъ Нешковичъ заклет. Канцеллість.
Благород. Г. Димитрій Радановичъ Трговаць Благор.
Г. Іоаниъ Сумеоновичъ Трговаць и Епитропъ. Высо-
коучт. Іоаниъ Іанковичъ II. и III. Клас. Профессоръ
и совокупитель пренумерант. 10 Екс.

ПА Н Ч Е В О.

Преподобиѣйшій Гос: Оеодосіи Цернянскіи, О.
Ж: М: Войловице Игумень и Ч: Консист: Тем: Сосѣд:
Пречест: Г: Конст: Арсеновичъ, Протопресв: Панч:
и Чл: Конс: Тем: Сосѣд: Пречест: Г: Оеодоръ Жив-
ковичъ, Пар: Панч: Ч: Конс: Еп: Тем: Сосѣд: и Пре-
нум: Совокупитель. Препод. Г. Ааронъ Цервенко-
вичъ, О. Ж. М. Воиловице Намѣст: Чест: Г: Папѹла
Іосифовичъ, Пар: Панч: Чести: ГГ: Моусей Аа-
нацковичъ, Пар: Адмін: Іоаниъ Мильковичъ, Прот:
Капел: Конст: Раичъ, Діаконъ и Дѣтонаст: Николай
Поповичъ, Пар: Маргіт: Павель Іліевичъ, Пар. Цре-
найскій. Евѹимій Іосифовичъ, Кап. Цреп: Іосифъ
Радивоевичъ, Діак: Доллов: Петръ Купусаровичъ,
Діак. Іландж: Благор: и Високоуч: Г: Давідъ Раичъ,
Націон: Школь Дірект: Благор: Г: Димитрій Іови-
чичъ, ц: к: Бау-Хауптм: Благор: Г: Іоаниъ отъ Іа-
годичъ, Притяж: Мѣста Крняче. Благор: Г: Стефанъ
отъ Іоаниновичъ, Притяж: Мѣста Поганѣца. Почтен:
Г: Ефремъ Баричъ Купецъ, Г: Конст: Баричъ, Ку-
пецъ. Г: Георгій Варсанъ, Куп: Житар: ГГ: Братія
Костичъ, Г: Конст: Вучковичъ, Г: Стефанъ Сего,
Г: Максимъ Влаховичъ, Г: Петръ Іоаниновичъ, Куп:
Г: Димитрій Голубовичъ, Куп: Г: Дим: Живановичъ,
Куп: Г: Павель Вуичъ, Куп: Г: Димитрій Стани-
шичъ, Куп: Г: Дим: Станимировичъ, Куп: Г: Геор-
гій Тамбуричъ, Куп: Г: Лука Ранисавлѣвичъ, Куп:
Г: Максимъ Кузмановичъ, Куп: Г: Александ: Влахо-
вичъ, Куп. Г: Георг: Веріга, Куп. Г: Іоанъ Георгіе-
вичъ, Куп. Уздинскій. ГГ: Георг. Субботичъ, Гав-
ріилъ Добринчичъ, и Петръ Камберъ, Вінскій Арен-
датори. Г. Ааронъ Борозвичъ, Лебцелдеръ, ГГ: Іо-

аинъ Сумичъ, Александеръ Петровичъ и Александеръ
 Иоанновичъ, Бербери. Г. Оома Войновичъ, Сапунд-
 жиа. ГГ: Живко Авраамовичъ, Христофоръ Атымо-
 вичъ и Иоаннъ Василіевичъ; Кожухари. Г. Павель
 Стояновичъ, Кроячъ, Г. Александеръ Івковичъ, Са-
 пожникъ. Г. Оеофанъ Бороевичъ; Абаджиа. Г: Петръ
 Лазаревичъ, Церковный Сынъ.

Число 51.

П Е Ш Т А.

Честиѣйшій Гд. Георгій Марго Пар: Серб. Общ:
 и Консіе: Ассес: Благ. Г. Георг. Дамяновичъ Сенат.
 Бл. Г. Димит. Петровичъ Доктор Медиц: Бл. Г. Евг:
 отъ Гьурковичъ; мадж. прав. закл. Адв. и више пле-
 мен: фамилія фішкаль Благ. Г. Іоанъ Алексіѣвъ, и
 Оеодоръ Павловичъ, мадж: Прав: закл. Адвокати.
 Высокоуч: Г. Димитрій Герлашъ и Пет: Алексіевичъ
 юрати. Высок: Г. Милованъ Видаковичъ Сербск: Спи-
 сатель: Суббота Младеновичъ дѣтонастав: Петар Пе-
 тровичъ Сремоподлужанинъ. Георгій Куляничъ 2-а
 л. прав. слышат: Василій Бераръ філософ. слышат.
 Почтенор. ГГ. Міхаиль Іоановичъ, Іоанъ Трифоно-
 вичъ; и Наумъ Бозда торговцы и избр: Граждани.
 Почтенор. Г. Г. Петаръ Раичъ, Іосіфъ Міхаиловичъ
 Димит. Вельковъ, Іосіфъ Миловукъ 10. Книи: Гавра
 Бозитовацъ Сум. Шиѣаръ, Ааронъ Добровоевичъ,
 Софра Чичовацъ, Петръ Адамовичъ, Петръ Іоанно-
 вичъ, Петръ Казаковичъ, Елис: Савичъ и Савва Ми-
 лиѣвъ, торговцы; Почтен: Г. Еману: Лежимирскій,
 немецко мужк. Одѣла тѣло украситель. Максимъ Ра-
 дивоевичъ, и Димитрій Томичъ маджарско мужк: и
 священнич: одѣла као и разн: церковн: Окрута кроячи
 Илія Томичъ Чизмаръ. Александеръ Поповичъ из
 Карлов. Срем. кроячки калфа:

свега 42 Екс:

П Е Т Р И Н Я.

Послани отъ Пречест. Г. Стеф. Чучковиѣа, Протопр.

Пречети: Г. Стеф. Чучковиѣъ, Протопр: Пе-
 тринск. и Конс: Присѣдатель. Чести: Г: Г: Пароси:

Міх: Чучковичъ, Намѣст. и Конс. Присѣдат. Гавра Беговиць, Вукошевачкій, Дам. Груборовиць, Церк-
венобочк. Андр. Вукоевиць, Іошевачк. Г. Алекс.
Тербуовиць, пенс. Капет. Г. Лаз. Бекиць, пенс. Капет,
Г. Іоанъ Паиць, Петринскій и Адамъ Врачаревиць,
Блинск. Учителъи: Г. Григор. Станковичъ, Клар. и
Учит. Глинскій. Г. Матѳ. Угреновиць, и Сум. Дроб-
някъ, Котлари у Петриньи.

42 Екс.

П И Р О Ш Ъ.

Послани отъ Чести: Г. Петра Веселиновича, мѣст:
Пароха.

Чести: ГГ. Петръ Веселиновичъ, Пар: и Каті-
хета. Алексій Васичъ, В. Шапкаш: Баталі: Георгіе-
вачкій. Іоанъ Купроваць, Іосіфовачкін. Гаврі: Ніко-
личъ, Тітельс. Пароси: Георгій Нешковичъ, Діаконъ
и Учит. Ст. Іванскій. Радівой Поповичъ, Учителъ
Георгіевачкій. Косма Маленовичъ, Тргов. Георгіев.
Марко Радуйковъ, и Милошъ Плачковъ, Пѣвцы
церкве Пирошке. Петръ Черевіцкін Кожицаръ Пи-
рошки.

10 Екс.

Р У М А.

Послани отъ Г. Васілія Субботича, 3-ѣ Школе У-
чителя.

Чести: Г. Іоакімъ Субботичъ, Пар. Добранич:
Станимиръ Крстичъ, Пар. Румскій. Васілій Суббо-
тичъ, Діаконъ. Благораз. Г. Андрей Іанковичъ, Кли-
рікъ. Почтенор. ГГ: Димит. Стаичъ, Куп. и Сенат.
Іоакімъ Воиновичъ, Арсеній Ніколичъ, Максимъ
Спірта, Николай Димитріевичъ, Стефанъ Георгіе-
вичъ, Ісаакъ Коичъ, Терговцы. Георгій Димитріе-
вичъ, Александеръ Миновичъ, Іоанъ Філіпповичъ,
и Феодоръ Дамяновичъ, Абаджіе, Сум: Миліевичъ,
Феод. Ніколичъ, Дим. Беличъ, Іоанъ Максимовичъ,
Нікіф. Дедичъ: Савва Прокопіїевичъ, Ѓурчіе. Григ.
Мариновичъ, Гостили. Николай Пантеличъ, Димит.

Симичъ, Моус. Мариць, Чарупдж. Міхалъ Міхай-
ловичъ, Савва Марковичъ, Гавр. Станошевичъ, Чизм.
Ігн. Здравковичъ, Берберовъ. Нікол. Георгіевичъ,
за сына Андрію. Іаковъ Милутіновичъ за сына Су-
меона. Пет. Полеташевичъ, 4 е кл. ученикъ у Кар-
ловач. Гумназіѣ. 32 Екс.

САРАВОЛА.

Послани отъ Благораз. Г. Конст. Поповиѣ Пѣносл.
Слыш.

Чести: Г. Г. Пав. Павловиѣ, и Нікол. Іанко-
виѣ Сент-Петерскій Софроніи Драгиѣ, и Стеф.
Поповиѣ Сараволски Пароси: Благор: Г. Хрістоф.
Поповиѣ, Сл. землед. Бочарск. Провізоръ. Высок.
Г. Евгений Надашкій Нотаръ Сараволск. Благоразум:
Г. Г. Димитрій Пеиѣ Учит. С. Петерск. Іоаннъ Са-
виѣ 3-ѣ кл. Богословіе слыш. Почт. Г. Алекс.
Іанковичъ терг. Сарав.

9 Екс.

СОЕДИНЪ (СЕГЕДИНЪ)

Чести: Г. Г. Дамянъ Магарашевичъ, М. Канъи:
Триф: Стойковичъ Сент-Іванскій, Н. Арнотовиѣ
оросламошкій, Тімоѣей Іліиѣ Намѣст: Санадскій,
Яковъ Жижиѣ мартон: Пароси: Господа, Господа:
и Госпоже: Айвазъ блатор: Георгій Нотарій Керест:
Брановацъ Авраамъ терг: Веселиновиѣ Екаторин: поч:
вице фішкалица, Георгіевичъ Стефанъ чизм. Дамяно-
вичъ Геор: избр. Граж: Дожиѣ благ. Петръ. Жера-
вица Іоанъ избр. Гражд: Іліиѣ Петръ Симиж: Ла-
ушевичъ Персуда Поліц. комес. Лежтера Міхалъ
Адв. и Общ: фішк: Петровиѣ Анна Биргермайст:
2 ки: Петровиѣ Стефанъ Великій Нотарій Сегедин:
5 ки: Радославъ Вас: изслуж: Отацъ сирот: Ракиѣ
Анна тргов: Саввиѣ Міхалъ патваріста; Савиѣ
Куріана трг: Сремацъ Іоанъ тоторъ св. Ніколаевскій.
Стойковичъ Іоанъ трг: Стоишиѣ Вас: Віце Капет:
Соед: Фоти Геор: Цернянски Марія терг. Чаврговъ
Іоанъ тотор: церкв. Шилиѣ Іоанъ краснорѣчіа слы:
Павловиѣ Анна вдова терг. Геор. Любичиѣ терг:

Благор: Г. Дим: Поповичъ учитель. Высокоуч. Іоанъ
 Каракашевиъ II. г. мудролюб. Сл: Благораз: Конст:
 Поповиъ, Дим: Мургуловиъ, Стеф: Еремиъ, Акс:
 Богдановиъ и Іоанъ Шимиъ Пѣснословія Слышат:
 свега 42 Екс.

С Л А Н К А М Е Н Ъ:

Послани отъ Честн. Г. Тімоѡ. Іовичиѡ Пароха.

Честн. Г. Г. Андр. Максимовиъ Новокарлов. и
 Трѣф. Сечуацъ Крчединскій Пароси и Катикете;
 Вас: Руварацъ Пар. Сланкам. Адм: и Катих: Почт:
 Г. Г. Георгій Ангелковичъ, Григ. Славниъ, Аренд:
 Ігнать Радовиъ, а Нікиф. Ракіиъ куицы Сланкам:
 Благон: Стефанъ Ніколаевичъ изъ Сурдука стіхотв:
 елыш: Почтенр. Елѣс. Груиъ, и Гавріиль Кочіаше-
 виъ земледѣлцы и жители Сланкам: 10 Екс.

С О М Б О Р Ъ:

Послани отъ Благораз: Гд. Дим: Мароквашича Пед:
 Дѣтонаст:

Пречести: Г. Авраамъ Максимовичъ Пар: Сомб:
 Чест: Конз: Бачнаго, и Славне Торонт: Варм: Ассес.
 К. Педагогическ: Завед: Катих: Златн: мед: прит:
 и Фрауендорфскаго Содрожестви у Баваріи Сочленъ:
 Чест: ГГ. Іоаннъ Оеодоровичъ Пар: Сомб. Сав: Стой-
 шичъ Діаконъ Каѡр: Высок. Г. Триф: Аѡанацковичъ
 Адв. Славне Чан: Варм: Асс, кр: Педаг. завед: Проф.
 и Бібліот. и Избр. Гражданинъ Благораз: Г. Георгій
 Дедичъ Учит: Сомб: Почтенор: ГГ. Терговцы: Петръ
 Мороквашичъ Избр: Гражданинъ. Георгій Гергуровъ.
 Савва Гергуровъ. Ісаакъ Выкаръ. Васіл: Прокоповичъ.
 Павель Ілличъ. Іоаннъ Павловичъ. 12 Екс.

В И Л О В О.

Гд. Міх. Величковиъ Адмініст: Парохіалии. 1.

СТ: А Н Д Р Е Я.

Послани отъ Честн: Г. Димит. Цервенперковича
 Избѣжк. Пароха.

Чест: Г. Іоанъ Недичъ Пар. Собор. Церк. Чест:
 Конс. Присѣдат. Чест: Г. Стеф: Оеодоровичъ, Пар:

Помазскій, и Чест: Конс. Прис: Чести: Г. Г. Влад: Ракичъ, Петръ Антоновичъ, и Петръ Римскій Ст: Андрейскій Пароси. Чести. Г. Констант: Іосіфовичъ Благовѣщ: Парохіе Адмін: Чест. Г. Дим: Цервенперковичъ Пар: Избѣжкій. Чест. Г. Гавріиль Перишиѣъ Іеромон. и Пар: Унгварскій. Благор. Гд: Нешко отъ Литманова землѣдерж. Благ. Гдична Маріа отъ Маргаритовичъ. Благ. Г. Петръ отъ Цветковиѣъ Тудоръ Собор: Церкве: Благ. и Высокоуч: Г. Г. Алексій Иліѣъ, и Сүмеонъ Лоличъ. мадж: прав: закл. Адв: Почтен: Г. Іоанъ Ніколичъ терг. Компаніе Ober Vorsteher Іоанъ Цервенперковичъ Unter Vorsteher. Поч. Г. Г. Петаръ Балашъ, Григорій Плевицкій, Димит: Животичъ, Іоанъ Чоноръ, Нікол: Перкиѣъ, Антоніи Міликовичъ, Лазаръ Стояновичъ, и Петръ Мартіновичъ; Членови избраногъ Общества. Почтен: Гже Елисавета Калиѣъ, и Екатер: Маргаритовичъ; Почт: ГГ. торговцы; Савва Ігнятовичъ тудоръ Преображ. церкве; Васілій Милиѣъ, Петръ Іосіфовичъ, Іоанъ Паничъ, и Андреа Перкиѣъ; Ває: Луипа, помаз: и Дим: Павловичъ, калазлій торговцы; Почт: Г. Художницы; Нік: Савичъ Лебцелд: Іліа Бобичъ, и Пет: Максимовичъ месари; Димит: Лепойковичъ кафедрж: Іліа Неделковичъ; и Пантелеімонъ Петровичъ чиз: Владиміръ Ігнятовичъ, пекаръ, Георг: Несторовичъ, Сапунаръ; Евгєн: Димитріевичъ Барб: Евѳ: Лаличъ Столаръ; Почт: Георг: Паичиѣъ кнезь и Софр: Мило-савлѣвичъ кметъ збѣжкій. 44 Екс.

Т Е М И Ш В А Р Ъ.

Пречестиѣйш. ГГ. Платонъ Атанацковичъ Архім: Безд. Чест. Конс. и Сл. Торонт. Стол. Присѣд. Самуиль Маширевичъ Архім. Св. Георг. Ч. Конс. и сл. Тор. Стол. Присѣд. Еміліанъ Кенгелацъ АЕМ. Протодіак. и Конс. Нот. Іоанъ Васиѣъ Протопр. Тем. и Ч. Конс. Прис. Павель Влаховичъ Пар. Тем. и Конс. Присѣд. Чести. ГГ. Софрон. Витоевиѣъ пар. Малск. Высокород. Гжа Евѳрос. отъ Паихазій земледер. Сек. и Кекеш. Благородна ГГ. Иларіонъ Влаховичъ Сенат. Темишв. Димитріи Ніколичъ отъ Надлакъ. Почтенородны ГГ. Міхаиль Шевичъ, Аркад.

Пеичъ, Іоанъ Звекиѣ, Теоф. Іанковичъ, Павелъ Стаиѣ, Теоdorf Нягулъ, Авраамъ Дузиѣ, избр. Граждани: Міхаилъ Живановиѣ, Іоанъ Димитріевиѣ, Іоанъ Коядиновиѣ Гражд. и Терговцы: Софроній Груичъ, киршнеръ. Нікифоръ Чолаковичъ унгар. кроячъ. Высокоуч: ГГ. Марко Авраамовичъ изслуженый и Стеф. Богдановичъ Берексовскій Нот. Почтенор. Г. Савва Петровичъ, избр. гражд. 17 кн. 40 Екс.

Т И Т Е Л Ъ.

Гд. Теод: от Поповиѣ пенз. Маіоръ. Г. Гавріа Николиѣ Парохъ. Г. Стеф. Боздановиѣ Діаконъ. Г. Стеф. от Сурдучки Оберлайт. Г. Дав. от Давидовацъ Лайтн: Дав. от Радониѣ пенз. Обербрук. Г. Г. Дав. Пожаревъ Батайл. Профозъ. Пет. Радукинъ Фуріръ. Теод. Добановачки Фелдв. Г. Пант. Босиѣ тргов. ГГ. Жив. Крестичъ трг. Кузм. Іовановиѣ трг. калфе. Павелъ Іовановиѣ учен. у немец. шк. 13 Екс.

Т Р І Е С Т Ъ.

Послана от Гд: Анд. Ъ. Стойковича.

Племено Сербско Общество. Преп: Г. Іоаники Поповиѣ Іеромонахъ Мон: Гомиря Чес. Г. Нікол. Вуіновиѣ Іерем. Высок. Г. Дим: Фрушиѣ Докторъ Медицине. Дим: Владисавлѣвичъ учит: Г. Сум: Димитріевиѣ. Почт. Г. Алек. Мариновиѣ Великокуп: Конс. М. Радуловиѣ, Брик: К. Цара Душанъ. Сава Живковиѣ кроячъ м: Анд. Ъ. Стойковиѣ 3 кн: свега 12.

Ф Р А Н Ъ В О.

Послани отъ Честн. Г. Стефана Марковиѣ Пар.

Честн. ГГ. Димит. Дѣаковацъ за сына Петра, Іоанъ Гаврііловиѣ за сына Георгіа. Пароси Франѣв: Лука Поповиѣ за кѣ. Драгиню. Благор. ГГ. Георг. Богдановичъ Діштр. Каснеръ за сына Петра. Леонт. Кекезъ Нотар: Іоанъ Райковичъ касиръ, Арсеній Главащъ за ун. Владимира, Георгій Гаврііловиѣ форши. Комесаръ, за сестру Султану. Алекс. Бранковиѣ за сына Димитріа. Почтенор. ГГ. Ігнат: Оо-

машев Елѣтр: Григор: Поповиѣ кроячъ. Кузм: Ян-
ковичъ кабаничаръ. Пав: Печеновичъ сапунд: Пав:
Пугникъ кожух: Михаилъ: Маѣаровъ жен: кроячъ.
Новакъ Буиѣвацъ млад: ратаръ. Ученицы II. класс:
Васил; Вуяцковъ. Аренд Неятница. Учен: I. класс:
Анна Паниѣ, Лаз: Бурковиѣ.

20 Екс.

С Е Р Б С К А Ц Е Р Н Я.

Послани отъ Благораз. Г. Леонтія Райѣа Учит.

Чести: Г. Дѣон: Якшиѣ капел. Почт: ГГ. Вік:
Далиѣ Тут: и Шк. Дирек. Димит: Янковиѣ терг.
Софіа Груиѣ за кѣрь любвицу. Вас. Брановацъ терг.
калфа; Деспотъ Поповиѣ чл. Общ. Ага Живинъ,
житель; Ранко Кузмановиѣ, звонарь, Любомиръ
Лазаревиѣ, кабаничаръ Благор. Г. Леонтія Райѣа
учитель.

10 Екс,

Ч Е Р Е В И Ъ Ъ.

Почтенор: Г. Гавріилъ Нешковиѣ, мѣсти: учил:
Директ: и тергов: Благораз: Г. Николай Максимовичъ
учит: Черев: Іоанъ Нешковичъ у Соедин: Гумназіѣ
З: Грам: ученикъ.

3 Екс

М. О Е Р Е З І О П О Л Ъ.

Послани отъ Чест. Г. Сѣм. Станимировичъ Пароха.

Чести. Г. Сѣм. Станимировичъ Пар. старѣй: за
дщеръ Елену. Благораз. Г. Маѣей Гойковичъ дѣто-
наст. Авраамъ Станимировичъ за свою дщеръ Іуліа-
ну. Савва Поповичъ за дщеръ Елисавету. Ааронъ
Поповичъ за дщеръ Милицу. Благ. Г. Гавріилъ А-
радскій Вар. Геометра за свою суп. Софію. Стефанъ
Коледиѣ за суп. свою Анну. Гжа Елисавета Луда-
ичъ вдова. Почтен. Г. Савва Стойковичъ матріал:
Пантелеим. Заричъ, Филиппъ Заричъ, Іоанъ Стой-
ковичъ, Алексан. Стойковичъ. Савва Хажичъ. тер-
говцы. Огод. Младеновичъ, Соломонъ Іовичъ Еко-
номъ и любит. чтен.

16 Екс

Доцніе приспѣвши Г. Г. Предчисленицы:

КАРЛАШТАТЪ.

Благораз: Г. Косма Паликуѣа Дѣтонаст. за Любитель Сербскогъ Книжества 36 Екс.

ЧАКОВО.

Благород. Г. Михаилъ Траидафировиѣ Мадж Прав. Закл. Адвок. Почтен. ГГ. Василиѣ Божич винск. вел. Арендат. Нѣколай Паничъ, Георг. Шандровичъ, Димит. Петровичъ, Андреа Станошичъ, Трайло Оларовичъ, купцы: Василиѣ Нѣколичъ, трговаць у мѣсту Банлогу: Димит. Антоновичъ, куп и Совокупит. Предчисл. 7 кнѣ.

15 Екс.

